Europaparlamentet
2024-2029

Utskottet för jordbruk och landsbygdens utveckling

2025/0237(COD)

22.7.2026

ÄNDRINGSFÖRSLAG 1196 - 1421

Förslag till betänkande
Eric Sargiacomo
(PE789.874v01-00)

Förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av förordning (EU) nr 1308/2013 vad gäller programmet för frukt, grönsaker och mjölk i skolan (EU:s skolprogram), sektorsspecifika interventioner, inrättandet av en proteinsektor, krav på hampa, möjligheten till handelsnormer för ost, proteingrödor och kött, tillämpning av tilläggsimporttullar, regler om försörjning i nödsituationer och vid allvarliga kriser samt säkerheter

Förslag till förordning
(COM(2025)0553 – C10-0163/2025 – 2025/0237(COD))

AM_Com_LegReports

Ändringsförslag 1196
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 14a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 78 – punkt 1 – led f

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(14a) (14a) I artikel 78.1 ska led f utgå.

Or. it

Motivering

Ändring i linje med föregående ändringsförslag.

Ändringsförslag 1197
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 14
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 78 – punkt 1 – led h

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
h) Griskött.	***utgår***

Or. it

Ändringsförslag 1198
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 14
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 78 – punkt 1 – led i

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
i) Fårkött.	***utgår***

Or. it

Ändringsförslag 1199
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 14
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 78 – punkt 1 – led j

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
j) Getkött."	***utgår***

Or. it

Ändringsförslag 1200
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu, Paulo do Nascimento Cabral, Emmanouil Kefalogiannis, Carmen Crespo Díaz

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 14
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 78 – punkt 1 – led ja (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(ja) I artikel 78.1 ska följande läggas till som led ja:
	ja) Kaninkött.

Or. en

Ändringsförslag 1201
Céline Imart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 14
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 78 – punkt 1 – led ja (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	ja) k) Kaninkött.

Or. fr

Ändringsförslag 1202
Carmen Crespo Díaz, Esther Herranz García, Susana Solís Pérez, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Antonio López-Istúriz White, Elena Nevado del Campo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 14a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 78 – punkt 1 – led ja (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(14a) I artikel 78.1 ska kaninkött läggas till.

Or. es

Ändringsförslag 1203
Jérémy Decerle, Asger Christensen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 14a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 78 – punkt 2a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(14a) I artikel 88a ska följande punkt läggas till som punkt 2a:
	Begreppet överensstämmer med EU:s produktionsmetoder får användas ensamt eller i kombination med andra begrepp i märkning, presentation, reklammaterial eller kommersiella dokument för en produkt från de sektorer som förtecknas i artikel 1.2 och som släpps ut på marknaden samt vars produktionsmetoder, oavsett från vilket land produkten kommer, kan anses vara likvärdiga med de produktionsmetoder för växter och djur som fastställs i unionsrätten.
	Kommissionen ska ges befogenhet att

anta delegerade akter i enlighet med artikel 227 för att ändra denna förordning genom att fastställa de exakta villkoren för när produktionsmetoderna för importerade produkter ska anses vara likvärdiga med unionens produktionsmetoder och kan certifieras som sådana.

Or. en

Ändringsförslag 1204
Céline Imart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 14a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 78 – punkt 5a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(14a) I artikel 78 ska följande punkt läggas till som 5a:
	5a. För att ta hänsyn till det stora antalet traditionella beteckningar som vanligtvis används för köttprodukter och bearbetade köttprodukter som avses i del Ia, punkterna 2a och 2b i bilaga VII till denna förordning, samt för landsspecifika bearbetade köttprodukter, ges kommissionen befogenhet att anta delegerade akter i enlighet med artikel 227 för att lägga till beteckningar i förteckningen över beteckningar som är förbehållna köttprodukter och i förteckningen över beteckningar som anges som exempel på bearbetade köttprodukter i del Ia i bilaga VII till denna förordning.

Or. fr

Ändringsförslag 1205
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Raffaele Stancanelli, Csaba Dömötör

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 14a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 78 – punkt 5a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(14a) I artikel 78 ska följande punkt läggas till som punkt 6:
	”6. För att ta hänsyn till det stora antalet traditionella beteckningar som vanligtvis används för köttprodukter och bearbetade köttprodukter som avses i del Ia, punkterna 2a och 2b i bilaga VII till denna förordning, samt för landsspecifika bearbetade köttprodukter, ges kommissionen befogenhet att anta delegerade akter i enlighet med artikel 227 för att lägga till beteckningar i förteckningen över beteckningar som är förbehållna köttprodukter och i förteckningen över beteckningar som anges som exempel på bearbetade köttprodukter i del Ia i bilaga VII till denna förordning.”

Or. fr

Ändringsförslag 1206
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu, Paulo do Nascimento Cabral, Emmanouil Kefalogiannis, Carmen Crespo Díaz

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 14a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 78 – punkt 5a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(14a) I artikel 78 ska följande punkt läggas till som punkt 5a:
	5a) För att ta hänsyn till de många olika traditionella namn som vanligen används för de köttprodukter och bearbetade köttprodukter som avses i del Ia leden a

och b i bilaga VII till denna förordning, samt landsspecifika bearbetade köttprodukter, ska kommissionen ges befogenhet att anta delegerade akter i enlighet med artikel 227 för att lägga till beteckningar i förteckningen över reserverade beteckningar för köttprodukter och i förteckningen över exempel på förteckningar för bearbetade köttprodukter i del Ia i bilaga VII till denna förordning.

Or. en

Ändringsförslag 1207
André Franqueira Rodrigues

Förslag till förordning
Artikel 1 – punkt 1 – led 14a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 81 – punkt 2 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(14a) b) en av följande druvsorter: Noah, Othello, Isabelle, Jacquez, Clinton och Herbemont.
	Genom undantag från den första punkten får medlemsstater klassificera en eller fler av dessa druvsorter för skiften där det har dokumenterats att odling och användning av druvsorterna är en del av regionens traditionella vinarv.
	Vinprodukter erhållna från sådana skiften kan framställas och marknadsföras i unionen under förutsättning att:
	i) skiften och berörda operatörer är registrerade,
	ii) full spårbarhet och särskild märkning upprättas,
	iii) Produkterna uppfyller unionens krav på livsmedelssäkerhet och vin och omfattas av officiella kontroller,

	iv) berörda medlemsstater meddelar kommissionen om tillämpliga nationella eller regionala kontrollbestämmelser. Medlemsstaterna får begränsa nyplantering eller utvidgning av det område som upptas av dessa druvsorter, om nödvändigt för att säkerställa proportionalitet och förhindra okontrollerad utvidgning.

Or. pt

Motivering

Vissa druvsorter som är förbjudna på unionsnivå har en dokumenterad historisk, kulturell och ekonomisk roll i de särskilda yttersta randområdena, inbegripet den traditionella framställningen av ”vinho de cheiro” i Azorerna. Undantag begränsade till särskilda regioner skulle möjliggöra kontrollerad framställning och saluföring, samtidigt som registrering, spårbarhet, märkning, officiella kontroller och efterlevnad av alla krav på livsmedelssäkerhet och vin upprätthålls.

Ändringsförslag 1208
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 14a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 81 – punkt 2 – stycke 2

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(14a) I artikel 81.2 ska andra stycket ersättas med följande:
Endast druvsorter som uppfyller följande villkor får klassificeras av medlemsstaterna:	***”***Endast druvsorter som uppfyller följande villkor får klassificeras av medlemsstaterna:
a) Druvsorter som tillhör arten *Vitis vinifera* eller kommer från en korsning mellan ***den arten*** och andra arter av släktet *Vitis****.***	a) Druvsorter som tillhör arten *Vitis vinifera* eller ***Vitis Labrusca.***
b) Druvsorter som inte tillhör någon av följande sorter: Noah, Othello, Isabelle, Jacquez, Clinton och Herbemont.	***b) Druvsorter som*** kommer från en korsning mellan ***arterna Vitis vinifera och Vitis Labrusca*** och andra arter av släktet *Vitis*. ***”***

Or. en

(Förordning nr 1308/2013)

Ändringsförslag 1209
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 14a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 81a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(14a) Artikel 81 Hållbarhet inom vinsektorn Certifieringar av vinets övergripande hållbarhet som har erhållits genom system och program som överensstämmer med Internationella vinorganisationens (OIV) principer och riktlinjer för genomförandet av hållbar vinodling, såsom dessa fastställs i OIV:s relevanta resolutioner, bör anses utgöra tillräckliga bevis på att hållbarhetskraven är uppfyllda. Sådana certifieringar bör betraktas som likvärdiga och omfatta följande centrala delar: a) Övergripande omfattning: genom en balanserad inkludering av hållbarhetens samtliga pelare: miljömässig, ekonomisk och social hållbarhet. b) Trovärdighet: säkerställd genom revisioner som utförs av oberoende tredje parter. c) Löpande förbättring: genom regelbundna uppdateringar och förbättringar av systemet. ***d) Additionalitet: fokus på krav som går utöver efterlevnaden av lagstiftningen. e) Fokus på organisationen som helhet snarare än på enskilda produkter.***

Or. it

Ändringsförslag 1210
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 14a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 89 – stycke 1 – led ba (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(14a) I artikel 89 ska följande led införas:
	de villkor enligt vilka importerade levande djur och produkter av animaliskt ursprung anses uppfylla djurskyddskrav som är likvärdiga med dem som fastställs i unionslagstiftningen, och

Or. en

Ändringsförslag 1211
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Csaba Dömötör, Mireia Borrás Pabón

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 15 – inledningen
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 90a – punkt 1a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(15) Artikel ***90a.4*** ska ersättas med följande:	(15) Artikel ***90a ska ändras på följande sätt:***
	(a) Följande punkt ska införas som punkt 1a:
	”Märkningen av produkter med animaliskt ursprung som är avsedda för slutkonsumenten ska ange ursprungslandet på förpackningens framsida, på ett synligt och begripligt sätt för slutkonsumenten.”
	(b) Punkt 4 ska ersättas med följande:

Or. fr

Ändringsförslag 1212
Claudiu-Richard Târziu, Waldemar Buda, Veronika Vrecionová

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 15
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 90a – punkt 4

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
4. Vid en överträdelse av de unionsregler som fastställs i denna förordning för vinsektorn ska medlemsstaterna tillämpa proportionella, effektiva och avskräckande administrativa sanktioner. Medlemsstaterna ska inte tillämpa sådana sanktioner om den bristande efterlevnaden är av ***mindre betydelse***.	4. Vid en överträdelse av de unionsregler som fastställs i denna förordning för vinsektorn ska medlemsstaterna tillämpa proportionella, effektiva och avskräckande administrativa sanktioner. Medlemsstaterna ska inte tillämpa sådana sanktioner om den bristande efterlevnaden är av ***formell karaktär eller inte väsentligt påverkar efterlevnaden av de relevanta kraven i denna förordning***.

Or. en

Motivering

I ändringsförslaget ersätts begreppet mindre*, som är vagt och lämnar alltför stort utrymme för tolkning av medlemsstaterna eller kommissionen, vilket skapar en risk för en inkonsekvent tillämpning i unionen. Den nya formuleringen ger större rättssäkerhet, minskar utrymmet för olika tolkningar och säkerställer en effektivare tillämpning av proportionalitetsprincipen.*

Ändringsförslag 1213
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 15
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 90a – punkt 4

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
4. Vid en överträdelse av de unionsregler som fastställs i denna förordning för vinsektorn ska medlemsstaterna tillämpa proportionella, effektiva och avskräckande administrativa sanktioner. ***Medlemsstaterna ska inte***	4. Vid en överträdelse av de unionsregler som fastställs i denna förordning för vinsektorn ska medlemsstaterna tillämpa proportionella, effektiva och avskräckande administrativa sanktioner.

tillämpa sådana sanktioner om den bristande efterlevnaden är av mindre betydelse.

Or. en

Ändringsförslag 1214
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu, Paulo do Nascimento Cabral, Emmanouil Kefalogiannis, Carmen Crespo Díaz

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 15
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 90a – punkt 4

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
4. Vid en överträdelse av de unionsregler som fastställs i denna förordning för vinsektorn ska medlemsstaterna tillämpa proportionella, effektiva och avskräckande administrativa sanktioner. Medlemsstaterna ska inte tillämpa sådana sanktioner om den bristande efterlevnaden är av mindre betydelse.	4. Vid en överträdelse av de unionsregler som fastställs i denna förordning för vinsektorn ska medlemsstaterna ***fastställa förfaranden för att*** tillämpa proportionella, effektiva och avskräckande administrativa sanktioner. Medlemsstaterna ska inte tillämpa sådana sanktioner om den bristande efterlevnaden är av mindre betydelse.

Or. en

Ändringsförslag 1215
Esther Herranz García, Carmen Crespo Díaz, Gabriel Mato, Dolors Montserrat, Emmanouil Kefalogiannis, Paulo do Nascimento Cabral, Elena Nevado del Campo, Rosa Estaràs Ferragut, Isabel Benjumea Benjumea, Adrián Vázquez Lázara, Antonio López-Istúriz White, Raúl de la Hoz Quintano

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 15a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 92 – punkt 1 – stycke 2

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(15a) Artikel 92.1 andra stycket ska utgå.

Reglerna i detta avsnitt gäller dock inte för produkter som avses i bilaga VII del II punkterna 1, 4, 5, 6, 8 och 9 när sådana produkter har genomgått en behandling för fullständig avalkoholisering i enlighet med bilaga VIII del I avsnitt E.

Or. en

(02013R1308)

Ändringsförslag 1216
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 15a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 93 – punkt 4

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(15a) I artikel 93 ska punkt 4 ersättas enligt följande:
4. Produktion enligt punkt 1 a iv och b iv inkluderar alla berörda produktionsmoment, från skörd av druvorna till slutförandet av ***vintillverkningsprocessen***, med undantag för ***skörd av druvor*** som inte kommer från det geografiska området i fråga i enlighet med punkt 1 b iii och med undantag för eventuella processer efter framställningen.	4. Produktion enligt punkt 1 a iv och b iv inkluderar alla berörda produktionsmoment, från skörd av druvorna till slutförandet av ***vintillverkningsprocesserna***, med undantag för ***vinprodukter*** som inte kommer från det geografiska området i fråga i enlighet med punkt 1 b iii och med undantag för eventuella processer efter framställningen.

Or. it

Ändringsförslag 1217
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 15b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 93 – punkt 4a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(15b) I artikel 93 ska följande punkt läggas till som punkt 5:
	5. Vid tillämpningen av punkt 1 b ii ska de maximalt 15 % av vinprodukterna som inte behöver komma från det avgränsade området komma från den medlemsstat eller det tredjeland där det avgränsade området är beläget.

Or. it

Ändringsförslag 1218
Esther Herranz García, Charles Goerens, Carmen Crespo Díaz, Gabriel Mato, Dolors Montserrat, Paulo do Nascimento Cabral, Emmanouil Kefalogiannis, Isabel Benjumea Benjumea, Adrián Vázquez Lázara, Antonio López-Istúriz White, Rosa Estaràs Ferragut, Elena Nevado del Campo, Raúl de la Hoz Quintano

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 15b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 94 – punkt 3

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(15b) I artikel 94 ska punkt 3 ändras på följande sätt:
För vin eller viner som kan vara delvis avalkoholiserade ska produktspecifikationen också innehålla en beskrivning av det eller de delvis avalkoholiserade vinerna i enlighet med punkt 1 d i tillämpliga delar och, i förekommande fall, de särskilda oenologiska metoder som använts för att framställa det eller de delvis avalkoholiserade vinerna samt de relevanta restriktionerna för denna framställning.	***”***För vin eller viner som kan vara ***helt eller*** delvis avalkoholiserade ska produktspecifikationen också innehålla en beskrivning av det eller de ***helt eller*** delvis avalkoholiserade vinerna i enlighet med punkt 1 d i tillämpliga delar och, i förekommande fall, de särskilda oenologiska metoder som använts för att framställa det eller de ***helt eller*** delvis avalkoholiserade vinerna samt de relevanta restriktionerna för denna framställning. ***”***

Or. en

(02013R1308)

Ändringsförslag 1219
Esther Herranz García, Dolors Montserrat

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 15c (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 120 – punkt 1 – led ga (nytt)

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(15c) I artikel 120.1 ska led ga införas:
	ga) För viner med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning som varken helt eller delvis har genomgått en behandling för avalkoholisering i enlighet med del I avsnitt E i bilaga VIII får uttrycket ”naturligt låg alkoholhalt” anges om produktens verkliga alkoholhalt inte överstiger 8,5 volymprocent, förutsatt att vinprodukten uteslutande härrör från druvor som har skördats inom vinodlingszonerna A och B enligt tillägg I till bilaga VII och att den inte överstiger 9 volymprocent inom övriga vinodlingszoner.

Or. en

(02013R1308)

Ändringsförslag 1220
Paulo do Nascimento Cabral

Förslag till förordning
Artikel 1 – punkt 1 – led 16
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 123aa (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	Artikel 123b (ny) – saluföring
	1. Åtgärder ska stödjas för att främja saluföring av jordbruks- och

livsmedelsprodukter med ursprung i de yttersta randområdena (YRO), i syfte att

a) stärka lokal och regional saluföring i varje yttersta randområde,

b) öka handel mellan olika yttersta randområden,

c) förbättra YRO-produkternas tillträde till EU-marknader, i synnerhet marknader i kontinentala Europa,

d) minska ytterligare kostnader till följd av det avsides läget, ökaraktär, yttersta läge, små marknader, beroende av transport och särskilda geografiska och klimatförhållanden,

e) öka mervärdet som stannar hos producenter och företag som etablerats i de yttersta randområdena,

f) bygga upp självförsörjning av livsmedel, ekonomisk diversifiering och leveranskedjors motståndskraft i de yttersta randområdena.

Vid tillämpningen av denna artikel får saluföringsåtgärder stödjas

a) inom de yttersta randområdena där produkterna framställs eller behandlas,

b) mellan olika yttersta randområden oberoende av vilken medlemsstat de ingår i,

c) mellan yttersta randområden och andra regioner i deras medlemsstater,

d) mellan yttersta randområden och andra unionsmarknader,

Stöd får omfatta följande, särskilt:

a) kostnader för sjöfarts-, flyg- och landtransport, inbegripet kostnader för omlastning och multimodal transport,

b) kostnader för produktlagring, konsolidering, inslagning, förpackning, märkning och bevarande,

c) Inrättande och modernisering av logistikcentrum, distributionsplattformar, kylanläggningar och andra kollektiva

anläggningar nödvändiga för saluföring.

Or. pt

Ändringsförslag 1221
Claudiu-Richard Târziu, Waldemar Buda, Veronika Vrecionová

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 17
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 125 – punkt 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
1. Villkoren för köp av sockerbetor och sockerrör mellan sockerbets- och sockerrörsodlarna i unionen och sockerföretagen i unionen, inbegripet leveransavtal som ingås före sådd, ska anges i skriftliga branschavtal enligt del II avsnitt A punkt 6 i bilaga II.	1. Villkoren för köp av sockerbetor och sockerrör mellan sockerbets- och sockerrörsodlarna i unionen och sockerföretagen i unionen, inbegripet leveransavtal som ingås före sådd, ska anges i skriftliga branschavtal enligt del II avsnitt A punkt 6 i bilaga II. ***Avtalen ska säkerställa en rättvis balans mellan parterna och får inte ge upphov till oskäliga avtalsmetoder.***

Or. en

Motivering

Genom ändringsförslaget införs detta krav för att säkerställa rättvisa och öppna avtalsförhållanden inom jordbrukssektorn. Inom flera jordbruksbaserade livsmedelsindustrier, däribland sockersektorn, finns det strukturella obalanser i förhandlingsstyrkan mellan producenter och bearbetningsföretag. Utan tydliga principer som säkerställer jämvikt i avtalsförhållandena kan dessa obalanser leda till otillbörliga metoder som har en negativ inverkan på jordbrukarnas inkomst och stabiliteten i leveranskedjan.

Ändringsförslag 1222
Younous Omarjee, Arash Saeidi

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 17a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 126a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(17a) Artikel 126a (ny)
	Åtgärd för specialsocker från de yttersta randområdena
	1. En stabiliseringsmekanism för marknaderna för specialsocker från de yttersta randområdena införs från och med offentliggörandet av denna rättsakt och fram till nästa fleråriga budgetram (2034), med hänsyn till den specifika strukturella ekonomiska och sociala situationen i dessa regioner, som förvärras av deras avlägsna läge, ökaraktär, ringa storlek, svåra topografiska förhållanden och klimatförhållanden samt deras ekonomiska beroende av ett begränsat antal produkter.
	2. Denna mekanism omfattar:
	a) För varje tullposition som rör marknaden för specialsocker fastställs ett lägsta årligt referenspris, baserat på det genomsnittliga importpriset till EU som registrerats under unionens sockerförsäljningskampanj för marknadsåret oktober 2023–september 2024:
	– KN-nummer 1701 1490 är fastställt till 857 EUR/ton.
	– KN-nummer 1701 1390 är fastställt till 1 284 EUR/ton.
	– KN-nummer 1701 9100 är fastställt till 2 199 EUR/ton.
	– KN-nummer 1701 9990 är fastställt till 994 EUR/ton.
	Detta pris justeras årligen för att ta hänsyn till inflationen (index för euroområdet), och den första justeringen sker den 1 januari 2027.
	b) En rörlig marknadsstödsavgift när importpriset CIF är lägre än referenspriset. Denna avgift motsvarar

skillnaden mellan referens- och importpriset, men får inte överstiga 419 EUR per ton.

c) Tullinträdesplatserna för hela den europeiska marknaden utses av behöriga myndigheter i medlemsstaterna, som ansvarar för genomförandet av denna åtgärd.

Or. fr

Ändringsförslag 1223
Céline Imart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 17a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 126a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(17a) Följande artikel ska införas som artikel 127a:
	Artikel 127a – (ny) Åtgärder mot marknadsstörningar inom sockersektorn
	1. Vid marknadsstörningar eller hot om marknadsstörningar får kommissionen anta genomförandeakter som föreskriver att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte ska tillämpas på avtal och beslut som fattats av sammanslutningar av sockerproducenter och sockerbetsodlare inom unionen, förutsatt att dessa avtal och beslut inte äventyrar den inre marknadens funktion, och uteslutande avser att stabilisera sektorn och avser en eller flera av följande kategorier:
	a) Återtag från marknaden.
	(b) Bearbetning och genomförande.
	c) Lagring hos privata aktörer.
	d) Tillfällig produktionsplanering med beaktande av produktionscykelns specifika art.

e) Export av vitsocker.

2. När kommissionen godkänner avtal enligt denna artikel får övriga marknadsreglerande åtgärder endast beviljas inom ramen för dessa godkända avtal. 3. När kommissionen antar genomförandeakter i enlighet med artikel 127 (ny) kan den besluta att bevilja unionsstöd inom ramen för det gemensamma skyddsnätet som avses i artikel xx i förordning (EU) XXX/XXX om inrättande av den europeiska mekanismen. Detta ekonomiska stöd ger de berörda aktörerna de resurser som krävs för att genomföra dessa avtal och beslut.

Or. fr

Ändringsförslag 1224
Katarína Roth Neveďalová, Erik Kaliňák

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 17a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 126a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(17a) I del II avdelning II kapitel II avsnitt 1 underavsnitt 1 ska följande artikel läggas till som artikel 126a:
	Åtgärder mot marknadsstörningar inom sockersektorn
	1. Vid marknadsstörningar eller hot om marknadsstörningar får kommissionen anta genomförandeakter som innebär att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte är tillämplig på avtal och beslut av sammanslutningar av sockerproducenter i EU och sockerbetsodlare i EU, förutsatt att sådana avtal och beslut inte undergräver den inre marknadens funktion, strikt syftar till att stabilisera sektorn och omfattas av en eller flera av

följande kategorier:

a) Återtag från marknaden.

b) Förädling och bearbetning.

c) Lagring av privata aktörer.

d) Tillfällig produktionsplanering med beaktande av produktionscykelns specifika art.

e) Export av vitsocker.

f) Omstrukturering.

2. Om kommissionen godkänner avtal enligt denna artikel får de andra åtgärderna för att styra marknaden endast beviljas inom ramen för sådana godkända avtal.

3. Om kommissionen antar genomförandeakter i enlighet med artikel 127 får den besluta att ge unionsstöd från det gemensamma skyddsnät som avses i artikel xx i förordning (EU) XXX/XXX om inrättande av den europeiska faciliteten. Sådant ekonomiskt stöd ska göra det möjligt för de berörda aktörerna att genomföra dessa avtal och beslut.

Or. en

Ändringsförslag 1225
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Raffaele Stancanelli, Csaba Dömötör, Mireia Borrás Pabón

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 17a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 126a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(17a) Följande artikel ska läggas till som artikel 127:
	”Artikel 127
	Åtgärder för att hantera marknadsstörningar inom sockersektorn

1. Vid marknadsstörningar eller hot om marknadsstörningar får kommissionen anta genomförandeakter som, i enlighet med artikel 101.3 i EUF-fördraget, förklarar att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte är tillämplig, när det gäller avtal och beslut av sammanslutningar av sockerproducenter i EU och sockerbetsodlare i EU, förutsatt att sådana avtal och beslut inte undergräver den inre marknadens funktion, strikt syftar till att stabilisera sektorn och omfattas av en eller flera av följande kategorier:

a) Återtag från marknaden.

b) Omvandling och bearbetning.

c) Lagring hos privata aktörer.

d) Tillfällig produktionsplanering med beaktande av produktionscykelns specifika art.

e) Export av vitsocker.

f) Omstrukturering.

2. När kommissionen godkänner avtal enligt denna artikel får övriga marknadsreglerande åtgärder endast beviljas inom ramen för dessa godkända avtal.

3. När kommissionen antar genomförandeakter i enlighet med nuvarande artikel kan den besluta att bevilja unionsstöd inom ramen för det ”gemensamma skyddsnätet” som avses i artikel xx i förordning (EU) XXX/XXX om inrättande av den europeiska mekanismen. Sådant ekonomiskt stöd ska göra det möjligt för de berörda aktörerna att genomföra dessa avtal och beslut.

Or. fr

Ändringsförslag 1226
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 17a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 126a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(17a) Artikel 127a – (ny) Åtgärder mot marknadsstörningar inom sockersektorn 1. Vid marknadsstörningar eller risk för marknadsstörningar får kommissionen anta genomförandeakter genom vilka det föreskrivs att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte ska tillämpas på avtal och beslut som fattas av sammanslutningar av sockerproducenter i EU och sockerbetsodlare i EU, förutsatt att sådana avtal och beslut inte äventyrar den inre marknadens funktion, uteslutande syftar till att stabilisera sektorn och omfattas av en eller flera av följande kategorier: a) Tillbakadragande från marknaden. b) Bearbetning. c) Lagring av privata aktörer. d) Tillfällig produktionsplanering med beaktande av produktionscykelns särdrag. e) Export av vitsocker. 2. Om kommissionen godkänner avtal enligt denna artikel får de andra marknadsförvaltningsåtgärderna endast beviljas inom ramen för sådana godkända avtal. 3. Om kommissionen antar genomförandeakter i enlighet med den nya artikel 127 får den besluta att bevilja unionsstöd inom ramen för det gemensamma skyddsnät som avses i artikel xx i förordning (EU) XXX/XXX om inrättande av den europeiska fonden. Sådant ekonomiskt stöd ska göra det möjligt för de berörda aktörerna att genomföra dessa avtal och beslut.

Or. it

Motivering

Il settore dello zucchero di barbabietola dell'UE presenta caratteristiche strutturali specifiche. Esso combina la produzione agricola, soggetta a vincoli stagionali e biologici, con la trasformazione industriale basata su lunghi cicli di produzione e contrattuali, poiché le

decisioni relative all'acquisto delle barbabietole da zucchero vengono prese con largo anticipo rispetto alla commercializzazione dello zucchero che ne deriva. Il settore è inoltre interessato da un problema di azione collettiva, in quanto i singoli operatori non possono affrontare efficacemente gli squilibri di mercato attraverso adeguamenti unilaterali, poiché tali sforzi rischiano di svantaggiare gli operatori interessati, pur essendo neutralizzati dal comportamento di altri partecipanti al mercato e non riuscendo a ripristinare l'equilibrio complessivo del mercato. Questa realtà strutturale è stata storicamente riconosciuta attraverso il sistema delle quote. In periodi di perturbazione del mercato o di minaccia di tale perturbazione, l'assenza di coordinamento tra coltivatori di barbabietola e produttori di zucchero può portare a esiti di mercato disordinati. Il presente emendamento consente, a condizioni rigorose e per un periodo limitato, misure di coordinamento temporanee, garantendo al contempo la proporzionalità e il rispetto delle regole di concorrenza attraverso l'allineamento all'articolo 222

Ändringsförslag 1227
Krzysztof Hetman

Förslag till förordning
Artikel 1 – punkt 1 – led 17a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 126a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(17a) I del II, avdelning II, kapitel II, avsnitt 1, underavsnitt 2 ska följande artikel införas:
	Artikel 127a
	Åtgärder i sockersektorn vid obalanser på marknaden
	1. Vid förekomst av eller hot om allvarliga obalanser på marknaden i den mening som avses i artikel 3.5, får sockerproducenter och sockerbetsodlare och deras organisationer ingå avtal om: tillbakadraganden, tillfällig produktionsplanering, bearbetning, privat lagring och export av vitsocker.
	2. Avtalen som avses i punkt 1 ska omfattas av ett undantag från artikel 101.1 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt enligt de förhållanden som anges i artikel 222.
	3. Åtgärder som vidtas i enlighet med denna artikel kan få ekonomiskt stöd från

jordbruksreserven eller från skyddsnätet som upprättats genom förordningen om nationella planer.

Or. pl

Ändringsförslag 1228
Mireia Borrás Pabón

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 17a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 126a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(17a) Artikel 126a (ny)
	”1. Vid marknadsstörningar eller hot om marknadsstörningar får kommissionen anta genomförandeakter som innebär att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte är tillämplig på avtal och beslut av sammanslutningar av sockerproducenter i EU och sockerbetsodlare i EU, förutsatt att sådana avtal och beslut inte undergräver den inre marknadens funktion, strikt syftar till att stabilisera sektorn och omfattas av en eller flera av följande kategorier:
	a) Återtag från marknaden.
	b) Förädling och bearbetning.
	c) Lagring av privata aktörer.
	d) Tillfällig produktionsplanering med beaktande av produktionscykelns specifika art.
	e) Export av vitsocker.
	f) Omstrukturering.
	2. Om kommissionen godkänner avtal enligt denna artikel får de andra åtgärderna för att styra marknaden endast beviljas inom ramen för sådana godkända avtal.

3. Om kommissionen antar genomförandeakter i enlighet med artikel 127 får den besluta att ge unionsstöd från det gemensamma skyddsnät som avses i artikel xx i förordning (EU) XXX/XXX om inrättande av den europeiska faciliteten. Sådant ekonomiskt stöd ska göra det möjligt för de berörda aktörerna att genomföra dessa avtal och beslut.

”

Or. en

(Förordning (EU) nr 1308/2013)

Motivering

The EU beet sugar sector has specific structural characteristics. It combines agricultural production, subject to seasonal and biological constraints, with industrial processing based on long production and contracting cycles, as sugar beet purchase decisions are taken well in advance of the marketing of the resulting sugar. The sector is also affected by a collective action problem, as individual operators cannot effectively address market imbalances through unilateral adjustments, since such efforts risk disadvantaging the operators concerned, while being neutralised by the behaviour of other market participants and failing to restore overall market balance. This structural reality was historically recognised through the quota system.In periods of market disturbance or threat thereof, the absence of coordination between beet growers and sugar manufacturers can lead to disorderly market outcomes. This amendment allows, under strict conditions and for a limited period, temporary coordination measures, while ensuring proportionality and respect of competition rules through alignment with Article 222.

Ändringsförslag 1229
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Avsnitt 2a – rubrik

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Hampa	***utgår***

Or. it

Ändringsförslag 1230
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Avsnitt 2a – rubrik

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Artikel 147b	***utgår***

Or. it

Ändringsförslag 1231
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – rubriken

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Produktion av hampa	***utgår***

Or. it

Ändringsförslag 1232
Jérémy Decerle, Asger Christensen, Elsi Katainen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – rubriken

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Produktion av ***hampa***	Produktion av ***industrihampa***

Or. en

Ändringsförslag 1233
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
1. Följande produkter får produceras i unionen om de kommer från en sort av Cannabis Sativa L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst 0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol och uppfyller följande villkor:	***utgår***
(a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302 och som odlats från utsäde som certifierats i enlighet med rådets direktiv 2002/57/EG*, eller i enlighet med artikel 10 i kommissionens direktiv 2008/62/EG** för bevarandesorter.	
(b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20 och som producerats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	
(c) Andra hampfrön än sådana som är avsedda för utsäde och som omfattas av KN-nummer 1207 99 91 och som odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	
(d) Alla andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86 och som odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	

Or. it

Ändringsförslag 1234
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – stycke 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
1. Följande produkter får produceras i unionen om de kommer från en sort av *Cannabis Sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter***, innehåller högst 0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och uppfyller följande villkor:	1. Följande produkter får produceras i unionen om de kommer från en sort av *Cannabis Sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter och uppfyller följande villkor:

Or. en

Ändringsförslag 1235
Jérémy Decerle, Asger Christensen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – stycke 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
1. Följande produkter får produceras i unionen om de kommer från en sort av *Cannabis Sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst 0,3 % ***Δ9-tetrahydrocannabinol*** och uppfyller följande villkor:	1. Följande produkter får produceras i unionen ***som industrihampa*** om de kommer från en sort av *Cannabis Sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst 0,3 % ***Δ9-tetrahydrokannabinol*** och uppfyller följande villkor:

Or. en

Ändringsförslag 1236
Cristina Guarda

för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – stycke 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
1. Följande produkter får produceras i unionen om de kommer från en sort av *Cannabis Sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och uppfyller följande villkor:	1. Följande produkter får produceras i unionen om de kommer från en sort av *Cannabis Sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och uppfyller följande villkor:

Or. en

Ändringsförslag 1237
Dario Nardella, Stefano Bonaccini, Camilla Laureti

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – stycke 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
1. Följande produkter får produceras i unionen om de kommer från en sort av *Cannabis Sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och uppfyller följande villkor:	1. Följande produkter får produceras i unionen om de kommer från en sort av *Cannabis Sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,5 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och uppfyller följande villkor:

Or. en

Motivering

Det anses nödvändigt att återställa gränsvärdet för tetrahydrokannabinol (THC) till 0,5 % i överensstämmelse med internationella marknader, minska den administrativa bördan för jordbrukarna och stärka konkurrenskraften för den europeiska sektorn för industrihampa.

Ändringsförslag 1238
Krzysztof Hetman

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – stycke 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
1. Följande produkter får produceras i unionen om de kommer från en sort av *Cannabis Sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och uppfyller följande villkor:	1. Följande produkter får produceras i unionen om de kommer från en sort av *Cannabis Sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,5 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och uppfyller följande villkor:

Or. en

Motivering

Halten av Δ9-tetrahydrokannabinol i cannabisstammen Cannabis Sativa *L. behöver höjas från 0,3 % till 0,5 %. Beroende på väderförhållandena kan THC-halten i enskilda hampaprover som tas för testning skilja sig avsevärt från den genomsnittliga THC-halten för en viss sort, och en höjning av THC-nivån kommer att göra att jordbrukarna inte behöver vara rädda för att odla hampa på grund av risken att överskrida nivån på 0,3 % THC i enskilda prover.*

Ändringsförslag 1239
Charles Goerens, Asger Christensen, Christine Singer, Benoit Cassart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – stycke 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
1. Följande produkter får produceras i unionen om de kommer från en sort av *Cannabis Sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och uppfyller följande villkor:	1. Följande produkter får produceras i unionen om de kommer från en sort av *Cannabis Sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och uppfyller följande villkor:

Or. en

Ändringsförslag 1240
Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi
för The Left-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – stycke 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
1. Följande produkter får produceras i unionen om de kommer från en sort av *Cannabis Sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och uppfyller följande villkor:	1. Följande produkter får produceras i unionen om de kommer från en sort av *Cannabis Sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och uppfyller följande villkor:

Or. en

Ändringsförslag 1241
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – led a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302 och som odlats från utsäde som certifierats i enlighet med rådets direktiv 2002/57/EG*, eller i enlighet med artikel 10 i kommissionens direktiv 2008/62/EG** för bevarandesorter.	***utgår***

Or. it

Ändringsförslag 1242
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – led a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302 och som odlats från utsäde som certifierats i enlighet med rådets direktiv 2002/57/EG*, eller i enlighet med artikel 10 i kommissionens direktiv 2008/62/EG** för bevarandesorter.	(a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302 och som odlats från utsäde som certifierats i enlighet med rådets direktiv 2002/57/EG*, eller i enlighet med artikel 10 i kommissionens direktiv 2008/62/EG** för bevarandesorter***, med en högsta halt av Δ9-tetrahydrokannabinol på 0,3 %***.

Or. en

Ändringsförslag 1243
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20 och som producerats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	***utgår***

Or. it

Ändringsförslag 1244
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19

Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20 och som producerats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	(b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20 och som producerats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter***, med en högsta halt av Δ9-tetrahydrokannabinol på 0,3 %***.

Or. en

Ändringsförslag 1245
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – led c

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(c) Andra hampfrön än sådana som är avsedda för utsäde och som omfattas av KN-nummer 1207 99 91 och som odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	***utgår***

Or. it

Ändringsförslag 1246
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – led c

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(c) Andra hampfrön än sådana som är avsedda för utsäde och som omfattas av KN-nummer 1207 99 91 och som odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	(c) Andra hampfrön än sådana som är avsedda för utsäde och som omfattas av KN-nummer 1207 99 91 och som odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter***, med en högsta halt av Δ9-tetrahydrokannabinol på 0,3 %***.

Or. en

Ändringsförslag 1247
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – led ca (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	ca) Hampablommor som omfattas av KN-nummer 1211 90 86 och som odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, med en högsta halt av Δ9-tetrahydrokannabinol på 0,5 %.

Or. en

Ändringsförslag 1248
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – led d

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(d) Alla andra delar av hampväxten	***utgår***

som omfattas av KN-nummer 1211 90 86 och som odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. it

Ändringsförslag 1249
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 1 – led d

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
d) Alla andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86 och som odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	d) Alla andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86 och som odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter***, med en högsta halt av Δ9-tetrahydrokannabinol på 0,3 %***.

Or. en

Ändringsförslag 1250
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 2

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
2. Produkter enligt punkt 1 som inte uppfyller villkoren i den punkten får produceras på territoriet för de medlemsstater som tillåter detta på sitt territorium och på de villkor som fastställs	***utgår***

i unionsrätten, internationell rätt och nationell rätt.

Or. it

Ändringsförslag 1251
Katarína Roth Neveďalová, Erik Kaliňák

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147b – punkt 2a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	2a. En vetenskaplig översyn av THC-tröskelvärdena ska genomföras regelbundet, med beaktande av uppdaterade rön och säkerställande av samstämmighet mellan folkhälsoskyddet och jordbruksutvecklingen.

Or. en

Ändringsförslag 1252
Jérémy Decerle, Asger Christensen, Elsi Katainen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147ba (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	Artikel 147ba
	Produktion av hampa för utvinning
	1. Följande produkter får produceras i unionen om de kommer från en sort av Cannabis Sativa L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst 0,5 % Δ3-tetrahydrokannabinol och uppfyller följande villkor: a) Blommande grenspetsar av hampa som kommer från

en sort av Cannabis sativa L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst 0,5 % Δ3-tetrahydrokannabinol och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

2. Produkter enligt punkt 1 som inte uppfyller villkoren i den punkten får produceras på territoriet för de medlemsstater som tillåter detta på sitt territorium och på de villkor som fastställs i unionsrätten, internationell rätt och nationell rätt.

Or. en

Motivering

Särskilda bestämmelser bör utformas för att särskilja hampa som odlas för industriellt bruk och hampa som odlas för utvinning. Med tanke på dess särdrag skulle hampan inte kunna komma i fråga för stöd enligt denna förordning.

Ändringsförslag 1253
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – rubriken

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Artikel 147c	***utgår***

Or. it

Ändringsförslag 1254
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – rubriken

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Saluföring av hampa	***utgår***

Or. it

Ändringsförslag 1255
Jérémy Decerle, Asger Christensen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – rubriken

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Saluföring av ***hampa***	Saluföring av ***industrihampa***

Or. en

Ändringsförslag 1256
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Följande produkter får endast saluföras inom unionen om följande villkor är uppfyllda:	***utgår***
(a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av Cannabis sativa L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst 0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	

(b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av Cannabis sativa L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst 0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol och saluförs i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

(c) Alla andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av Cannabis sativa L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst 0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. it

Ändringsförslag 1257
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – led a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	(a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Ändringsförslag 1258
Krzysztof Hetman

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – led a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	(a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,5 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Motivering

Halten av Δ9-tetrahydrokannabinol i cannabisstammen Cannabis Sativa *L. behöver höjas från 0,3 % till 0,5 %. Beroende på väderförhållandena kan THC-halten i enskilda hampaprover som tas för testning skilja sig avsevärt från den genomsnittliga THC-halten för en viss sort, och en höjning av THC-nivån kommer att göra att jordbrukarna inte behöver vara rädda för att odla hampa på grund av risken att överskrida nivån på 0,3 % THC i enskilda prover.*

Ändringsförslag 1259
Dario Nardella, Stefano Bonaccini, Camilla Laureti

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – led a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(a) Oberedd mjukhampa som omfattas	(a) Oberedd mjukhampa som omfattas

av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,5 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Motivering

Det anses nödvändigt att återställa gränsvärdet för tetrahydrokannabinol (THC) till 0,5 % i överensstämmelse med internationella marknader, minska den administrativa bördan för jordbrukarna och stärka konkurrenskraften för den europeiska sektorn för industrihampa.

Ändringsförslag 1260
Charles Goerens, Asger Christensen, Christine Singer, Benoit Cassart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – led a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	(a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Ändringsförslag 1261
Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi
för The Left-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – led a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	(a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Ändringsförslag 1262
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och saluförs i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	(b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och saluförs i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Ändringsförslag 1263
Dario Nardella, Stefano Bonaccini, Camilla Laureti

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och saluförs i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	(b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,5 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och saluförs i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Ändringsförslag 1264
Krzysztof Hetman

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och saluförs i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	(b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,5 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och saluförs i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Motivering

Halten av Δ9-tetrahydrokannabinol i cannabisstammen Cannabis Sativa *L. behöver höjas från 0,3 % till 0,5 %. Beroende på väderförhållandena kan THC-halten i enskilda hampaprover som tas för testning skilja sig avsevärt från den genomsnittliga THC-halten för en viss sort, och en höjning av THC-nivån kommer att göra att jordbrukarna inte behöver vara rädda för att odla hampa på grund av risken att överskrida nivån på 0,3 % THC i enskilda prover.*

Ändringsförslag 1265
Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi
för The Left-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och saluförs i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	(b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och saluförs i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Ändringsförslag 1266
Charles Goerens, Asger Christensen, Christine Singer, Benoit Cassart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20,	(b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20,

kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och saluförs i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och saluförs i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Ändringsförslag 1267
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – led ba (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	ba) Hampablommor som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av Cannabis sativa L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst 0,5 % Δ9-tetrahydrokannabinol och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Ändringsförslag 1268
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – led c

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(c) Alla andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	(c) Alla andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Ändringsförslag 1269
Krzysztof Hetman

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – led c

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(c) Alla andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	(c) Alla andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,5 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Motivering

Halten av Δ9-tetrahydrokannabinol i cannabisstammen Cannabis Sativa *L. behöver höjas från 0,3 % till 0,5 %. Beroende på väderförhållandena kan THC-halten i enskilda hampaprover som tas för testning skilja sig avsevärt från den genomsnittliga THC-halten för en viss sort, och en höjning av THC-nivån kommer att göra att jordbrukarna inte behöver*

vara rädda för att odla hampa på grund av risken att överskrida nivån på 0,3 % THC i enskilda prover.

Ändringsförslag 1270
Dario Nardella, Stefano Bonaccini, Camilla Laureti

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – led c

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(c) Alla andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	(c) Alla andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,5 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Ändringsförslag 1271
Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi
för The Left-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – led c

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(c) Alla andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från	(c) Alla andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från

utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Ändringsförslag 1272
Charles Goerens, Christine Singer, Asger Christensen, Benoit Cassart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – led c

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(c) Alla andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.	(c) Alla andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter.

Or. en

Ändringsförslag 1273
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 1 – stycke 2

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Andra hampfrön än sådana som är avsedda för utsäde och som omfattas av KN-nummer 1207 99 91 får saluföras i	***utgår***

unionen.

Or. it

Ändringsförslag 1274
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 2

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
2. Genom undantag från punkt 1 får produkter som anges i den punkten och som inte uppfyller villkoren däri saluföras för användning för medicinska och vetenskapliga ändamål i enlighet med unionsrätten, internationell rätt och nationell rätt.	***utgår***

Or. it

Ändringsförslag 1275
Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi
för The Left-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 2

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
2. Genom undantag från punkt 1 får produkter som anges i den punkten och som inte uppfyller villkoren däri saluföras för användning för medicinska och vetenskapliga ändamål i enlighet med unionsrätten, internationell rätt och nationell rätt.	2. Genom undantag från punkt 1 får produkter som anges i den punkten och som inte uppfyller villkoren däri saluföras för användning för medicinska och vetenskapliga ändamål i enlighet med unionsrätten, internationell rätt och nationell rätt ***eller för andra ändamål som är tillåtna enligt den berörda medlemsstatens nationella lagstiftning***.

Or. en

Ändringsförslag 1276
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 2

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
2. Genom undantag från punkt 1 får produkter som anges i den punkten och som inte uppfyller villkoren däri saluföras för användning för medicinska och vetenskapliga ändamål i enlighet med unionsrätten, internationell rätt och nationell rätt.	2. Genom undantag från punkt 1 får produkter som anges i den punkten och som inte uppfyller villkoren däri saluföras för användning för medicinska och vetenskapliga ändamål i enlighet med unionsrätten, internationell rätt och nationell rätt ***eller för andra ändamål som är tillåtna enligt den berörda medlemsstatens nationella lagstiftning***.

Or. en

Ändringsförslag 1277
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147c – punkt 3

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
De hampaprodukter som avses i punkt 1 och som härrör från hampväxter sådda före den [1 januari året efter dagen för denna förordnings ikraftträdande] får fortsätta att saluföras i enlighet med de regler som var i kraft före den dagen till och med den [31 december året efter ändringsförordningens ikraftträdande].	***utgår***

Or. it

Ändringsförslag 1278
Jérémy Decerle, Asger Christensen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 147ca (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	Artikel 147ca
	Saluföring av hampa för utvinning
	1. Följande produkter får endast saluföras inom unionen om följande villkor är uppfyllda: a) Blommande grenspetsar av hampa som kommer från en sort av Cannabis sativa L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst 0,5 % ΔG-tetrahydrokannabinol, har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, och som är avsedda för utvinning i enlighet med tillämplig unionslagstiftning och den berörda medelstatens nationella lagstiftning.
	2. Genom undantag från punkt 1 får produkter som anges i den punkten och som inte uppfyller villkoren däri saluföras för användning för medicinska och vetenskapliga ändamål i enlighet med unionsrätten, internationell rätt och nationell rätt.

Or. en

Ändringsförslag 1279
Benoit Cassart, Charles Goerens, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 18a (nytt)

Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 148 – punkt 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(18a) I artikel 148 ska punkt 1 ersättas med följande:
1. Om en medlemsstat beslutar att varje leverans av obehandlad mjölk på dess territorium från en jordbrukare till ett bearbetningsföretag för obehandlad mjölk ska omfattas av ett skriftligt avtal mellan parterna och/eller beslutar att den första köparen måste lämna ett skriftligt anbud om avtal för leverans av obehandlad mjölk från jordbrukare, ska detta avtal och/eller sådana anbud om avtal uppfylla de villkor som fastställs i punkt 2.	***1. Leveranser i unionen av mjölk och mjölkprodukter från jordbrukare, inbegripet sammanslutningar av jordbrukare, eller av producentorganisationer eller sammanslutningar av producentorganisationer till bearbetningsföretag, uppköpare, distributörer eller detaljhandlare ska på jordbrukarens begäran omfattas av ett skriftligt avtal. Om jordbrukaren begär ett skriftligt avtal ska bearbetningsföretagen, uppköparna, distributörerna eller detaljhandlarna vara skyldiga att ingå ett sådant avtal.***
När en medlemsstat beslutar att leveranser av obehandlad mjölk från en jordbrukare till ett bearbetningsföretag för obehandlad mjölk måste omfattas av ett skriftligt avtal mellan parterna, ska den också besluta om vilket eller vilka steg av leveransen som måste täckas av ett sådant avtal om leveransen av obehandlad mjölk görs via en eller flera uppköpare.	
Med avseende på tillämpningen av denna artikel avses med uppköpare ett företag som transporterar obehandlad mjölk från en jordbrukare eller från en annan mottagare till ett bearbetningsföretag för obehandlad mjölk, eller till en annan mottagare, där äganderätten till den obehandlade mjölken överförs i vart och ett av fallen.	

Or. en

Motivering

I stället för att införa en allmän skyldighet att ingå ett obligatoriskt skriftligt avtal bör detta beslutas av jordbrukarna själva, som bör kunna begära ett skriftligt avtal. Om en jordbrukare begär ett skriftligt avtal med bearbetningsföretag, uppköpare, distributörer eller detaljhandlare bör de vara skyldiga att tillmötesgå jordbrukarens begäran och ingå ett sådant avtal.

Ändringsförslag 1280
Charles Goerens, Asger Christensen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 149 – punkt 3

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(19a) Artikel 149.3
Utan hinder av villkoren i punkt 2 c ii och iii kan en producentorganisation föra förhandlingar enligt punkt 1, under förutsättning att denna producentorganisations volym av obehandlad mjölk som omfattas av förhandlingarna och som produceras eller levereras i en medlemsstat som har en total årsproduktion av obehandlad mjölk på mindre än ***500 000*** ton inte överstiger 45 % av den totala nationella produktionen i den medlemsstaten.	Utan hinder av villkoren i punkt 2 c ii och iii kan en producentorganisation föra förhandlingar enligt punkt 1, under förutsättning att denna producentorganisations volym av obehandlad mjölk som omfattas av förhandlingarna och som produceras eller levereras i en medlemsstat som har en total årsproduktion av obehandlad mjölk på mindre än ***1 000 000*** ton inte överstiger 45 % av den totala nationella produktionen i den medlemsstaten.

Or. en

(Förordning nr 1308/2013, artikel 149.3)

Motivering

Sedan 2013 har situationen på mjölkmarknaden utvecklats efter mjölkkvoterna. Procentsatserna i punkt 2 avseende volymen av obehandlad mjölk som omfattas av förhandlingar i en medlemsstat har höjts genom den riktade ändringen av förordningen om en samlad marknadsordning. När det gäller undantaget för mindre medlemsstater har procentsatserna däremot inte ändrats.

Ändringsförslag 1281
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 149a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(19b) Följande artikel ska införas som artikel 149a (ny):
	Artikel 149a (ny) Observatoriet för mjölkmarknaden –
	index och stabilitetsmekanism
	1. För att upprätthålla en stabil mjölkmarknad ska observatoriet för mjölkmarknaden utföra följande uppgifter:
	a) Sammanställning av ett marknadsbalansindex på grundval av uppgifter om produktionsvolymer, mjölkpriser och produktionskostnader. Indexet ska ge information om jämvikt på EU:s mjölkmarknad eller marknadsbalans där utbud och efterfrågan på obehandlad mjölk båda ligger på en nivå där priserna fritt gård täcker produktionskostnaderna.
	b) Genomförande av en krismekanism, som ska aktiveras i faser som var och en utlöses av en viss procentuell förändring av marknadsbalansindexet.
	Faserna och motsvarande åtgärder ska upprätthållas till dess att det åter råder balans på marknaden:
	i) Om det aktuella marknadstillståndet avviker med –7,5 % från balansnivån: Observatoriet för mjölkmarknaden aviserar en fas för tidig varning, privat lagring inleds och/eller program som stimulerar minskning aktiveras för en viss tidsperiod.
	ii) Om det aktuella marknadstillståndet avviker med –15 % från balansnivån: Observatoriet för mjölkmarknaden aviserar en krisfas, ett frivilligt system för volymminskning aktiveras och en marknadsansvarsavgift verkställs gentemot alla producenter som ökar sin produktion under denna period.

iii) Om det aktuella marknadstillståndet avviker med –25 % från balansnivån: Ett universellt minskningssystem aktiveras med en minskning med en fastställd procentandel under en viss tidsperiod för alla producenter, och en marknadsansvarsavgift verkställs gentemot alla producenter som inte minskar sin produktion under denna period.

2. Krismekanismen enligt artikel 149a.1 b får finansieras genom ett producentbidrag per kg mjölk och genom marknadsansvarsavgifter, eller genomföras eller stödjas genom vidtagande av undantagsåtgärder enligt del V kapitel I, i tillämpliga fall.

3. Kommissionen ska ha befogenhet att anta delegerade akter för fastställande av följande:

a) Beräkningen av marknadsbalansindexet och fastställandet av marknadsbalansnivån.

b) Beloppen för marknadsansvarsavgiften och producentbidraget per kg mjölk, med beaktande av proportionaliteten hos producenternas bidrag i förhållande till deras volymer.

Or. en

Ändringsförslag 1282
André Franqueira Rodrigues

Förslag till förordning
Artikel 1 – punkt 1 – led 20a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 152 – punkt 1 – led c – led v

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(20a) I artikel 152.1, led c, ska led v ersättas med följande:
	v) optimera produktionskostnader och räntabilitet, inbegripet investering

rörande miljö- och djurskyddsstandarder, särskilt genom gemensamma inköp av insatsvaror, delade tjänster och gemensam lagring, samt att använda objektiva, transparenta och regelbundet uppdaterade indikatorer för produktionskostnader i produktionsplanering och avtalsförhandlingar, liksom stabilisering av producentpriser, i syfte att stärka producenternas position i livsmedelskedjan och hjälpa till att förebygga återkommande inköpsmetoder till priser som uppenbart inte är tillräckliga för att återspegla hållbara produktionskostnader, i överensstämmelse med unionens konkurrensrätt,

Or. pt

Motivering

Producentorganisationer bör ha ett uttryckligt mandat att kollektivt minska kostnaderna, förbättra prissättningen och använda tillförlitliga indikatorer för produktionskostnader i planering och avtalsförhandlingar. Denna ändring stärker producenternas förhandlingsposition samtidigt som den följer unionens konkurrensrätt, utan att införa ett stelbent och administrativt krångligt minimipris på unionsnivå.

Ändringsförslag 1283
Jérémy Decerle, Asger Christensen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 153 – punkt 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(19a) I artikel 153 ska punkt 1 ändras enligt följande:
1. I producentorganisationens stadgar ska producentmedlemmarna framför allt åläggas att	1. I producentorganisationens stadgar ska producentmedlemmarna framför allt åläggas att
a) tillämpa de regler som producentorganisationen antagit när det gäller produktionsrapportering, produktion,	a) tillämpa de regler som producentorganisationen antagit när det gäller produktionsrapportering, produktion,

saluföring och miljöskydd,	saluföring och miljöskydd,
b) endast tillhöra en producentorganisation för en viss produkt från jordbruksföretaget; medlemsstaterna får emellertid i vederbörligen motiverade fall bevilja undantag från ***detta villkor*** om organisationens producentmedlemmar har två distinkta produktionsenheter i olika geografiska områden,	b) endast tillhöra en producentorganisation för en viss produkt från jordbruksföretaget; medlemsstaterna får emellertid i vederbörligen motiverade fall bevilja undantag från ***kravet i led b*** om organisationens producentmedlemmar har två distinkta produktionsenheter i olika geografiska områden ***eller om en viss produkt avser andra produkter än de som förtecknas i delarna IX och X i bilaga I, särskilt på grundval av deras egenskaper eller avsedda slutliga användningsområden***.
c) tillhandahålla den information som producentorganisationen begär för statistiska ändamål.	

Or. en

Motivering

Möjligheten att vara medlem i två olika producentorganisationer för samma produkt bör vara strikt begränsad och under alla omständigheter inte tillämplig på frukt och grönsaker, för att inte organisationernas styrka och förhandlingsposition ska undergrävas.

Ändringsförslag 1284
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 20b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 153 – punkt 1 – led a

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(20b) I artikel 153.1 ska led a ersättas med följande:
a) tillämpa de regler som producentorganisationen antagit när det gäller produktionsrapportering, produktion, saluföring och miljöskydd,	***”***a) tillämpa de regler som producentorganisationen antagit när det gäller produktionsrapportering, produktion, saluföring och miljöskydd ***samt hälsa och säkerhet på arbetsplatsen och regler mot arbetskraftsexploatering***,

”

Or. en

(Förordning nr 1308/2013)

Ändringsförslag 1285
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 153 – punkt 1 – led a

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(19a) I artikel 153.1 ska led a ersättas med följande:
1. Medlemsstaterna får på begäran erkänna producentorganisationer som	***”***1. Medlemsstaterna får på begäran erkänna producentorganisationer som
a) sammansatta ***och, i enlighet med artikel 153.2 c, kontrollerade*** av producenter inom en ***specifik sektor*** som anges i artikel 1.2,	a) sammansatta av producenter inom en ***eller flera av de sektorer*** som anges i artikel 1.2 ***eller av producenter av ekologiska produkter, enligt definitionen i förordning 2018/848, inom en eller flera av de sektorer som anges i artikel 1.2 och, i enlighet med artikel 153.2 c, kontrollerade av jordbrukarmedlemmar***,
	”

Or. en

(Förordning nr 1308/2013)

Motivering

Syftet med detta ändringsförslag är (endast) att klargöra att producentorganisationer som består av producenter av ekologiska produkter kan bildas och erkännas, vilket var avsikten med kommissionens förslag från 2024 avseende förordningen om en samlad marknadsordning. (Obs.: Möjligheten för producentorganisationer att täcka flera sektorer infördes redan i den reform av förordningen om en samlad marknadsordning som röstades igenom i juni 2026, men har ännu inte införts i den konsoliderade onlineversionen. Avsikten med ändringsförslaget är inte att ändra denna aspekt av ”en eller flera sektorer”, utan texten syftar enbart till att återspegla denna nyare ändring. Det enda nya som införs är informationen om producenter av ekologiska produkter.

Ändringsförslag 1286
Céline Imart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 153 – punkt 1 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	I artikel 153.1 ska led b ersättas med följande:
b) endast tillhöra en producentorganisation för en viss produkt från jordbruksföretaget; medlemsstaterna får emellertid i vederbörligen motiverade fall bevilja undantag från detta villkor om organisationens producentmedlemmar har två distinkta produktionsenheter i olika geografiska områden,	b) endast tillhöra en producentorganisation för en viss produkt från jordbruksföretaget***, med undantag för potatissektorn och den sektor som avses i artikel 1.2 l, där en producent får vara medlem i flera producentorganisationer***; medlemsstaterna får emellertid i vederbörligen motiverade fall bevilja undantag från detta villkor om organisationens producentmedlemmar har två distinkta produktionsenheter i olika geografiska områden,

Or. fr

Ändringsförslag 1287
Camilla Laureti, Dario Nardella, Stefano Bonaccini

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 153 – punkt 1 – led a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	I artikel 153.1 ska led a ändras på följande sätt:
a) tillämpa de regler som producentorganisationen antagit när det gäller produktionsrapportering, produktion, saluföring ***och*** miljöskydd,	a) tillämpa de regler som producentorganisationen antagit när det gäller produktionsrapportering, produktion, saluföring***,*** miljöskydd***, förbättrade anställningsvillkor och genomdrivande av arbetsgivarskyldigheter samt yrkeskrav i***

enlighet med del B i bilaga I till förordningen om den gemensamma jordbrukspolitiken,

Or. en

Motivering

Ändringsförslaget syftar bara till att lägga till den andra delen om förbättrade anställningsvillkor och genomdrivande av arbetsgivarskyldigheter samt krav på hälsa och säkerhet på arbetsplatsen i den ursprungliga texten till förordningen.

Ändringsförslag 1288
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 152 – punkt 1 – led b – led iia (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(19a) Artikel 152 ska ändras på följande sätt:
	b) I punkt 1c ska leden iia och iib läggas till:
	”
	iia) Stärka producenternas förhandlingsposition i jordbrukets leveranskedja, särskilt genom kollektiva förhandlingar om avtal, priser, volymer, leveransscheman, omförhandlingsklausuler och betalningsvillkor.
	iib) Bidra till en rättvis, stabil och förutsägbar inkomst för de anslutna producenterna samt till en mer balanserad värdefördelning mellan de olika leden i leveranskedjan.
	”

Or. fr

Ändringsförslag 1289
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 152 – punkt 1 – led b – led viia (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(19a) Artikel 152 ska ändras på följande sätt:
	a) I punkt 1b ska leden viia och viib läggas till:
	”
	viia) Gemensam organisering av tjänster som syftar till anpassning till klimatförändringarna, förebyggande av klimatrisker, minskning av beroendet av fossila bränslen, energieffektivitet samt energiproduktion, leveranskedja, lagring eller gemensamt inköp av förnybar energi, när dessa aktiviteter är direkt kopplade till produktion, lagring, bearbetning eller saluföring av medlemmarnas produkter.
	viib) Gemensamt införande av mätinstrument, redovisnings-, informations- och styrningssystem som gör det möjligt för producentorganisationerna att i sitt ekonomiska beslut beakta produktionskostnader, klimatrisker, energiberoenden samt bevarande och förnyelse av de ekonomiska, naturliga och mänskliga resurser som krävs för att jordbruksverksamheten ska kunna fortsätta.
	”

Or. fr

Ändringsförslag 1290
Camilla Laureti

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 153 – punkt 2 – led fa (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	I artikel 153.2 ska följande led läggas till som led g:
	g) Solidariskt ansvar för överträdelser av de arbetstagarrättigheter som avses i del B i bilaga I till förordning (EU) 2021/2115 och som kan tillskrivas deras medlemmar.

Or. en

Ändringsförslag 1291
Camilla Laureti

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 153 – punkt 3a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	I artikel 153 ska följande punkt läggas till som punkt 4:
	4. Producentorganisationerna ska tillämpa lämplig tillbörlig aktsamhet för att förebygga, identifiera, begränsa och avhjälpa sådana överträdelser som avses i punkt 2 g, bland annat genom effektiva övervaknings- och kontrollåtgärder. Efterlevnaden av skyldigheterna avseende tillbörlig aktsamhet får inte påverka eller begränsa producentorganisationernas solidariska ansvar för sina medlemmars överträdelser av de sociala grundvillkoren, och inte heller undanta dem från detta ansvar.

Or. en

Ändringsförslag 1292
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 153 – punkt 2 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(19b) Artikel 153.2 b ska ersättas med följande:
	”
b) Ekonomiska bidrag som medlemmarna ska åläggas att betala för finansieringen av producentorganisationen.	b) Ekonomiska bidrag som medlemmarna ska åläggas att betala för finansieringen av producentorganisationen ***särskilt, i tillämpliga fall, till finansieringen av det eller de operativa program för vilka producentorganisationen erhåller offentligt stöd***.
	”

Or. fr

Ändringsförslag 1293
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 153 – punkt 2 – led c

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(19b) Artikel 153.2 c ska ersättas med följande:
	”
c) Regler som gör det möjligt för producentmedlemmarna att på ett demokratiskt sätt kontrollera organisationen och dess beslut ***samt*** dess räkenskaper och budgetar.	c) Regler som gör det möjligt för producentmedlemmarna att på ett demokratiskt ***och effektivt*** sätt kontrollera organisationen och dess beslut***,*** dess räkenskaper och budgetar ***samt dess strategiska inriktning***.
	”

Ändringsförslag 1294
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 19b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 153 – punkt 2 – led fa (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(19b) I artikel 153.2 ska följande text läggas till:
	”
	g) Skyldighet för styrande organ att regelbundet tillhandahålla producentmedlemmarna den information som krävs för att utvärdera verksamheten, särskilt vad gäller saluförda volymer, marknadsföringsvillkor, priser eller metoder för att fastställa erhållna priser, driftskostnader, användningen av ekonomiska bidrag, genomförda investeringar, tjänster som tillhandahålls medlemmarna samt uppnåendet av organisationens mål.
	h) Villkor för att anordna regelbundna överläggningar bland producentmedlemmarna om organisationens strategiska inriktning.
	i) Regler som syftar till att förebygga, anmäla och hantera intressekonflikter samt situationer med en alltför omfattande beroendeställning som kan påverka producentorganisationens självbestämmanderätt.
	j) Garantier som möjliggör ett effektivt och balanserat deltagande av producentmedlemmar i organisationens beslutsfattande.
	”

Or. fr

Ändringsförslag 1295
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 20a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 154 – punkt 1 – led b

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(20a) I artikel 154.1 ska led b ersättas med följande:
b) i det område där den är verksam har ett visst antal medlemmar och/eller en omfattning uttryckt i minsta volym eller värde av avsättningsbar produktion som den berörda medlemsstaten ska fastställa; sådana bestämmelser utgör inget hinder för att producentorganisationer som är inriktade på småskalig produktion ska erkännas,	***”***b) i det område där den är verksam har ett visst antal medlemmar och/eller en omfattning uttryckt i minsta volym eller värde av avsättningsbar produktion som den berörda medlemsstaten ska fastställa; sådana bestämmelser utgör inget hinder för att producentorganisationer som är inriktade på småskalig produktion ***eller producentorganisationer för flera produkter som består av ekologiska producenter enligt förordning 2018/848*** ska erkännas. ***”***

Or. en

(Förordning nr 1308/2013)

Ändringsförslag 1296
Paulo do Nascimento Cabral

Förslag till förordning
Artikel 1 – punkt 1 – led 20
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 154 – punkt 3a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
3a. Producentorganisationer som har erkänts före den [dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande] för en eller flera produkter inom sektorn för	3a. Producentorganisationer som har erkänts före den [dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande] för en eller flera produkter inom sektorn för

proteingrödor ***ska*** anses vara erkända inom den sektorn som producentorganisationer i enlighet med artikel 152. Dessa producentorganisationer ska också behålla sitt erkännande för andra produkter som erkänts inom andra sektorer. Om dessa branschorganisationer inte längre uppfyller villkoren i punkt 1 i denna artikel för en eller flera sektorer ska dock medlemsstaterna återkalla deras erkännande för de berörda sektorerna senast den [31 december 20XX minst 2 hela år efter den dag då denna ändringsförordning träder i kraft]."	proteingrödor ***får*** anses vara erkända inom den sektorn som producentorganisationer i enlighet med artikel 152. Dessa producentorganisationer ska också behålla sitt erkännande för andra produkter som erkänts inom andra sektorer. Om dessa branschorganisationer inte längre uppfyller villkoren i punkt 1 i denna artikel för en eller flera sektorer ska dock medlemsstaterna återkalla deras erkännande för de berörda sektorerna senast den [31 december 20XX minst 2 hela år efter den dag då denna ändringsförordning träder i kraft]."

Or. pt

Ändringsförslag 1297
Alexander Bernhuber

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 20
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 154 – punkt 3a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
3a. Producentorganisationer som har erkänts före den [dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande] för en eller flera produkter inom sektorn för proteingrödor ***ska*** anses vara erkända inom den sektorn som producentorganisationer i enlighet med artikel 152. Dessa producentorganisationer ska också behålla sitt erkännande för andra produkter som erkänts inom andra sektorer. Om dessa producentorganisationer inte längre uppfyller villkoren i punkt 1 i denna artikel för en eller flera sektorer ska dock medlemsstaterna återkalla deras erkännande för de berörda sektorerna senast den [31 december 20XX minst 2 hela år efter den dag då denna ändringsförordning träder i kraft].	3a. Producentorganisationer som har erkänts före den [dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande] för en eller flera produkter inom sektorn för proteingrödor ***får*** anses vara erkända inom den sektorn som producentorganisationer i enlighet med artikel 152. Dessa producentorganisationer ska också behålla sitt erkännande för andra produkter som erkänts inom andra sektorer. Om dessa producentorganisationer inte längre uppfyller villkoren i punkt 1 i denna artikel för en eller flera sektorer ska dock medlemsstaterna återkalla deras erkännande för de berörda sektorerna senast den [31 december 20XX minst 2 hela år efter den dag då denna ändringsförordning träder i kraft].

Or. en

Ändringsförslag 1298
Alexander Bernhuber

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 20
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 154 – punkt 3b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
3b. Producentorganisationer som har erkänts före den [dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande] för en eller flera produkter som lagts till i punkt VIII i bilaga I för sektorn för lin och hampa ***ska*** anses vara erkända inom den sektorn som producentorganisationer i enlighet med artikel 152. Dessa producentorganisationer ska också behålla sitt erkännande för andra produkter som erkänts inom andra sektorer. Om dessa branschorganisationer inte längre uppfyller villkoren i punkt 1 i denna artikel för en eller flera sektorer ska dock medlemsstaterna återkalla deras erkännande för de berörda sektorerna senast den [31 december 20XX minst 2 hela år efter den dag då denna ändringsförordning träder i kraft].	3b. Producentorganisationer som har erkänts före den [dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande] för en eller flera produkter som lagts till i punkt VIII i bilaga I för sektorn för lin och hampa ***får*** anses vara erkända inom den sektorn som producentorganisationer i enlighet med artikel 152. Dessa producentorganisationer ska också behålla sitt erkännande för andra produkter som erkänts inom andra sektorer. Om dessa branschorganisationer inte längre uppfyller villkoren i punkt 1 i denna artikel för en eller flera sektorer ska dock medlemsstaterna återkalla deras erkännande för de berörda sektorerna senast den [31 december 20XX minst 2 hela år efter den dag då denna ändringsförordning träder i kraft].

Or. en

Ändringsförslag 1299
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 20a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 157 – punkt 1 – stycke 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(20a) Artikel 157.1 ska ändras enligt

	följande:
	”
Medlemsstaterna får på begäran erkänna branschorganisationer på nationell och regional nivå och branschorganisationer som avser ett ekonomiskt område enligt artikel 164.2, inom en specifik sektor i förteckningen i artikel 1.2 som.	Medlemsstaterna får på begäran erkänna branschorganisationer på nationell och regional nivå och branschorganisationer som avser ett ekonomiskt område enligt artikel 164.2, inom en ***eller flera sektorer*** i förteckningen i artikel 1.2 som.
	”

Or. fr

Ändringsförslag 1300
Céline Imart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 20a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 157 – punkt 1

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(20a) Artikel 157.1 ska ändras enligt följande:
Artikel 157 Branschorganisationer	***”***Artikel 157 Branschorganisationer
1. Medlemsstaterna får på begäran erkänna branschorganisationer inom en specifik sektor enligt artikel 1.2 som	1. Medlemsstaterna får på begäran erkänna branschorganisationer inom en specifik sektor enligt artikel 1.2 ***och inom bomullssektorn*** som
a) är sammansatta av företrädare för ekonomisk verksamhet knuten till produktionen och till minst ett av följande stadier av leveranskedjan: bearbetningen eller handel med, inbegripet distribution, av produkter i en eller flera sektorer,	a) är sammansatta av företrädare för ekonomisk verksamhet knuten till produktionen och till minst ett av följande stadier av leveranskedjan: bearbetningen eller handel med, inbegripet distribution, av produkter i en eller flera sektorer,
b) har bildats på initiativ av samtliga eller några av de organisationer eller sammanslutningar som de består av, c) har bildats för ett särskilt syfte som tar i beaktande deras medlemmars och konsumenternas intressen, som framför allt kan omfatta ett av följande mål:	b) har bildats på initiativ av samtliga eller några av de organisationer eller sammanslutningar som de består av, c) har bildats för ett särskilt syfte som tar i beaktande deras medlemmars och konsumenternas intressen, som framför allt kan omfatta ett av följande mål:
i) Att förbättra kunskapen om och insynen i	i) Att förbättra kunskapen om och insynen i

produktion och marknad, bland annat genom offentliggörande av aggregerade statistiska uppgifter om produktionskostnader, priser, inklusive, vid behov, prisindex, volymer och giltighetstider för avtal som redan ingåtts, samt genom tillhandahållande av analyser av potentiell framtida marknadsutveckling på regional, nationell eller internationell nivå.

ii) Att göra prognoser om produktionspotential, och att registrera offentliga marknadspriser.

iii) Att bidra till bättre samordning av produkternas utsläppande på marknaden, särskilt genom forskning och marknadsundersökningar.

iv) Att utforska potentiella exportmarknader.

v) Att utan att det påverkar tillämpningen av artiklarna 148 och 168 utarbeta standardavtal som är förenliga med unionsreglerna för försäljning av jordbruksprodukter till köpare och/eller distribution av bearbetade produkter till distributörer och detaljhandlare, med hänsyn till behovet av att uppnå rättvisa konkurrensvillkor och att undvika en snedvridning av marknaden.

vi) Att sörja för ett bättre utnyttjande av produkternas fulla potential, inklusive avsättningsmöjligheter, och utveckla initiativ för att förstärka den ekonomiska konkurrenskraften och innovationen.

vii) Att ge information och bedriva den forskning som behövs för att förnya, rationalisera, förbättra och anpassa produktionen och, i förekommande fall, även bearbetningen och saluföringen till produkter som bättre motsvarar marknadens behov och konsumenternas smak och förväntningar, särskilt när det gäller produktkvalitet, inbegripet de särskilda egenskaperna hos produkter med skyddad ursprungsbeteckning och skyddad geografisk beteckning, samt när det gäller

produktion och marknad, bland annat genom offentliggörande av aggregerade statistiska uppgifter om produktionskostnader, priser, inklusive, vid behov, prisindex, volymer och giltighetstider för avtal som redan ingåtts, samt genom tillhandahållande av analyser av potentiell framtida marknadsutveckling på regional, nationell eller internationell nivå.

ii) Att göra prognoser om produktionspotential, och att registrera offentliga marknadspriser.

iii) Att bidra till bättre samordning av produkternas utsläppande på marknaden, särskilt genom forskning och marknadsundersökningar.

iv) Att utforska potentiella exportmarknader.

v) Att utan att det påverkar tillämpningen av artiklarna 148 och 168 utarbeta standardavtal som är förenliga med unionsreglerna för försäljning av jordbruksprodukter till köpare och/eller distribution av bearbetade produkter till distributörer och detaljhandlare, med hänsyn till behovet av att uppnå rättvisa konkurrensvillkor och att undvika en snedvridning av marknaden.

vi) Att sörja för ett bättre utnyttjande av produkternas fulla potential, inklusive avsättningsmöjligheter, och utveckla initiativ för att förstärka den ekonomiska konkurrenskraften och innovationen.

vii) Att ge information och bedriva den forskning som behövs för att förnya, rationalisera, förbättra och anpassa produktionen och, i förekommande fall, även bearbetningen och saluföringen till produkter som bättre motsvarar marknadens behov och konsumenternas smak och förväntningar, särskilt när det gäller produktkvalitet, inbegripet de särskilda egenskaperna hos produkter med skyddad ursprungsbeteckning och skyddad geografisk beteckning, samt när det gäller

miljöskyddet.	miljöskyddet.
viii) Att undersöka på vilket sätt det går att begränsa användningen av djurhälsoprodukter och växtskyddsmedel, att bättre förvalta andra insatsvaror och att säkerställa produkternas kvalitet och skyddet av mark och vatten, att främja livsmedelssäkerheten, särskilt genom produkters spårbarhet, och att förbättra djurens hälsa och djurskyddet.	viii) Att undersöka på vilket sätt det går att begränsa användningen av djurhälsoprodukter och växtskyddsmedel, att bättre förvalta andra insatsvaror och att säkerställa produkternas kvalitet och skyddet av mark och vatten, att främja livsmedelssäkerheten, särskilt genom produkters spårbarhet, och att förbättra djurens hälsa och djurskyddet.
ix) Att utveckla metoder och medel för att förbättra produktkvaliteten i alla produktionsstadier och, i förekommande fall, bearbetningsstadier och saluföringsled.	ix) Att utveckla metoder och medel för att förbättra produktkvaliteten i alla produktionsstadier och, i förekommande fall, bearbetningsstadier och saluföringsled.
x) Att genomföra de åtgärder som är möjliga för att skydda och främja ekologiskt jordbruk och ursprungsbeteckningar, kvalitetsmärkningar och geografiska beteckningar.	x) Att genomföra de åtgärder som är möjliga för att skydda och främja ekologiskt jordbruk och ursprungsbeteckningar, kvalitetsmärkningar och geografiska beteckningar.
xi) Att främja och bedriva forskning om integrerad hållbar produktion eller andra miljövänliga produktionsmetoder.	xi) Att främja och bedriva forskning om integrerad hållbar produktion eller andra miljövänliga produktionsmetoder.
xii) Att verka för hälsosam och ansvarsfull konsumtion av produkterna på den inre marknaden och/eller att informera om skador med anknytning till farliga konsumtionsmönster.	xii) Att verka för hälsosam och ansvarsfull konsumtion av produkterna på den inre marknaden och/eller att informera om skador med anknytning till farliga konsumtionsmönster.
xiii) Att främja konsumtion och/eller tillhandahålla information om produkterna på den inre marknaden och på externa marknader.	xiii) Att främja konsumtion och/eller tillhandahålla information om produkterna på den inre marknaden och på externa marknader.
xiv) Att bidra till hanteringen av biprodukter och till minskningen och hanteringen av avfall.	xiv) Att bidra till hanteringen av biprodukter och till minskningen och hanteringen av avfall.
	”

Or. fr

(Förordning (EU) nr 1308/2013)

Ändringsförslag 1301
Carmen Crespo Díaz, Esther Herranz García, Susana Solís Pérez, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Antonio López-Istúriz White, Elena Nevado del Campo

Förslag till förordning
Artikel 1 – punkt 1 – led 21a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 157 – punkt 1 – inledningen

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(21a) I artikel 157 ska inledningen till punkt 1 ersättas med följande:
Medlemsstaterna får på begäran erkänna branschorganisationer på nationell och regional nivå och branschorganisationer som avser ett ekonomiskt område enligt artikel 164.2, inom en specifik sektor i förteckningen i artikel 1.2 som.	***”***Medlemsstaterna får på begäran erkänna branschorganisationer på nationell och regional nivå och branschorganisationer som avser ett ekonomiskt område enligt artikel 164.2, inom en specifik sektor i förteckningen i artikel 1.2***, eller inom bomullssektorn*** som. ***”***

Or. es

(32013R1308)

Ändringsförslag 1302
Alexander Bernhuber

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 21
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 158 – punkt 3a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
3a. Branschorganisationer som har erkänts före den [dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande] för en eller flera produkter inom sektorn för proteingrödor ***ska*** anses vara erkända inom den sektorn som branschorganisationer i enlighet med artikel 157. Dessa branschorganisationer ska också behålla sitt erkännande för andra produkter som erkänts inom andra sektorer. Om dessa branschorganisationer inte längre uppfyller villkoren i punkt 1 i denna artikel för en eller flera sektorer ska dock medlemsstaterna återkalla deras	3a. Branschorganisationer som har erkänts före den [dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande] för en eller flera produkter inom sektorn för proteingrödor ***får*** anses vara erkända inom den sektorn som branschorganisationer i enlighet med artikel 157. Dessa branschorganisationer ska också behålla sitt erkännande för andra produkter som erkänts inom andra sektorer. Om dessa branschorganisationer inte längre uppfyller villkoren i punkt 1 i denna artikel för en eller flera sektorer ska dock medlemsstaterna återkalla deras

erkännande för de berörda sektorerna senast den [31 december 20XX minst 2 hela år efter den dag då denna ändringsförordning träder i kraft].	erkännande för de berörda sektorerna senast den [31 december 20XX minst 2 hela år efter den dag då denna ändringsförordning träder i kraft].

Or. en

Ändringsförslag 1303
Alexander Bernhuber

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 21
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 158 – punkt 3b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
3b. Branschorganisationer som har erkänts före den [dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande] för en eller flera produkter som lagts till i punkt VIII i bilaga I för sektorn för lin och hampa ***ska*** anses vara erkända inom den sektorn som branschorganisationer i enlighet med artikel 157. Dessa branschorganisationer ska också behålla sitt erkännande för andra produkter som erkänts inom andra sektorer. Om dessa branschorganisationer inte längre uppfyller villkoren i punkt 1 i denna artikel för en eller flera sektorer ska dock medlemsstaterna återkalla deras erkännande för de berörda sektorerna senast den [31 december 20XX minst 2 hela år efter den dag då denna ändringsförordning träder i kraft].	3b. Branschorganisationer som har erkänts före den [dagen för denna ändringsförordnings ikraftträdande] för en eller flera produkter som lagts till i punkt VIII i bilaga I för sektorn för lin och hampa ***får*** anses vara erkända inom den sektorn som branschorganisationer i enlighet med artikel 157. Dessa branschorganisationer ska också behålla sitt erkännande för andra produkter som erkänts inom andra sektorer. Om dessa branschorganisationer inte längre uppfyller villkoren i punkt 1 i denna artikel för en eller flera sektorer ska dock medlemsstaterna återkalla deras erkännande för de berörda sektorerna senast den [31 december 20XX minst 2 hela år efter den dag då denna ändringsförordning träder i kraft].

Or. en

Ändringsförslag 1304
Alexander Bernhuber

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 159 – led a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(22) Artikel 159 ska ändras på följande sätt:	***utgår***
(a) I led a ska följande led läggas till:	
”	
v) sektorn för proteingrödor,	
”	

Or. en

Ändringsförslag 1305
Alexander Bernhuber

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 159 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(22) Artikel 159 ska ändras på följande sätt:	***utgår***
(b) Led b ska ersättas med följande:	
”	
b) branschorganisationer inom sektorn för olivolja och bordsoliver, sektorn för tobak samt sektorn för proteingrödor.	
”	

Or. en

Ändringsförslag 1306
Cristina Maestre

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22 – led a
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 159 – stycke 1 – led a – led v

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
v) sektorn för proteingrödor,”	***utgår***

Or. en

Motivering

Mot obligatoriskt erkännande av nya producentorganisationer inom denna sektor eftersom det är en komplex sektor med många olika produktkategorier.

Ändringsförslag 1307
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22 – led a
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 159 – stycke 1 – led a – led va (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	va) spannmålssektorn,

Or. en

Ändringsförslag 1308
Cristina Maestre

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22 – led b
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 159 – stycke 1 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
b) branschorganisationer inom sektorn för olivolja och bordsoliver, sektorn för tobak samt sektorn för proteingrödor.”	***utgår***

Or. en

Motivering

Mot obligatoriskt erkännande av nya producentorganisationer inom denna sektor eftersom det är en komplex sektor med många olika produktkategorier.

Ändringsförslag 1309
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu, Paulo do Nascimento Cabral, Emmanouil Kefalogiannis, Carmen Crespo Díaz

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22 – led b
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 159 – stycke 1 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
b) branschorganisationer inom sektorn för olivolja och bordsoliver, sektorn för tobak samt sektorn för proteingrödor.	b) branschorganisationer inom sektorn för olivolja och bordsoliver, sektorn för tobak samt sektorn för proteingrödor***, med särskild uppmärksamhet på en hållbar utveckling av regioner och landsbygdsområden och stärkandet av autonoma värdekedjor***.

Or. en

Ändringsförslag 1310
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 164 – punkt 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(22b) Artikel 164.1 ska ändras enligt följande:
	”
	1. Om en erkänd producentorganisation, en erkänd sammanslutning av producentorganisationer eller en erkänd producentgrupp i enlighet med artikel 33 i förordning (EU) 2024/1143, eller en

	erkänd branschorganisation som är verksam inom ett eller flera särskilda ekonomiska områden i en medlemsstat anses vara representativ för produktionen av, handeln med eller bearbetningen av en eller flera specifika produkter, får den berörda medlemsstaten på begäran av organisationen i fråga förklara vissa avtal, beslut eller samordnade förfaranden som har godkänts inom den organisationen bindande under en begränsad tid för andra aktörer inom det eller de ekonomiska områdena som inte är medlemmar av organisationen eller sammanslutningen, oavsett om det rör sig om enskilda eller grupper.
	”

Or. fr

Ändringsförslag 1311
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 165

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(22a) Artikel 165 ska ersättas med följande:
	”
Artikel 165	Artikel 165
Ekonomiska bidrag från icke-medlemmar	Ekonomiska bidrag från icke-medlemmar
Om reglerna för en erkänd producentorganisation, en erkänd sammanslutning av producentorganisationer eller en erkänd branschorganisation utvidgas enligt artikel 164 och om de verksamheter som reglerna avser är av allmänt ekonomiskt intresse för de ekonomiska aktörer vars verksamhet är knuten till produkterna i fråga, får den medlemsstat som har beviljat erkännandet	Om reglerna för en erkänd producentorganisation, en erkänd sammanslutning av producentorganisationer***, en producentgrupp i enlighet med artikel 32 eller 33 i förordning (EU) 2024/1143*** eller en erkänd branschorganisation utvidgas enligt artikel 164***,*** och om de verksamheter som reglerna avser är av allmänt ekonomiskt intresse för de ekonomiska

efter samråd med alla berörda intressenter besluta att enskilda ekonomiska aktörer eller grupper som inte är medlemmar i organisationen men som drar nytta av verksamheten ska erlägga hela eller en del av det ekonomiska bidrag som medlemmarna betalar till organisationen, i den mån bidraget är avsett att täcka omkostnader som är en direkt följd av en eller flera av de aktuella verksamheterna. Varje organisation som erhåller bidrag från icke-medlemmar enligt denna artikel ska, på begäran av en medlem eller en icke-medlem som bidrar ekonomiskt till organisationens verksamheter, tillgängliggöra de delar av sin årliga budget som berör de verksamheter som anges i artikel 164.4.	aktörer vars verksamhet är knuten till produkterna i fråga, får den medlemsstat som har beviljat erkännandet efter samråd med alla berörda intressenter besluta att enskilda ekonomiska aktörer eller grupper som inte är medlemmar i organisationen men som drar nytta av verksamheten ska erlägga hela eller en del av det ekonomiska bidrag som medlemmarna betalar till organisationen, i den mån bidraget är avsett att täcka omkostnader som är en direkt följd av en eller flera av de aktuella verksamheterna. Varje organisation som erhåller bidrag från icke-medlemmar enligt denna artikel ska, på begäran av en medlem eller en icke-medlem som bidrar ekonomiskt till organisationens verksamheter, tillgängliggöra de delar av sin årliga budget som berör de verksamheter som anges i artikel 164.4. ***”***

Or. en

Ändringsförslag 1312
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 165 – stycke 1a (nytt)

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	När det gäller de bidrag som begärs från enskilda ekonomiska aktörer eller grupper som är verksamma enligt förordning (EU) 2018/848 och som inte är medlemmar i organisationen ska alla organisationer som mottar bidrag enligt denna artikel motivera hur deras verksamhet särskilt gynnar ekologiska aktörer.

(Förordning nr 1308/2013)

Motivering

En organisation som begär bidrag från ekologiska producenter som inte är medlemmar i organisationen bör motivera hur den erkända organisationens verksamhet även gynnar dessa ekologiska producenter, eftersom de begär bidrag på grundval av detta.

Ändringsförslag 1313
Esther Herranz García

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 165

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(22a) Artikel 165 ska ändras på följande sätt:
Om reglerna för en erkänd producentorganisation, en erkänd sammanslutning av producentorganisationer eller en erkänd branschorganisation utvidgas enligt artikel 164 och om de verksamheter som reglerna avser är av allmänt ekonomiskt intresse för de ekonomiska aktörer vars verksamhet är knuten till produkterna i fråga, får den medlemsstat som har beviljat erkännandet efter samråd med alla berörda intressenter besluta att enskilda ekonomiska aktörer eller grupper som inte är medlemmar i organisationen men som drar nytta av verksamheten ska erlägga hela eller en del av det ekonomiska bidrag som medlemmarna betalar till organisationen, i den mån bidraget är avsett att täcka omkostnader som är en direkt följd av en eller flera av de aktuella verksamheterna. Varje organisation som erhåller bidrag från icke-medlemmar enligt denna artikel ska, på begäran av en medlem eller en icke-medlem som bidrar ekonomiskt till organisationens verksamheter,	***”***Om reglerna för en erkänd producentorganisation, en erkänd sammanslutning av producentorganisationer***, en producentgrupp i enlighet med artikel 32 eller 33 i förordning (EU) 2024/1143*** eller en erkänd branschorganisation utvidgas enligt artikel 164**,** och om de verksamheter som reglerna avser är av allmänt ekonomiskt intresse för de ekonomiska aktörer vars verksamhet är knuten till produkterna i fråga, får den medlemsstat som har beviljat erkännandet efter samråd med alla berörda intressenter besluta att enskilda ekonomiska aktörer eller grupper som inte är medlemmar i organisationen men som drar nytta av verksamheten ska erlägga hela eller en del av det ekonomiska bidrag som medlemmarna betalar till organisationen, i den mån bidraget är avsett att täcka omkostnader som är en direkt följd av en eller flera av de aktuella verksamheterna. Varje organisation som erhåller bidrag från icke-medlemmar enligt denna artikel ska, på begäran av en

tillgängliggöra de delar av sin årliga budget som berör de verksamheter som anges i artikel 164.4.	medlem eller en icke-medlem som bidrar ekonomiskt till organisationens verksamheter, tillgängliggöra de delar av sin årliga budget som berör de verksamheter som anges i artikel 164.4. ***”***

Or. en

(02013R1308)

Ändringsförslag 1314
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 20b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 166a – stycke 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(22b) Artikel 166a ska ändras på följande sätt:
	a) Punkt 1 ska ersättas med följande:
1. Utan att det påverkar tillämpningen av artiklarna 167 och 167a i denna förordning får medlemsstaterna, på begäran av en producentorganisation eller sammanslutning av producentorganisationer som är erkänd enligt artikel 152.1 eller 161.1 i denna förordning, en branschorganisation som är erkänd enligt artikel 157.1 i denna förordning, en sådan producentgrupp som avses i artikel 32 i förordning (EU) 2024/1143 eller en sådan erkänd producentgrupp som avses i artikel 33 i förordning (EU) 2024/1143 för en begränsad tidsperiod fastställa bindande regler för reglering av utbudet av jordbruksprodukter enligt artikel 1.2 i den här förordningen med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning i enlighet med artikel 46.1 och 46.2 i förordning (EU)	1. Utan att det påverkar tillämpningen av artiklarna 167 och 167a i denna förordning får medlemsstaterna, på begäran av en producentorganisation eller sammanslutning av producentorganisationer som är erkänd enligt artikel 152.1 eller 161.1 i denna förordning, en branschorganisation som är erkänd enligt artikel 157.1 i denna förordning, en sådan producentgrupp som avses i artikel 32 i förordning (EU) 2024/1143 eller en sådan erkänd producentgrupp som avses i artikel 33 i förordning (EU) 2024/1143 för en begränsad tidsperiod fastställa bindande regler för reglering av utbudet av jordbruksprodukter enligt artikel 1.2 i den här förordningen med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning i enlighet med artikel 46.1 och 46.2 i förordning (EU)

nr 2024/1143eller i enlighet med artikel 93.1 a och b i den här förordningen.	***2024/1143 eller*** i enlighet med artikel 93.1 a och b i den här förordningen.
	De bindande reglerna för reglering av utbudet får även tillämpas på en jordbruksprodukt som bearbetas till en produkt som omfattas av en skyddad ursprungsbeteckning eller en skyddad geografisk beteckning.
Om det finns en sådan erkänd producentgrupp som avses i artikel 33 i förordning (EU) 2024/1143 ska en sådan producentgrupp som avses i artikel 32 i den förordningen inte ha den rätten.	Om det finns en sådan erkänd producentgrupp som avses i artikel 33 i förordning (EU) 2024/1143 ska en sådan producentgrupp som avses i artikel 32 i den förordningen inte ha den rätten.

Or. en

Ändringsförslag 1315
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 20b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 166a – stycke 2

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(22b) Artikel 166a ska ändras på följande sätt:
	(a) Punkt 2 ska ersättas med följande:
2. De regler som avses i punkt 1 i denna artikel ska ***omfattas av en förhandsöverenskommelse som ska ingås mellan minst två tredjedelar av producenterna av den produkt som avses i punkt 1 i denna artikel eller deras företrädare, och som står för minst två tredjedelar av produktionen av den produkten i det geografiska område som avses i artikel 7.1 c i förordning (EU) nr 1151/2012 eller artikel 93.1 a iii och b iv i den här förordningen när det gäller vin***.	2. De regler som avses i punkt 1 i denna artikel ska ***anses vara fastställda såvida inte en blockerande minoritet motsätter sig reglerna senast en månad efter producentgruppens anmälan av de föreslagna reglerna***.
	Den blockerande minoriteten ska bestå av

	minst en tredjedel av producenterna av den produkt som avses i punkt 1 eller deras företrädare som företräder minst en tredjedel av produktionen av den produkten i det geografiska område som avses i artikel 7.1 c i förordning (EU) nr 1151/2012 eller artikel 93.1 a iii och b iv i den här förordningen när det gäller vin.
Om produktionen av den produkt som avses i punkt 1 i denna artikel innefattar bearbetning och den produktspecifikation som avses i artikel 7.1 i förordning (EU) nr 1151/2012 eller artikel 94.2 i den här förordningen begränsar råvarornas ursprung till ett specifikt geografiskt område ska medlemsstaterna, när det gäller de regler som ska fastställas enligt punkt 1 i denna artikel, kräva	Om produktionen av den produkt som avses i punkt 1 i denna artikel innefattar bearbetning och den produktspecifikation som avses i artikel 7.1 i förordning (EU) nr 1151/2012 eller artikel 94.2 i den här förordningen begränsar råvarornas ursprung till ett specifikt geografiskt område ska medlemsstaterna, när det gäller de regler som ska fastställas enligt punkt 1 i denna artikel, kräva
a) att producenterna av de råvarorna i det specifika geografiska området hörs innan den överenskommelse som avses i denna punkt ingås, eller or	a) att producenterna av de råvarorna i det specifika geografiska området hörs innan den överenskommelse som avses i denna punkt ingås, eller or
b) att minst två tredjedelar av producenterna av råvarorna eller deras företrädare, som företräder minst två tredjedelar av produktionen av de råvaror som används vid bearbetningen i det specifika geografiska området också är parter i den överenskommelse som avses i denna punkt.	b) att minst två tredjedelar av producenterna av råvarorna eller deras företrädare, som företräder minst två tredjedelar av produktionen av de råvaror som används vid bearbetningen i det specifika geografiska området också är parter i den överenskommelse som avses i denna punkt.
	Or. en

Ändringsförslag 1316
Esther Herranz García

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 20b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 166a – stycke 2

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
2. De regler som avses i punkt 1 i denna	2. De regler som avses i punkt 1 i denna

artikel ska ***omfattas av en förhandsöverenskommelse som ska ingås mellan*** minst ***två tredjedelar*** av producenterna av den produkt som avses i punkt 1 ***i denna artikel*** eller deras företrädare***, och*** som ***står för*** minst ***två tredjedelar*** av produktionen av den produkten i det geografiska område som avses i artikel 7.1 c i förordning (EU) nr 1151/2012 eller artikel 93.1 a iii och b iv i den här förordningen när det gäller vin. Om produktionen av den produkt som avses i punkt 1 i denna artikel innefattar bearbetning och den produktspecifikation som avses i artikel 7.1 i förordning (EU) nr 1151/2012 eller artikel 94.2 i den här förordningen begränsar råvarornas ursprung till ett specifikt geografiskt område ska medlemsstaterna, när det gäller de regler som ska fastställas enligt punkt 1 i denna artikel, kräva	artikel ska ***anses vara fastställda såvida inte en blockerande minoritet motsätter sig reglerna senast en månad efter producentgruppens anmälan av de föreslagna reglerna. Den blockerande minoriteten ska bestå av*** minst ***en tredjedel*** av producenterna av den produkt som avses i punkt 1 eller deras företrädare som ***företräder*** minst ***en tredjedel*** av produktionen av den produkten i det geografiska område som avses i artikel 7.1 c i förordning (EU) nr 1151/2012 eller artikel 93.1 a iii och b iv i den här förordningen när det gäller vin. Om produktionen av den produkt som avses i punkt 1 i denna artikel innefattar bearbetning och den produktspecifikation som avses i artikel 7.1 i förordning (EU) nr 1151/2012 eller artikel 94.2 i den här förordningen begränsar råvarornas ursprung till ett specifikt geografiskt område ska medlemsstaterna, när det gäller de regler som ska fastställas enligt punkt 1 i denna artikel, kräva

Or. en

(02013R1308)

Ändringsförslag 1317
Esther Herranz García

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 20b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 166a – stycke 3

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
3. Genom undantag från punkt 2 i denna artikel ska, när det gäller produktionen av ost med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning, de regler som avses i punkt 1 ***i denna artikel omfattas av en förhandsöverenskommelse mellan*** minst ***två tredjedelar*** av mjölkproducenterna eller deras företrädare som företräder minst ***två tredjedelar*** av den	3. Genom undantag från punkt 2 i denna artikel ska, när det gäller produktionen av ost med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning, de regler som avses i punkt 1 ***anses vara fastställda såvida inte en blockerande minoritet motsätter sig reglerna senast en månad efter producentgruppens anmälan av de föreslagna reglerna. Den blockerande***

obehandlade mjölk som används för produktionen av den osten och, i förekommande fall, minst ***två tredjedelar*** av producenterna av denna ost eller deras företrädare som företräder minst ***två tredjedelar*** av produktionen av den osten inom det geografiska område som avses i artikel 7.1 c i förordning (EU) nr 1151/2012.	***minoriteten ska bestå av*** minst ***en tredjedel*** av mjölkproducenterna eller deras företrädare som företräder minst ***en tredjedel*** av den obehandlade mjölk som används för produktionen av den osten och, i förekommande fall, minst ***en tredjedel*** av producenterna av denna ost eller deras företrädare som företräder minst ***en tredjedel*** av produktionen av den osten inom det geografiska område som avses i artikel 7.1 c i förordning (EU) nr 1151/2012.

Or. en

(02013R1308)

Ändringsförslag 1318
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 20b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 166a – stycke 3

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(22b) Artikel 166a ska ändras på följande sätt:
	(a) Punkt 3 ska ersättas med följande:
3. Genom undantag från punkt 2 i denna artikel ska, när det gäller produktionen av ost med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning, de regler som avses i punkt 1 ***i denna artikel omfattas av en förhandsöverenskommelse mellan minst två tredjedelar av mjölkproducenterna eller deras företrädare som företräder minst två tredjedelar av den obehandlade mjölk som används för produktionen av den osten och, i förekommande fall, minst två tredjedelar av producenterna av denna ost eller deras företrädare som företräder minst två tredjedelar av produktionen av den osten inom det geografiska område***	3. Genom undantag från punkt 2 i denna artikel ska, när det gäller produktionen av ost med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning, de regler som avses i punkt 1 ***anses vara fastställda såvida inte en blockerande minoritet motsätter sig reglerna senast en månad efter producentgruppens anmälan av de föreslagna reglerna***.

som avses i artikel 7.1 c i förordning (EU) nr 1151/2012.	
	Den blockerande minoriteten ska bestå av minst en tredjedel av mjölkproducenterna eller deras företrädare som företräder minst en tredjedel av den obehandlade mjölk som används för produktionen av den osten och, i förekommande fall, minst en tredjedel av producenterna av denna ost eller deras företrädare som företräder minst en tredjedel av produktionen av den osten inom det geografiska område som avses i artikel 7.1 c i förordning (EU) nr 1151/2012.
För tillämpningen av första stycket i denna punkt, och angående ost som har skyddad geografisk beteckning, ska den obehandlade mjölkens geografiska ursprungsområde enligt ostens produktspecifikation vara detsamma som det som anges i artikel 7.1 c i förordning (EU) nr 1151/2012 för den berörda osten.	För tillämpningen av första stycket i denna punkt, och angående ost som har skyddad geografisk beteckning, ska den obehandlade mjölkens geografiska ursprungsområde enligt ostens produktspecifikation vara detsamma som det som anges i artikel 7.1 c i förordning (EU) nr 1151/2012 för den berörda osten.

Or. en

Ändringsförslag 1319
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 20b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 166a – stycke 4a (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(22b) Artikel 166a ska ändras på följande sätt:
	(b) Följande punkt ska införas som punkt 4a:
	”4a. De berörda medlemsstaterna ska tillhandahålla förfaranderegler för när en blockerande minoritet motsätter sig reglerna i enlighet med punkterna 2 och

3.”

Or. en

Ändringsförslag 1320
Esther Herranz García

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 20b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 166a – stycke 4a (nytt)

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	4a. De berörda medlemsstaterna ska tillhandahålla förfaranderegler för när en blockerande minoritet motsätter sig reglerna i enlighet med punkterna 2 och 3.

Or. en

(02013R1308)

Ändringsförslag 1321
Dario Nardella, Stefano Bonaccini, Camilla Laureti

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 12
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 167aa (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	När det gäller sektorn för olivolja och bordsoliver ska medlemsstaten säkerställa kompletterande finansiering av kostnader som inte täcks av unionsfinansiering. Utan att det påverkar efterlevnaden av artikel 20.4 i NRP-förordningen ska unionens ekonomiska bidrag inom sektorn för olivolja och bordsoliver till erkända producentorganisationer och sammanslutningar av

producentorganisationer som genomför åtgärderna begränsas till

a) 15 % av värdet av den salufördа produktionen för varje producentorganisation,

b) 15 % av värdet av den salufördа produktionen för varje sammanslutning av producentorganisationer,

c) 15 % av värdet av den salufördа produktionen för varje gränsöverskridande producentorganisation eller gränsöverskridande sammanslutning av producentorganisationer. Dessa gränser får höjas med 0,5 procentenheter om verksamhetsprogrammet omfattar en eller flera interventioner kopplade till generationsskifte, forskning och innovation, riskhantering eller miljö och klimat, förutsatt att det belopp som överskrider den relevanta procentsats som anges i första stycket led a, b eller c uteslutande används för att finansiera utgifter kopplade till genomförandet av sådana interventioner.

Unionens ekonomiska stöd ska fastställas i enlighet med artikel 65 i förordning (EU) 2021/2115.

Or. en

Motivering

The application of the fruit and vegetables model to the olive oil sector, with the shift to equal co-financing (50% EU, 50% PO), is unsustainable. Compared to the current distribution (75% EU, 12.5% Member State, 12.5% PO), the burden on producers would quadruple, discouraging participation in operational programmes. It is therefore essential to maintain the current level of support provided for under Article 65 of Regulation (EU) 2021/2115, raising the financing rate to 15% and preserving a co-financing architecture that does not penalise the competitiveness of the olive oil sector.

Ändringsförslag 1322
Benoit Cassart, Charles Goerens, Asger Christensen, Ciaran Mullooly

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 168 – punkt 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(22a) Artikel 168 ska ändras på följande sätt:
Utan att det påverkar tillämpningen artikel 148 om sektorn för mjölk och mjölkprodukter och artikel 125 om sockersektorn, om en medlemsstat beslutar, när det gäller jordbruksprodukter inom en sektor som anges i artikel 1.2 i denna förordning, förutom sektorerna för mjölk och mjölkprodukter samt socker,	***1. Leveranser i unionen av jordbruksprodukter från någon av de sektorer som anges i artikel 1.2, undantaget mjölk och mjölkprodukter samt socker från jordbrukare, inbegripet sammanslutningar av jordbrukare, eller av producentorganisationer eller sammanslutningar av producentorganisationer till bearbetningsföretag, distributörer eller detaljhandlare ska på jordbrukarens begäran omfattas av ett skriftligt avtal. Om jordbrukaren begär ett skriftligt avtal ska bearbetningsföretagen, uppköparna, distributörerna eller detaljhandlarna vara skyldiga att ingå ett sådant avtal.***
a) att varje leverans på dess territorium från en producent till ett bearbetningsföretag eller en distributör måste omfattas av ett skriftligt avtal mellan parterna, och/eller	
b) att de första köparna måste lämna in ett skriftligt anbud om avtal om leverans på dess territorium av dessa jordbruksprodukter från producenten,	
ska detta avtal eller anbud om avtal uppfylla de villkor som fastställts i punkterna 4 och 6 i denna artikel.	

Or. en

Motivering

I stället för att införa en allmän skyldighet att ingå ett obligatoriskt skriftligt avtal bör detta beslutas av jordbrukarna själva, som bör kunna begära ett skriftligt avtal. Om en jordbrukare begär ett skriftligt avtal med bearbetningsföretag, uppköpare, distributörer eller detaljhandlare bör de vara skyldiga att tillmötesgå jordbrukarens begäran och ingå ett sådant avtal.

Ändringsförslag 1323
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 172a

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(22a) Artikel 172a ska ersättas med följande:
Artikel 172a	***”***Artikel 172a
Värdefördelning	Värdefördelning
Utan att det påverkar specifika ***värdefördelningsklausuler*** inom sockersektorn får jordbrukare, inbegripet sammanslutningar av jordbrukare, komma överens med aktörer i senare led om värdefördelningsklausuler, inbegripet marknadsbonusar och marknadsförluster, som fastställer hur en förändring av de berörda produkternas relevanta marknadspriser eller andra råvarumarknader ska fördelas dem emellan.	Utan att det påverkar ***de*** specifika ***värdefördelningsklausulerna*** inom sockersektorn får jordbrukare, inbegripet sammanslutningar av jordbrukare, ***efter godkännande av de behöriga myndigheterna i medlemsstaten*** komma överens med aktörer i senare led om värdefördelningsklausuler, inbegripet marknadsbonusar och marknadsförluster, som fastställer hur en förändring av de berörda produkternas relevanta marknadspriser eller andra råvarumarknader ska fördelas dem emellan. ***”***

Or. it

(02013R1308-20260318)

Ändringsförslag 1324
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 20b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 172a – punkt 1a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(22b) I artikel 172a ska följande stycke läggas till som andra stycket:
	2. Medlemsstaterna får, i enlighet med artiklarna 148 och 168, kräva att avtal om

leveransen av jordbruksprodukter innehåller en värdefördelningsklausul enligt punkt 1, knuten till ett referenskostnadsindex som fastställts för detta ändamål. Kommissionen ska ges befogenhet att anta delegerade akter i enlighet med artikel 227 för att fastställa metoden för beräkning av ett sådant referenskostnadsindex, på grundval av uppgifter som samlats in av unionens marknadsobservatorier, däribland de fullständiga produktionskostnaderna.

Or. en

Ändringsförslag 1325
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 172b – punkt 1

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(22a) Artikel 172b.1 ska ersättas med följande:
1. Genom undantag från artikel 101.1 i EUF-fördraget får ***branschorganisationer*** som erkänts enligt artikel 157 i den här förordningen och erkända producentgrupper som avses i artikel 33 i förordning (EU) 2024/1143 som är verksamma inom vinsektorn, där dessa organisationer och grupper anses vara representativa för vinsektorn i enlighet med artiklarna 164.3 och 166a.2 i den här förordningen i det geografiska området i fråga, tillhandahålla icke-obligatoriska prisvägledande indikatorer för försäljningen av druvor, must och otappat vin för framställning av viner med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning, förutsatt att ***sådan vägledning*** inte sätter konkurrensen ur spel för en betydande andel av de berörda	***”***1. Genom undantag från artikel 101.1 i EUF-fördraget får ***sektorsövergripande organisationer*** som erkänts enligt artikel 157 i den här förordningen och erkända producentgrupper som avses i artikel 33 i förordning (EU) 2024/1143 som är verksamma inom vinsektorn, där dessa organisationer och grupper anses vara representativa för vinsektorn i enlighet med artiklarna 164.3 och 166a.2 i den här förordningen i det geografiska området i fråga, ***efter godkännande av medlemsstatens behöriga myndigheter,*** tillhandahålla icke-obligatoriska prisvägledande indikatorer för försäljningen av druvor, must och otappat vin för framställning av viner med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning, förutsatt att ***sådana***

produkterna.

indikatorer inte sätter konkurrensen ur spel för en betydande andel av de berörda produkterna.

”

Or. it

(02013R1308-20260318)

Ändringsförslag 1326
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 172ba (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(22a) Följande artikel ska läggas till som artikel 172c:
	”
	Artikel 172c (ny)
	Riktlinjer från branschorganisationer och producentgrupper avseende försäljning av mjölk avsedd för produktion av ost med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning.
	Genom undantag från artikel 101.1 i EUF-fördraget, ska de branschorganisationer som erkänns enligt artikel 157 i denna förordning och de erkända producentgrupper som avses i artikel 33 i förordning (EU) 2024/1143 och som är verksamma inom mejerisektorn, när dessa organisationer och grupper anses vara representativa i enlighet med artiklarna 164.3 och 166a.3 i denna förordning, i det berörda geografiska området i fråga, lämna icke-obligatoriska prisvägledande indikatorer för försäljning av mjölk avsedd för produktion av ostar som omfattas av skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning, förutsatt att dessa riktlinjer inte leder till

att konkurrensen elimineras för en väsentlig andel av de berörda produkterna.

2. Den nationella konkurrensmyndighet som avses i artikel 5 i förordning (EG) nr 1/2003 får i enskilda fall besluta att en eller flera av de indikatorer på prisutvecklingen som avses i punkt 1 i denna artikel i framtiden ska ändras, avbrytas eller inte föreskrivas om den anser att ett sådant beslut är nödvändigt för att förhindra att konkurrensen elimineras för en betydande del av berörda produkter eller om den finner att de mål som anges i artikel 39 i EUF-fördraget hotas.

När den nationella konkurrensmyndigheten vidtar åtgärder enligt första stycket i denna punkt ska den skriftligen underrätta kommissionen i förväg eller omedelbart efter det att den första formella undersökningsåtgärden har inletts, och utan dröjsmål underrätta kommissionen om besluten efter att de antagits.

De beslut som avses i denna punkt får inte tillämpas tidigare än den dag de meddelas till de berörda företagen.

”

Or. fr

Ändringsförslag 1327
Salvatore De Meo, Herbert Dorfmann

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 172bb (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(22a) En ny artikel införs som artikel 172bb

Riktlinjer från branschorganisationer och producentorganisationer avseende priset på färska grislår avsedda för framställning av skinka med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning.

1. Genom undantag från artikel 101.1 i EUF-fördraget, ska de branschorganisationer som erkänns enligt artikel 157 i denna förordning och de erkända producentgrupper som avses i artikel 33 i förordning (EU) 2024/1143 och som är verksamma inom sektorn för grisköttt, när dessa organisationer och grupper anses vara representativa i enlighet med artiklarna 164 och 166a, punkt 2 i denna förordning, i det berörda geografiska området i fråga, lämna icke-obligatoriska prisvägledande indikatorer för färska grislår avsedda för produktion av skinkor som omfattas av skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning, förutsatt att dessa indikatorer inte leder till att konkurrensen elimineras för en väsentlig andel av de berörda produkterna.

2. Den nationella konkurrensmyndighet som avses i artikel 5 i förordning (EG) nr 1/2003 får i enskilda fall besluta att en eller flera av de prisvägledande indikatorer som avses i punkt 1 i den här artikeln i framtiden ska ändras, avbrytas eller inte föreskrivas om den anser att ett sådant beslut är nödvändigt för att förhindra att konkurrensen undanröjs avseende en betydande del av produkterna i fråga eller om den finner att målen i artikel 39 i EUF-fördraget äventyras. När den nationella konkurrensmyndigheten vidtar åtgärder enligt första stycket i denna punkt ska den skriftligen underrätta kommissionen i förväg eller omedelbart efter det att den första formella undersökningsåtgärden har inletts, och utan dröjsmål underrätta kommissionen om besluten efter att de antagits. De beslut som avses i denna punkt får inte tillämpas tidigare än den

dag de meddelas till de berörda företagen.

Or. it

Motivering

I likhet med vad som redan föreskrivs i föredragandens ändringsförslag AM131 och i artikel 172b i förordningen om en samlad marknadsordning, även inom sektorn för skinka med geografisk beteckning bör den princip tillämpas enligt vilken erkända branschorganisationer och erkända producentgrupper för geografiska beteckningar får frivilliga prisvägledande indikatorer.

Ändringsförslag 1328
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 172bb (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(22a) Artikel 172bb – Riktlinjer från sektorsövergripande organisationer och producentgrupper om priset på färska grislår avsedda för produktion av skinka med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning. Genom undantag från artikel 101.1 i EUF-fördraget, ska de sektorsövergripande organisationer som erkänns enligt artikel 157 i denna förordning och de erkända producentgrupper som avses i artikel 33 i förordning (EU) 2024/1143 och som är verksamma inom sektorn för griskött, när dessa organisationer och grupper anses vara representativa i enlighet med artiklarna 164.3 och 166a, punkt 2 i denna förordning, i det berörda geografiska området i fråga, lämna icke-obligatoriska prisvägledande indikatorer för försäljning av griskött avsett för produktion av skinkor som omfattas av skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning, förutsatt att dessa riktlinjer inte leder till att konkurrensen elimineras för en väsentlig

andel av de berörda produkterna. Den nationella konkurrensmyndighet som avses i artikel 5 i förordning (EG) nr 1/2003 får från fall till fall besluta att en eller flera av de prisvägledande indikatorer som avses i punkt 1 i den här artikeln i framtiden ska ändras, avbrytas eller inte föreskrivas om den anser att ett sådant beslut är nödvändigt för att förhindra att konkurrensen undanröjs avseende en betydande del av produkterna i fråga eller om den finner att målen i artikel 39 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt äventyras. När den nationella konkurrensmyndigheten vidtar åtgärder enligt första stycket i denna punkt ska den skriftligen underrätta kommissionen i förväg eller omedelbart efter det att den första formella undersökningsåtgärden har inletts, och utan dröjsmål underrätta kommissionen om besluten efter att de antagits. De beslut som avses i denna punkt får inte tillämpas tidigare än den dag de meddelas till de berörda företagen.

Or. it

Ändringsförslag 1329
Stefano Bonaccini

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 172ba (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(22a) Följande artikel ska införas:
	”Artikel 172a
	Riktlinjer från branschorganisationer och producentgrupper avseende färska grisben för produktion av skinka med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning

1. Genom undantag från artikel 101.1 i EUF-fördraget får branschorganisationer som erkänts enligt artikel 157 i den här förordningen och erkända producentgrupper som avses i artikel 33 i förordning (EU) 2024/1143 som är verksamma inom grisköttssektorn, där dessa organisationer och grupper anses vara representativa i enlighet med artiklarna 164.3 och 166a.2 i den här förordningen i det geografiska området i fråga, tillhandahålla icke-obligatoriska prisvägledande indikatorer för färska grisben för produktionen av ostar med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning, förutsatt att sådan vägledning inte sätter konkurrensen ur spel för en betydande andel av de berörda produkterna.

2. Den nationella konkurrensmyndighet som avses i artikel 5 i förordning (EG) nr 1/2003 får i enskilda fall besluta att en eller flera av de prisvägledande indikatorer som avses i punkt 1 i den här artikeln i framtiden ska ändras, avbrytas eller inte föreskrivas om den anser att ett sådant beslut är nödvändigt för att förhindra att konkurrensen sätts ur spel för en betydande andel av de berörda produkterna eller om den finner att målen i artikel 39 i EUF-fördraget äventyras. När den nationella konkurrensmyndigheten vidtar åtgärder enligt första stycket i denna punkt ska den skriftligen informera kommissionen före eller utan dröjsmål efter det att den första formella undersökningsåtgärden har inletts, och den ska underrätta kommissionen om besluten omedelbart efter att de antagits. De beslut som avses i denna punkt får inte tillämpas tidigare än den dag de meddelas de berörda företagen."

Or. en

Ändringsförslag 1330
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 22c (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 172bd (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(22c) Följande artikel ska läggas till som artikel 172 (ny):
	”
	Artikel 172 (ny)
	Riktlinjer från branschorganisationer och producentgrupper avseende priset på färska grisben för produktionen av skinka med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning
	1. Genom undantag från artikel 101.1 i EUF-fördraget får erkända branschorganisationer i den mening som avses i artikel 157 i den här förordningen och erkända producentgrupper som avses i artikel 33 i förordning (EU) 2024/1143 som är verksamma inom grisköttssektorn, där dessa organisationer och grupper anses vara representativa i enlighet med artiklarna 164.3 och 166a.2 i den här förordningen i det geografiska området i fråga, tillhandahålla icke-obligatoriska prisvägledande indikatorer för färska grisben för produktionen av skinka med skyddad ursprungsbeteckning eller skyddad geografisk beteckning, förutsatt att sådan vägledning inte sätter konkurrensen ur spel för en betydande andel av de berörda produkterna.
	2. Den nationella konkurrensmyndighet som avses i artikel 5 i förordning (EG) nr 1/2003 får i enskilda fall besluta att en eller flera av de prisvägledande indikatorer som avses i punkt 1 i den här artikeln i framtiden ska ändras, avbrytas eller inte föreskrivas om den anser att ett sådant beslut är nödvändigt för att förhindra att konkurrensen sätts ur spel

för en betydande del av de berörda produkterna eller om den finner att målen i artikel 39 i EUF-fördraget äventyras.

När den nationella konkurrensmyndigheten vidtar åtgärder enligt första stycket i denna punkt ska den skriftligen informera kommissionen före eller utan dröjsmål efter det att den första formella undersökningsåtgärden har inletts, och den ska underrätta kommissionen om besluten omedelbart efter att de antagits.

De beslut som avses i denna punkt får inte tillämpas tidigare än den dag de meddelas till de berörda företagen.

”

Or. en

Ändringsförslag 1331
Claudiu-Richard Târziu, Waldemar Buda, Veronika Vrecionová

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 23
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 173 – punkt 1 – led ca

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(ca) Innehållanden, minskningar och indrivning av stöd för interventioner inom vissa sektorer som avses i del II avdelning I kapitel II avsnitt 2 om kriterierna för erkännande inte uppfylls.	(ca) Innehållanden, minskningar och indrivning av stöd för interventioner inom vissa sektorer som avses i del II avdelning I kapitel II avsnitt 2 om kriterierna för erkännande inte uppfylls***, i enlighet med de genomförandebestämmelser som fastställs i den här förordningen, för att säkerställa en proportionerlig och konsekvent tillämpning från medlemsstaternas sida***.

Or. en

Motivering

Genom ändringsförslaget införs en uttrycklig hänvisning till en proportionerlig tillämpning och efterlevnad av genomförandebestämmelserna för att säkerställa en enhetlig och

konsekvent tillämpning i alla medlemsstater. Detta förhindrar även skilda tolkningar och minskar risken för oproportionerliga administrativa eller ekonomiska bördor för producentorganisationerna.

Ändringsförslag 1332
Claudiu-Richard Târziu, Waldemar Buda, Georgiana Teodorescu, Veronika Vrecionová

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 24
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 174 – punkt 1 – stycke 1 – led h

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
h) regler om administrativa kontroller och kontroller på plats som medlemsstaterna ska genomföra hos producentorganisationer eller sammanslutningar av producentorganisationer för att kontrollera att kriterierna för erkännande följs,	h) regler om administrativa kontroller och kontroller på plats som medlemsstaterna ska genomföra hos producentorganisationer eller sammanslutningar av producentorganisationer för att kontrollera att kriterierna för erkännande följs, ***i överensstämmelse med proportionalitetsprincipen och utan onödiga administrativa bördor,***

Or. en

Motivering

Ändringsförslaget syftar till att stärka ramen för tillämpningen av bestämmelserna om kontroller och identifiering av producentorganisationer, samtidigt som en lämplig balans säkerställs mellan den administrativa effektiviteten och efterlevnaden av proportionalitets- och subsidiaritetsprinciperna.

Ändringsförslag 1333
Willemien Koning

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 24
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 174 – punkt 1 – stycke 1 – led ia (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	ia) j) regler som säkerställer en harmoniserad tolkning och tillämpning i medlemsstaterna av kriterierna för erkännande av producentorganisationer och sammanslutningar av producentorganisationer, för att förhindra skillnader i nationell praxis och oproportionerliga administrativa bördor.

Or. en

Motivering

För närvarande tillämpas kriterierna för erkännande av producentorganisationer på olika sätt i olika medlemsstater, vilket skapar regleringsrisker och administrativa bördor som tvingar vissa organisationer att avstå från sin status. Genom detta ändringsförslag införs en mekanism för en harmoniserad tolkning, för att säkerställa lika villkor, skydda odlarnas förhandlingsstyrka och göra erkännandesystemet fortsatt attraktivt.

Ändringsförslag 1334
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Csaba Dömötör, Mireia Borrás Pabón

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 24a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 179 – led d (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(24a) I artikel 179 ska följande led läggas till som led d:
	”d) Inget importcertifikat får utfärdas för levande djur och produkter av animaliskt ursprung vars produktionsmetoder inte överensstämmer med unionens produktionsstandarder eller med vederbörligen erkända likvärdiga standarder.”

Or. fr

Ändringsförslag 1335
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 24a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 181

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(24a) Artikel 181 ska ersättas med följande:
	”
Artikel 181	***Artikel 181***
Ingångspris för vissa produkter från sektorerna för frukt och grönsaker, bearbetad frukt ***och*** bearbetade grönsaker samt vin	Ingångspris för vissa produkter från sektorerna för frukt och grönsaker, bearbetad frukt och bearbetade grönsaker samt vin ***och specialsocker***
1. Vid tillämpning av tullsatsen i Gemensamma tulltaxan för produkter från sektorerna för frukt och grönsaker, bearbetad frukt och bearbetade grönsaker ***samt*** för druvsaft och druvmust ska ingångspriset på ett parti vara detsamma som dess tullvärde beräknat enligt rådets förordning (EEG) nr 2913/92 (19) (tullkodexen) och kommissionens förordning (EEG) nr 2454/93 (20).	Vid tillämpning av tullsatsen i Gemensamma tulltaxan för produkter från sektorerna för frukt och grönsaker, bearbetad frukt och bearbetade grönsaker**,** för druvsaft och druvmust ***samt specialsocker*** ska ingångspriset på ett parti vara detsamma som dess tullvärde beräknat enligt rådets förordning (EEG) nr 2913/92 (19), (tullkodexen) och kommissionens förordning (EEG) nr 2454/93 (20).
2. För att säkerställa att systemet är effektivt, ska kommissionen ges befogenhet att anta delegerade akter enligt artikel 227 för att fastställa att korrektheten av det anmälda ingångspriset för ett parti ska kontrolleras med användning av ett schablonimportvärde och för att fastställa enligt vilka villkor det krävs att en säkerhet ställs.	2. För att säkerställa att systemet är effektivt, ska kommissionen ges befogenhet att anta delegerade akter enligt artikel 227 för att fastställa att korrektheten av det anmälda ingångspriset för ett parti ska kontrolleras med användning av ett schablonimportvärde och för att fastställa enligt vilka villkor det krävs att en säkerhet ställs.
3. Kommissionen ska anta genomförandeakter för att fastställa regler för beräkningen av det schablonimportvärde som avses i punkt 2. Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 229.2.	3. Kommissionen ska anta genomförandeakter för att fastställa regler för beräkningen av det schablonimportvärde som avses i punkt 2. Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 229.2.

”

Or. fr

Ändringsförslag 1336
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Arash Saeidi

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 25 – led aa (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 182 – punkt 1 – led aa (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(aa) I punkt 1 ska följande led läggas till:
	det saknas tillräckliga garantier för efterlevnaden av produktionsmetoder som är likvärdiga med dem som krävs enligt unionslagstiftningen, särskilt djurskyddsnormerna,

Or. en

Ändringsförslag 1337
Maria Noichl

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 25 – led b
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 182 – punkt 2

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
Om det är osannolikt att importen kommer att störa unionsmarknaden eller om effekterna skulle bli oproportionella i förhållande till det avsedda syftet, ska inga tilläggsimporttullar tillämpas.	***Likvärdigheten med unionsföreskrifterna om produktions- och transportmetoder, inbegripet djurskyddsstandarder, gäller även för företag i tredjeländer, förutsatt att den är relevant för djur eller produkter av animaliskt ursprung som har exporterats från dessa tredjeländer till unionen.***
	Kommissionen ska i enlighet med artikel 147 anta delegerade akter för att

komplettera denna artikel genom de genomförandebestämmelser som krävs för tillämpningen av punkt 1.

Kommissionen ska bedöma likvärdigheten för produktionsstandarderna i tredjeländerna på grundval av offentliga kontroller, revisioner eller ett likvärdigt certifieringssystem som har erkänts av kommissionen. Likvärdighet beträffande produktionsvillkoren kan erkännas om det berörda tredjelandet visar att dess föreskrifter och kontrollsystem erbjuder tillräckliga garantier för en skyddsnivå som åtminstone är jämförbar med den skyddsnivå som gäller i unionen.

Produktionsvillkoren ska bedömas med hänsyn till om produktionsmetoderna säkerställer en skyddsnivå som motsvarar kraven i unionsrätten, särskilt när det gäller djurskyddsstandarderna för nöt- och kalvkött, mjölk och mjölkprodukter, griskött, får- och getkött, ägg, bredbart fett och fjäderfäkött. Likvärdigheten beträffande produktionsstandarderna för produkter av animaliskt ursprung ska bedömas på grundval av krav som säkerställer en djurskyddsnivå som är likvärdig den skyddsnivå som föreskrivs i direktiv 98/58/EG och de gällande unionsföreskrifterna för den berörda sektorn.

Or. de

Ändringsförslag 1338
Katarína Roth Neveďalová, Erik Kaliňák

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 25 – led b
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 182 – punkt 2

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(b) Punkt 2 ska ändras på följande sätt:

Om det är osannolikt att importen kommer att störa unionsmarknaden eller om effekterna skulle bli oproportionella i förhållande till det avsedda syftet, ska inga tilläggsimporttullar tillämpas.	Tilläggsimporttullar ***får*** tillämpas ***om en ökad import hotar stabiliteten på unionens marknader, undergräver skäliga inkomster för producenterna eller skapar betydande störningar för sårbara jordbrukssektorer***.

Or. en

Ändringsförslag 1339
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 25 – led ba (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 182 – punkt 3 – stycke 1a (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(ba) I punkt 3 ska följande läggas till:
	Vid tillämpningen av punkt 1 första stycket c ska produktionsvillkoren bedömas med hänsyn till efterlevnaden av produktionsmetoder som är likvärdiga med dem som krävs enligt unionslagstiftningen, särskilt djurskyddsnormer, för nöt- och kalvkött, mjölk och mjölkprodukter, griskött, får- och getkött, ägg, bredbara fetter och fjäderfäkött.
	Likvärdigheten av produktionsnormerna för produkter av animaliskt ursprung ska bedömas utifrån efterlevnaden med krav som är likvärdiga med dem som fastställs i rådets direktiv 98/58/EG och den unionslagstiftning som är tillämplig på sektorn för den berörda produkten. Kommissionen ska bedöma likvärdigheten av tredjeländers produktionsnormer på grundval av offentliga kontroller, revisioner eller erkännandet av ett likvärdigt certifieringssystem. Den får erkänna att produktionsvillkoren i ett tredjeland är likvärdiga om landet visar att dess regler och kontrollsystem säkerställer en skyddsnivå som

åtminstone är jämförbar med unionens.

Or. en

Ändringsförslag 1340
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Raffaele Stancanelli, Csaba Dömötör, Mireia Borrás Pabón

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 25 – led ba (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 182 – punkt 4a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(ba) Följande punkt ska läggas till som punkt 5:
	”5. Kommissionen ska, när importerade produkter av animaliskt ursprung orsakar eller riskerar att orsaka marknadsstörningar, höja de importtullar som gäller för dessa produkter:

Or. fr

Ändringsförslag 1341
Paulo do Nascimento Cabral

Förslag till förordning
Artikel 1 – punkt 1 – led 25a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 182a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(25a) Artikel 182a (ny) Åtgärd som är tillämplig på specialsocker framställt i de yttersta randområdena
	En mekanism för att stabilisera marknaderna för specialsocker som produceras i de yttersta randområdena ska inrättas, med beaktande av den särskilda strukturella ekonomiska och sociala situationen i de regionerna, som

förvärras av deras avlägsna belägenhet, ökaraktär, ringa storlek, besvärliga terräng- och klimatförhållanden samt ekonomiska beroende av ett fåtal produkter.

Mekanismen ska inbegripa följande delar:

a) För varje tulltaxenummer som motsvarar marknaden för specialsocker ska ett lägsta årligt referenspris fastställas, baserat på det genomsnittliga EU-importpris som noterats under sockerregleringsåret från oktober 2023 till september 2024:

– För nummer 1701 1490 fastställs priset till 857 euro per ton.

– För nummer 1701 1390 fastställs priset till 1 284 euro per ton.

– För nummer 1701 9100 fastställs priset till 2 199 euro per ton.

– För nummer 1701 9990 fastställs priset till 994 euro per ton.

Referenspriset ska uppdateras årligen för att ta hänsyn till inflationen, utifrån det index som är tillämpligt på Euroområdet.

b) En rörlig marknadsstödtull ska tillämpas om cif-importpriset är lägre än referenspriset. Den tullen ska vara skillnaden mellan referenspriset och importpriset och får inte överstiga 419 euro per ton.

c) Tullinförselställena för hela EU-marknaden ska utses av de behöriga myndigheterna i medlemsstaterna, som ansvarar för genomförandet av denna åtgärd.

Or. pt

Ändringsförslag 1342
Jérémy Decerle, Asger Christensen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 25a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 182a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(25a) Följande artikel ska införas som artikel 182a:
	Åtgärd i fråga om specialsocker från de yttersta randområden där socker produceras
	1. En mekanism för att stabilisera marknaderna för specialsocker som produceras i de yttersta randområdena inrättas, med beaktande av den särskilda strukturella ekonomiska och sociala situationen i dessa regioner, som förvärras av deras avlägsna belägenhet, ökaraktär, ringa storlek, besvärliga terräng- och klimatförhållanden samt ekonomiska beroende av ett fåtal produkter.
	2. Denna mekanism omfattar följande:
	a) För varje tulltaxenummer som motsvarar marknaden för specialsocker fastställs ett lägsta årligt referenspris, baserat på det genomsnittliga EU-importpris som noterats under sockerregleringsåret oktober 2023–september 2024:
	– För nummer 1701 1490 fastställs priset till 857 EUR per ton.
	– För nummer 1701 1390 fastställs priset till 1 284 EUR per ton.
	– För nummer 1701 9100 fastställs priset till 2 199 EUR per ton.
	– För nummer 1701 9990 fastställs priset till 994 EUR per ton.
	Priset ses över årligen för att ta hänsyn till inflationen (euroområdets index).
	b) En rörlig marknadsstödtull om cif-importpriset är lägre än referenspriset. Denna tull motsvarar skillnaden mellan

referenspriset och importpriset, som inte får överstiga 419 EUR per ton.

c) Tullinförselställena för hela den europeiska marknaden utses av de behöriga myndigheterna i medlemsstaterna, som ansvarar för genomförandet av denna åtgärd.

Or. en

Motivering

I artikel 182 föreskrivs en mekanism för tilläggsimporttullar på grundval av utlösande priser och volymer. Denna mekanism är dock enbart utformad för vanligt vitsocker eller råsocker och bygger på parametrar som inte har någon koppling till situationen på marknaden för specialsocker. Denna nischmarknad, som står för mindre än 1,5 % av den europeiska sockermarknaden, har en annan struktur.

Ändringsförslag 1343
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 25a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 186 – punkt 1 – led a

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(25a) I artikel 186.1 ska led a ersättas med följande:
a) för att fastställa de villkor och behörighetskrav som aktörerna ska uppfylla för att få lämna in en ansökan inom tullkvoten; enligt bestämmelserna i fråga får det ställas krav på minimierfarenhet inom handel med tredjeländer och likställda territorier, eller inom tillverkningsverksamhet, uttryckt som en minimikvantitet och tidsperiod inom en viss marknadssektor; bestämmelserna kan innehålla särskilda regler som passar behoven och gällande praxis i en viss sektor eller i bearbetningsindustrin,	***”***a) för att fastställa de villkor och behörighetskrav som aktörerna ska uppfylla för att få lämna in en ansökan inom tullkvoten; enligt bestämmelserna i fråga får det ställas krav på minimierfarenhet inom handel med tredjeländer och likställda territorier, eller inom tillverkningsverksamhet, uttryckt som en minimikvantitet och tidsperiod inom en viss marknadssektor; bestämmelserna kan innehålla särskilda regler som passar behoven och gällande praxis i en viss sektor***, särskilt när det gäller efterlevnaden av produktionsmetoder som säkerställer en***

djurskyddsnivå som är likvärdig med den som krävs enligt unionslagstiftningen,
eller i bearbetningsindustrin,
”

Or. en

(Förordning nr 1308/2013)

Ändringsförslag 1344
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Arash Saeidi

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 26a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 186 – punkt 1 – led a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(26a) I artikel 186.1 ska led a ersättas med följande:
	a) för att fastställa de villkor och behörighetskrav som aktörerna ska uppfylla för att få lämna in en ansökan inom tullkvoten; enligt bestämmelserna i fråga får det ställas krav på minimierfarenhet inom handel med tredjeländer och likställda territorier, eller inom tillverkningsverksamhet, uttryckt som en minimikvantitet och tidsperiod inom en viss marknadssektor; bestämmelserna kan innehålla särskilda regler som passar behoven och gällande praxis i en viss sektor, särskilt när det gäller produktionsmetoder som säkerställer en skyddsnivå som är likvärdig med den som krävs enligt unionslagstiftningen, särskilt med avseende på djurskyddsnormer, eller i bearbetningsindustrin,

Or. en

Motivering

I artikel 186.1 a läggs följande till: ”särskilt när det gäller produktionsmetoder som säkerställer en skyddsnivå som är likvärdig med den som krävs enligt unionslagstiftningen,

särskilt med avseende på djurskyddsnormer”.

Ändringsförslag 1345
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 189 – punkt 1 – led a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte överstiger ***0,3*** %.	a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte överstiger ***1*** %.

Or. en

Ändringsförslag 1346
Dario Nardella, Stefano Bonaccini, Camilla Laureti

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 189 – punkt 1 – led a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst 0,3 % ***Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från	a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst 0,3 % ***Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från

utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte överstiger ***0,3*** %.	utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte överstiger ***0,5*** %.

Or. en

Motivering

I linje med ändringarna av artikel 147 anses det nödvändigt att återställa gränsvärdet för tetrahydrokannabinol (THC) till 0,5 %.

Ändringsförslag 1347
Charles Goerens, Asger Christensen, Benoit Cassart, Christine Singer

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 189 – punkt 1 – led a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte överstiger ***0,3*** %.	a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte överstiger ***1*** %.

Or. en

Ändringsförslag 1348
Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi
för The Left-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 189 – punkt 1 – led a

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte överstiger ***0,3*** %.	a) Oberedd mjukhampa som omfattas av KN-nummer 5302, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte överstiger ***1*** %.

Or. en

Ändringsförslag 1349
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 189 – punkt 1 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte	b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte

överstiger ***0,3*** %.	överstiger ***1*** %.

Or. en

Ändringsförslag 1350
Dario Nardella, Stefano Bonaccini, Camilla Laureti

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 189 – punkt 1 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte överstiger 0,3 %.	b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,5 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte överstiger 0,3 %.

Or. en

Ändringsförslag 1351
Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi
för The Left-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 189 – punkt 1 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma	b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma

sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte överstiger ***0,3*** %.	sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte överstiger ***1*** %.

Or. en

Ändringsförslag 1352
Charles Goerens, Asger Christensen, Christine Singer, Benoit Cassart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 189 – punkt 1 – led b

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte överstiger ***0,3*** %.	b) Hampfrön avsedda för utsäde som omfattas av KN-nummer ex 1207 99 20, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av Δ9-tetrahydrokannabinol för sorten i fråga inte överstiger ***1*** %.

Or. en

Ändringsförslag 1353
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27

Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 189 – punkt 1 – led d

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
d) Andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av ***tetrahydrocannabinol*** för sorten i fråga inte överstiger ***0,3*** %.	d) Andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av ***tetrahydrokannabinol*** för sorten i fråga inte överstiger ***1*** %.

Or. en

Ändringsförslag 1354
Dario Nardella, Stefano Bonaccini, Camilla Laureti

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 189 – punkt 1 – led d

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
d) Andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst 0,3 % ***Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av ***tetrahydrocannabinol*** för sorten i fråga inte överstiger ***0,3*** %.	d) Andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst 0,3 % ***Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av ***tetrahydrokannabinol*** för sorten i fråga inte överstiger ***0,5*** %.

Or. en

Ändringsförslag 1355
Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi
för The Left-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 189 – punkt 1 – led d

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(d) Andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av ***tetrahydrocannabinol*** för sorten i fråga inte överstiger ***0,3*** %.	(d) Andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter, innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av ***tetrahydrokannabinol*** för sorten i fråga inte överstiger ***1*** %.

Or. en

Ändringsförslag 1356
Charles Goerens, Asger Christensen, Christine Singer, Benoit Cassart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 189 – punkt 1 – led d

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(d) Andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter,	(d) Andra delar av hampväxten som omfattas av KN-nummer 1211 90 86, kommer från en sort av *Cannabis sativa* L. som finns registrerad i den gemensamma sortlistan för arter av lantbruksväxter,

innehåller högst ***0,3 % Δ9-tetrahydrocannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av ***tetrahydrocannabinol*** för sorten i fråga inte överstiger ***0,3*** %.	innehåller högst ***1 % Δ9-tetrahydrokannabinol*** och har odlats från utsäde som certifierats i enlighet med direktiv 2002/57/EG, eller i enlighet med artikel 10 i direktiv 2008/62/EG för bevarandesorter, eller som åtföljs av ett bevis på att halten av ***tetrahydrokannabinol*** för sorten i fråga inte överstiger ***1*** %.

Or. en

Ändringsförslag 1357
Carmen Crespo Díaz, Esther Herranz García, Susana Solís Pérez, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Antonio López-Istúriz White, Elena Nevado del Campo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 189 – punkt 2a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	Kommissionen ges befogenhet att anta delegerade akter där man fastställer ytterligare kontrollkrav för importerade hampaprodukter, inklusive gränser och verifikationsmetoder för tungmetaller, rester av bekämpningsmedel, mikrobiologiska föroreningar och andra ämnen som är relevanta för människors, djurs och växters hälsa. Kraven ska tillämpas proportionerligt och icke-diskriminerande och de ska garantera villkor som motsvarar de krav som ställs på producenter inom unionen.

Or. es

Ändringsförslag 1358
Carmen Crespo Díaz, Esther Herranz García, Susana Solís Pérez, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Antonio López-Istúriz White, Elena Nevado del Campo

Förslag till förordning
Artikel 1 – punkt 1 – led 27a (nytt)

Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 190 – punkt 4a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(27a) Kommissionen ska anta genomförandeakter för att främja kompatibel användning av elektroniska intyg, spårningssystem och digitala verktyg vid kontrollen av import av humle och humleprodukter, däribland samarbete mellan tull- och jordbruksmyndigheter i medlemsstaterna.

Or. es

Ändringsförslag 1359
Carmen Crespo Díaz, Esther Herranz García, Susana Solís Pérez, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Antonio López-Istúriz White, Elena Nevado del Campo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 190 – punkt 4b (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(27b) När import som sker med stöd av tullförmåner och tullkvoter ger upphov till eller hotar att ge upphov till en allvarlig marknadsstörning i en känslig jordbrukssektor, ska kommissionen utvärdera situationen inom 15 dagar.
	Vid utvärderingen ska följande beaktas:
	a) priser, kostnader och marginaler i unionen,
	b) volym, rytm och tillfällig koncentration av importen,
	c) lager, produktion och konsumtion,
	d) relevanta skillnader mellan produktionsvillkoren i unionen och i tredjelandet.
	När det bekräftats att en marknadsstörning föreligger ska

kommissionen utan dröjsmål anta proportionerliga åtgärder, däribland tillfällig upphävande, minskning, stegvis tillämpning eller tillfällig ändring av den berörda tullkvoten eller tullförmånen.

Or. es

Ändringsförslag 1360
Anja Hazekamp, Sebastian Everding, Luke Ming Flanagan, Arash Saeidi

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 190a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	Artikel 190
	Följande artikel ska införas som artikel 190b (ny):
	Kontroll av likvärdigheten av produktionsvillkor för import av levande djur eller produkter av animaliskt ursprung
	1. Kommissionen ska se till att det finns lämpliga arrangemang för att kontrollera att levande djur eller produkter av animaliskt ursprung som släpps ut på unionsmarknaden, inbegripet sådana som importeras från tredjeländer, överensstämmer med produktionsvillkor som är likvärdiga med dem som tillämpas inom unionen, särskilt när det gäller djurskyddsnormer.
	2. Senast tre år efter denna förordnings ikraftträdande, och därefter vart tredje år, ska kommissionen lägga fram en rapport för Europaparlamentet och rådet om tillämpningen av de likvärdighetskrav som anges i punkt 1, vilken framför allt ska omfatta
	a) information om vilka kontroller som utförts och resultaten av dessa kontroller,

b) konstaterade överträdelser av likvärdighetskraven och vilka åtgärder som vidtagits för att hantera dem.

Or. en

Ändringsförslag 1361
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu, Paulo do Nascimento Cabral, Emmanouil Kefalogiannis, Carmen Crespo Díaz

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 194 – punkt 3 – stycke 1a (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	Om det genomsnittliga unionspriset för känsliga produkter, däribland spannmål, ris, socker, olivolja och bordsoliver, frukt och grönsaker, bearbetad frukt och bearbetade grönsaker, vin, nöt- och kalvkött, mjölk och mjölkprodukter, griskött, får- och getkött, ägg och fjäderfäkött, som rapporterats enligt unionens prisrapporteringssystem, understiger de reviderade interventions- eller tröskelpriserna ska kommissionen automatiskt anta genomförandeakter i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 223.2 om tillfälligt upphävande av tullkvoter eller förmånstullar för den berörda känsliga jordbruksprodukten.

Or. en

Ändringsförslag 1362
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Csaba Dömötör, Mireia Borrás Pabón

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 194 – punkt 3a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(27a) Artikel 194 ska ändras enligt följande:
	(a) Följande punkt ska läggas till som punkt 3a:
	”3a. Genom undantag från artiklarna 184–194 ska införande eller tilldelning av tullkvoter, inom ramen för förmånsavtal för produkter inom sektorerna för spannmål, ris, socker, olivolja och bordsoliver, frukt och grönsaker, bearbetade produkter av frukt och grönsaker, vin, nöt- och kalvkött, mjölk och mjölkprodukter, griskött, får- och getkött, ägg, fågelkött och jordbruksalkohol, automatiskt upphävs om unionens genomsnittliga pris för de berörda produkterna, såsom det rapporterats inom ramen för unionens prisrapporteringssystem, understiger 120% av de referenströsklar som avses i artikel 7 inom en period på en månad. Under samma förutsättningar ska en tilläggstull tillämpas på import av de berörda produkterna, vars belopp beräknas så att det utjämnar skillnaden mellan det noterade genomsnittspriset och tröskelvärdet på 120 % av de referensvärden som avses i artikel 7. Om det villkor som avses i första stycket är uppfyllt ska kommissionen utan dröjsmål anta en genomförandeakt om fastställande av automatiska skyddsåtgärder. Upphävandet träder i kraft samma dag som denna genomförandeakt träder i kraft och gäller under en period om minst tolv månader. Om kommissionen vid utgången av denna minimiperiod fastställer att villkoren för upphävande inte längre är uppfyllda, ska den anta en genomförandeakt om att upphäva nämnda åtgärd.”
	Or. fr

Ändringsförslag 1363
Valérie Deloge, Gilles Pennelle, Csaba Dömötör, Mireia Borrás Pabón

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 194 – punkt 4a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(27a) Artikel 194 ska ändras enligt följande:
	(b) Följande punkt ska läggas till som punkt 4:
	”4a. Inget importcertifikat får utfärdas för levande djur och produkter av animaliskt ursprung vars produktionsmetoder inte överensstämmer med unionens produktionsstandarder eller med vederbörligen erkända likvärdiga standarder.”

Or. fr

Ändringsförslag 1364
Jérémy Decerle, Asger Christensen, Charles Goerens, Ciaran Mullooly

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 194 – punkt 3a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(27a) I artikel 194 ska följande punkt införas:
	3a. Genom undantag från artiklarna 184–194 ska införande eller tilldelning av tullkvoter för produkter inom sektorerna för spannmål, ris, socker, olivolja och bordsoliver, frukt och grönsaker, bearbetade produkter av frukt och grönsaker, vin, nöt- och kalvkött, mjölk och mjölkprodukter, griskött, får- och getkött, ägg, fjäderfäkött och jordbruksalkohol enligt förmånsavtal

automatiskt upphävas om det genomsnittliga unionspriset för produkterna i fråga enligt unionens prisrapporteringssystem sjunker under de referenströsklar som avses i artikel 7 inom en period på tre månader.

Om det villkor som avses i första stycket är uppfyllt ska kommissionen utan dröjsmål anta en genomförandeakt om fastställande av automatiska skyddsåtgärder.

Upphävandet ska tillämpas från och med den dag då genomförandeakten träder i kraft och ska gälla i minst tolv månader. Om kommissionen efter utgången av denna minimiperiod fastställer att villkoren för tillfälligt upphävande enligt ett visst rapporteringssystem inte längre är uppfyllda, ska den anta en genomförandeakt som innebär att upphävandet upphör.

Or. en

Ändringsförslag 1365
Claudiu-Richard Târziu, Waldemar Buda, Georgiana Teodorescu

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 194 – punkt 3 – stycke 1a (nytt)

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(27a) I artikel 194 ska punkt 3 ersättas med följande:
	Om det genomsnittliga unionspriset för känsliga produkter, däribland spannmål, ris, socker, olivolja och bordsoliver, frukt och grönsaker, bearbetad frukt och bearbetade grönsaker, vin, nöt- och kalvkött, mjölk och mjölkprodukter, griskött, får- och getkött, ägg och fjäderfäkött, enligt unionens prisrapporteringssystem understiger de

reviderade interventions- eller tröskelpriserna bör kommissionen automatiskt anta genomförandeakter i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 223.2 om tillfälligt upphävande av tullkvoterna eller förmånstullarna.

Or. en

(https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SV/TXT/HTML/?uri=CELEX:32013R1308)

Ändringsförslag 1366
Arash Saeidi

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 194 – punkt 4a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(27a) I artikel 194 ska följande punkt läggas till:
	4a. Jordbruksprodukter får inte släppas ut för fri omsättning på unionens marknad om deras importpris är lägre än unionens referenser för produktionskostnad, som fastställts av Observationsgruppen för den jordbruksbaserade livsmedelskedjan, för den berörda sektorn. Kommissionen antar genomförandeakter som fastställer metoden för att beräkna de tillämpliga referenserna för produktion samt de regler som krävs för att säkerställa en effektiv tillämpning och övervakning av denna bestämmelse.

Or. fr

Motivering

Importerade jordbruksprodukter som säljs inom unionen till priser som understiger de europeiska produktionskostnaderna kan undergräva målen för den gemensamma jordbrukspolitiken och skapa snedvriden konkurrens. Genom att använda de referenser för produktionskostnader som fastställts av Observationsgruppen för den jordbruksbaserade livsmedelskedjan skulle man kunna säkerställa rättvisa konkurrensvillkor, stärka

samstämmigheten mellan unionens handelspolitik och jordbruksmål samt stödja de europeiska producenternas motståndskraft.

Ändringsförslag 1367
Arash Saeidi

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 194 – punkt 4b (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(27a) I artikel 194 ska följande punkt läggas till:
	4b. När referenspriset på en jordbruksprodukt sjunker under unionens referenströskel enligt artikel 7, eller när importen bidrar till en allvarlig marknadsstörning i den mening som avses i artikel 3 led ca, ska kommissionen, under den tid som krävs för att återställa marknadsstabiliteten, upphäva tillämpningen av tullkvoter, förmånliga tullsystem och alla andra handelsmedgivanden som gäller för de berörda produkterna. Kommissionen antar genomförandeakter som fastställer villkoren, omfattningen och varaktigheten för dessa upphävanden.

Or. fr

Motivering

Importerade jordbruksprodukter som säljs inom unionen till priser som understiger de europeiska produktionskostnaderna kan undergräva målen för den gemensamma jordbrukspolitiken och skapa snedvriden konkurrens. Genom att använda de referenser för produktionskostnader som fastställts av Observationsgruppen för den jordbruksbaserade livsmedelskedjan skulle man kunna säkerställa rättvisa konkurrensvillkor, stärka samstämmigheten mellan unionens handelspolitik och jordbruksmål samt stödja de europeiska producenternas motståndskraft.

Ändringsförslag 1368
Arash Saeidi

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 194 – punkt 4c (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(27a) I artikel 194 ska följande punkt läggas till:
	4c. Kommissionen ska inte inleda eller driva förhandlingar om ratificering av något handelsavtal som omfattar tull- eller kvotmedgivanden för jordbruksprodukter, om ett sådant avtal riskerar att utsätta unionens producenter för konkurrens som inte uppfyller sociala och miljömässiga normer som är likvärdiga med dem som föreskrivs i unionsrätten, eller att äventyra uppnåendet av de referenströsklar som avses i artikel 7.

Or. fr

Motivering

Importerade jordbruksprodukter som säljs inom unionen till priser som understiger de europeiska produktionskostnaderna kan undergräva målen för den gemensamma jordbrukspolitiken och skapa snedvriden konkurrens. Genom att använda de referenser för produktionskostnader som fastställts av Observationsgruppen för den jordbruksbaserade livsmedelskedjan skulle man kunna säkerställa rättvisa konkurrensvillkor, stärka samstämmigheten mellan unionens handelspolitik och jordbruksmål samt stödja de europeiska producenternas motståndskraft.

Ändringsförslag 1369
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 12
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 194a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	Artikel 194a (ny) – Tillfälligt upphävande av tullkvoter för känsliga produkter
	Genom undantag från artiklarna 184–194 ska införande eller tilldelning av

tullkvoter för produkter inom sektorerna för spannmål, ris, socker, olivolja och bordsoliver, frukt och grönsaker, bearbetade produkter av frukt och grönsaker, vin, nöt- och kalvkött, mjölk och mjölkprodukter, griskött, får- och getkött, ägg, fjäderfäkött och jordbruksalkohol enligt förmånsavtal automatiskt upphävas om det genomsnittliga unionspriset för produkterna i fråga enligt unionens prisrapporteringssystem sjunker under det aktuella referenspriset eller minskar med 20 % eller mer under en period av sex månader, eller om onormala importvolymer registreras och dessa är koncentrerade till korta perioder. Om minst ett av villkoren i första stycket är uppfyllt ska kommissionen utan dröjsmål vidta åtgärder genom en genomförandeakt. Upphävandet ska tillämpas från och med den dag då genomförandeakten träder i kraft och ska gälla i minst tolv månader. Det får därefter endast återkallas om kommissionen genom en genomförandeakt, på grundval av samma rapporteringssystem, konstaterar att villkoren för upphävandet inte längre är uppfyllda."

Or. it

Motivering

prodotti agricoli sensibili sono vulnerabili a forti cali di prezzo, spesso conseguenti a forti aumenti nelle importazioni. In periodi di grave tensione sul mercato, il mantenimento dell'accesso ai contingenti tariffari preferenziali può deprimere ulteriormente i prezzi dell'Unione e compromettere la sostenibilità economica degli agricoltori e dei trasformatori di primo livello. Il presente emendamento introduce un meccanismo di salvaguardia oggettivo e trasparente per i contingenti tariffari, basato sui dati del sistema di segnalazione dei prezzi dell'Unione.Obbligando la Commissione ad agire senza indugio mediante un atto di esecuzione una volta raggiunta una soglia di prezzo chiaramente definita, l'emendamento garantisce un'applicazione tempestiva, prevedibile e non discriminatoria delle misure di salvaguardia. La sospensione è strettamente limitata all'apertura o all'assegnazione dei contingenti, preserva i diritti esistenti e si applica per un periodo minimo di dodici mesi per evitare effetti di stop-and-go. Questa misura mirata rafforza la stabilizzazione del mercato pur rimanendo proporzionata e compatibile con gli impegni commerciali dell'Unione.Quando il dumping sanitario e ambientale crea una distorsione insostenibile

della concorrenza, minacciando la redditività dei settori agricoli sensibili dell'UE e incoraggiando la "rilocalizzazione delle emissioni di carbonio" o il trasferimento dei nostri impatti ambientali, è necessario porvi rimedio. Questa disposizione garantisce che l'UE attui politiche coerenti di fronte a un possibile "dumping in materia di salute, benessere degli animali e ambiente".

Ändringsförslag 1370
Céline Imart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 194a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(27a) Följande artikel ska läggas till som artikel 194a:
	Artikel 194a (ny) – Tillfälligt upphävande av tullkvoter för känsliga produkter
	Genom undantag från artiklarna 184–194 ska införande eller tilldelning av tullkvoter för produkter inom sektorerna för spannmål, ris, socker, olivolja och bordsoliver, frukt och grönsaker, bearbetade produkter av frukt och grönsaker, vin, nöt- och kalvkött, mjölk och mjölkprodukter, griskött, får- och getkött, ägg, fjäderfäkött och jordbruksalkohol enligt förmånsavtal automatiskt upphävas om det genomsnittliga unionspriset för produkterna i fråga, enligt unionens prisrapporteringssystem, sjunker under de uppdaterade referenströsklarna eller minskar med 20 % under en period på sex månader.
	När det villkor som avses i första stycket är uppfyllt ska kommissionen utan dröjsmål vidta åtgärder genom en genomförandeakt.
	Upphävandet ska tillämpas från och med den dag då genomförandeakten träder i kraft och ska gälla i minst tolv månader. Genomförandeakten får därefter endast

hävas om kommissionen, genom en genomförandeakt och på grundval av samma anmälningssystem, konstaterar att villkoren för tillfälligt upphävande inte längre är uppfyllda. ”

Or. fr

Ändringsförslag 1371
Katarína Roth Neveďalová, Erik Kaliňák

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 194a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(27a) I del III kapitel V ska följande artikel läggas till som artikel 194a:
	Tillfälligt upphävande av tullkvoter för känsliga produkter
	1. Genom undantag från artiklarna 184–194 ska öppnandet eller tilldelningen av tullkvoter för produkter inom sektorer för spannmål, ris, socker, olivolja och bordsoliver, frukt och grönsaker, bearbetad frukt och bearbetade grönsaker, vin, nöt- och kalvkött, mjölk och mjölkprodukter, griskött, får- och getkött, ägg, fjäderfäkött och jordbruksalkohol som omfattas av förmånshandelsavtal automatiskt upphävas tillfälligt om det genomsnittliga unionspriset för produkterna i fråga enligt unionens prisrapporteringssystem sjunker under den uppdaterade referenströskeln eller med minst 20 % inom en period på sex månader.
	2. Om det villkor som avses i första stycket är uppfyllt ska kommissionen utan dröjsmål anta en genomförandeakt.
	3. Det tillfälliga upphävandet ska tillämpas från och med den dag då genomförandeakten träder i kraft och ska

gälla i minst tolv månader. Det får därefter endast hävas om kommissionen, genom en genomförandeakt och på grundval av samma rapporteringssystem, fastställer att villkoren för tillfälligt upphävande inte längre är uppfyllda.

Or. en

Ändringsförslag 1372
Krzysztof Hetman

Förslag till förordning
Artikel 1 – punkt 1 – led 27a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 194a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(27a) Följande artikel ska införas i avdelning III, kapitel V:
	Artikel 194a
	Skydd av tullkvoter
	1. Om det genomsnittliga unionspriset för en känslig produkt som anges i punkt 2 faller under den uppdaterade referenströskelvärdet som avses i artikel 7, eller sjunker med 20 % eller mer under en sexmånadersperiod, ska kommissionen utan onödigt dröjsmål upphäva öppningen eller fördelningen av förmånstullkvoter för import av produkten genom en genomförandeakt.
	2. Denna artikel ska tillämpas på spannmål, ris, socker, frukt och grönsaker, nötkött, mjölk, ägg, fjäderfäkött och etylalkohol.
	3. Upphävandet som avses i punkt 1 ska gälla för en period på minst tolv månader.

Or. pl

Motivering

Massiv, tullfri import av jordbruksprodukter från tredje länder har under de senaste åren

avsevärt destabiliserat unionens spannmåls- och fjäderfämarknader. En automatisk mekanism för att upphäva förmånstullkvoter vid ett prisfall är ett viktigt instrument för att skydda de polska jordbrukarnas inkomster och bör fungera utan administrativ försening.

Ändringsförslag 1373
Mireia Borrás Pabón

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 28a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 194a (ny)

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(28a) Artikel 194a (ny) Tillfälligt upphävande av tullkvoter för känsliga produkter
194a (ny)	***”1. Genom undantag från artiklarna 184–194 ska öppnandet eller tilldelningen av tullkvoter för produkter inom sektorer för spannmål, ris, socker, olivolja och bordsoliver, frukt och grönsaker, bearbetad frukt och bearbetade grönsaker, vin, nöt- och kalvkött, mjölk och mjölkprodukter, griskött, får- och getkött, ägg, fjäderfäkött och jordbruksalkohol som omfattas av förmånshandelsavtal automatiskt upphävas tillfälligt om det genomsnittliga unionspriset för produkterna i fråga enligt unionens prisrapporteringssystem sjunker under den uppdaterade referenströskeln eller med minst 20 % inom en period på sex månader.***
	Om det villkor som avses i första stycket är uppfyllt ska kommissionen utan dröjsmål anta en genomförandeakt.
	Det tillfälliga upphävandet ska tillämpas från och med den dag då genomförandeakten träder i kraft och ska gälla i minst tolv månader. Det får därefter endast hävas om kommissionen, genom en genomförandeakt och på grundval av samma rapporteringssystem, fastställer att villkoren för tillfälligt

upphävande inte längre är uppfyllda.

”

Or. en

(Förordning (EU) nr 1308/2013)

Motivering

Sensitive agricultural products are vulnerable to sharp price declines. In periods of severe market stress, continued access to preferential tariff quotas can further depress Union prices and undermine the economic sustainability of farmers and first-stage processors. This amendment introduces an objective and transparent safeguard mechanism for tariff quotas, based on data from the Union price reporting scheme.By obliging the Commission to act without delay through an implementing act once a clearly defined price threshold is met, the amendment ensures timely, predictable and non-discriminatory application of safeguards. The suspension is strictly limited to the opening or allocation of quotas, preserves existing rights, and applies for a minimum period of twelve months to avoid stop-and-go effects. This targeted measure strengthens market stabilisation while remaining proportionate and compatible with the Union's trade commitments.When health and environmental dumping create unsustainable distortion of competition, threatening the viability of EU sensitive agricultural sectors and encouraging "carbon leakage" or the relocation of our environmental impacts, it must be corrected. This provision ensures that the EU implements consistent policies in the face of possible "health, animal welfare and environmental dumping".

Ändringsförslag 1374
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 195 – stycke 1a (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	2. För att förhindra missbruk av förfarandet för tullager eller aktiv förädling, får kommissionen anta delegerade akter för att på lång sikt anpassa förfarandet till de särskilda förhållandena inom de olika sektorer som förtecknas i artikel 1.2, genom att begränsa eller förbjuda möjligheten att överlåta importlicenser, förkorta licensernas giltighetstid eller vidta andra åtgärder som ändrar förvaltningen av

förfarandet.

”

Or. fr

Ändringsförslag 1375
Csaba Dömötör

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 210a – punkt 7a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	Medlemsstaterna ska se till att varukontrakt som tilldelas genom offentliga upphandlingsförfaranden omfattar jordbruks- och livsmedelsprodukter med ursprung i unionen.

Or. en

Ändringsförslag 1376
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 27a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 210aa (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(27a) Följande artikel ska införas som artikel 210b:
	”Artikel 210b
	Begränsningssystem för hållbar produktion
	1. En eller flera medlemsstater kan införa ett begränsningssystem för en viss produktion inom hela eller delar av sitt territorium, i syfte att uppnå ett eller flera

hållbarhetsmål, särskilt när det gäller skydd av naturresurser, bekämpning av klimatförändringar eller djurskydd.

2. Ett begränsningssystem för produktionen syftar till att minska, upprätthålla eller begränsa tillväxten av produktionen inom ett visst område. Det bygger på ett system med produktionskvoter, vars antal kan justeras årligen av den eller de medlemsstater som tillämpar systemet.

3. När systemet införs fördelas produktionskvoterna mellan producenterna utifrån de produktionsnivåer som konstaterats under ett visst år eller utifrån genomsnittet över flera år. Medlemsstaten eller medlemsstaterna kan välja om produktionsrättigheterna ska vara fritt överlåtbara mellan producenter eller inte.

4. Medlemsstaten eller medlemsstaterna förvaltar en reserv av produktionsrätter som fylls på och frigörs vid upphörande av verksamheten eller genom en avgift på överlåtelser av produktionsrätter, beroende på om produktionsrätterna är överlåtbara mellan producenter eller inte. Reserven av produktionsrätter annulleras eller omfördelas kostnadsfritt till producenter som anses ha företräde, särskilt unga jordbrukare eller beroende på hur hållbara produktionsmetoderna är. Om ett begränsningssystem för produktionen syftar till att minska tillväxten av en viss produktion kan ytterligare produktionsrätter skapas och fördelas via reserven.

5. Den eller de medlemsstater som önskar utnyttja möjligheten att införa ett begränsningssystem för produktionen ska lämna in en välmotiverad anmälan till kommissionen. I denna anmälan redogör medlemsstaterna för åtgärdens lämplighet, dess mål och dess viktigaste mekanismer. Vart tredje år ska medlemsstaterna lämna in en utvärderingsrapport om

begränsningssystemet till kommissionen.

”

Or. fr

Motivering

Produktionskvoter är effektiva verktyg för att reglera produktionsvolymen och begränsa den geografiska koncentrationen och specialiseringen i olika områden. Dessa verktyg är betydligt effektivare än andra system, såsom utsläppshandelssystem (ETS), som driver upp produktionskostnaderna, medför administrativ komplexitet och sätter press på alla producenter eftersom de alla blir tvungna att minska sin produktion.

Ändringsförslag 1377
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 29
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 214ba (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Frankrike får bevilja statligt stöd till sockersektorn i landets yttersta randområden med upp till 90 miljoner EUR per regleringsår.	Frankrike får bevilja statligt stöd till sockersektorn i landets yttersta randområden med upp till 90 miljoner EUR per regleringsår***, i form av stöd till sockerproducenter som förbinder sig att föra vidare hela eller delar av stödet till sockerrörsproducenter genom ett högre inköpspris för sockerrör***. ***Detta stöd utgör ett komplement till de åtgärder som finansieras inom ramen för Posei-programmet enligt Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 228/2013, och särskilt till de åtgärder som anges i artikel 23.3 i nämnda förordning.***

Or. fr

Ändringsförslag 1378
Paulo do Nascimento Cabral

Förslag till förordning
Artikel 1 – punkt 1 – led 29
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 124b – stycke 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Frankrike får bevilja statligt stöd till sockersektorn i landets yttersta randområden med upp till 90 miljoner EUR per regleringsår.	Frankrike får bevilja statligt stöd till sockersektorn i landets yttersta randområden med upp till 90 miljoner EUR per regleringsår. ***Stödet ska komplettera de åtgärder som finansieras genom Poseiprogrammet enligt Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 228/2013, särskilt de åtgärder som föreskrivs i artikel 23.3 i den förordningen.***

Or. pt

Ändringsförslag 1379
Arash Saeidi

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 29
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 214b – stycke 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Frankrike får bevilja statligt stöd till sockersektorn i landets yttersta randområden med upp till 90 miljoner EUR per regleringsår.	Frankrike får bevilja statligt stöd till sockersektorn i landets yttersta randområden med upp till 90 miljoner EUR per regleringsår. ***Frankrike säkerställer att detta stöd främst går till små och medelstora sockerrörsproducenter genom lämpliga omfördelningsmekanismer.***

Or. fr

Motivering

Stödet till sockerrörsproduktionen i de franska yttersta randområdena bör i högre grad ta hänsyn till sårbarheten för de små och medelstora producenterna. Omfördelningsmekanismer, såsom differentierade stöd eller utbetalningstak, skulle möjliggöra en mer rättvis fördelning av offentliga medel, främja generationsskiftet och

bevara den territoriella balansen inom sektorn.

Ändringsförslag 1380
Jérémy Decerle, Asger Christensen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 29
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 214b – stycke 2a (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	Detta stöd kompletterar de åtgärder som finansieras genom Poseiprogrammet enligt Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 228/2013, särskilt de åtgärder som föreskrivs i artikel 23.3 i den förordningen.

Or. en

Ändringsförslag 1381
Eric Sargiacomo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 29
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 214b – stycke 2

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Frankrike ska inom 30 dagar från och med varje regleringsårs utgång underrätta kommissionen om storleken på det statliga stöd som faktiskt beviljats.	Frankrike ska inom 30 dagar från och med varje regleringsårs utgång underrätta kommissionen om storleken på det statliga stöd som faktiskt beviljats ***och tillhandahåller de uppgifter som gör det möjligt att objektivt bedöma överföringen av hela eller delar av bidraget till sockerrörsproducenterna***.

Or. fr

Ändringsförslag 1382
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Förslag till förordning
Artikel 1 – punkt 1 – led 30
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 217

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(30) Artikel 217 ska utgå.	***utgår***

Or. ro

Motivering

Återinförandet av artikel 217 är nödvändigt för att göra det möjligt för medlemsstaterna att tilldela nationella medel som ett tillägg till EU:s skolprogram.

Ändringsförslag 1383
Claudiu-Richard Târziu, Waldemar Buda

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 217

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
(30) Artikel 217 ska utgå.	***utgår***

Or. en

Motivering

Ändringsförslaget (varigenom artikel 217 återupprättas) upprätthåller den nuvarande ramen för EU:s skolprogram.

Ändringsförslag 1384
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu, Paulo do Nascimento Cabral, Emmanouil Kefalogiannis, Carmen Crespo Díaz

Förslag till förordning
Artikel 1 – punkt 1 – led 30a (nytt)

Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 219 – punkt 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30a) Artikel 219 ska ersättas med följande:
Artikel 219	Artikel 219
Åtgärder mot störningar på marknaden	Åtgärder mot störningar på marknaden
1. För att ändamålsenligt och effektivt reagera på hot om marknadsstörningar orsakade av kraftiga prisstegringar eller prisfall på interna eller externa marknader eller andra händelser och omständigheter som på ett markant sätt stör eller hotar att störa ***den berörda*** marknaden ska kommissionen, om situationen eller dess effekter på marknaden sannolikt kommer att fortsätta eller förvärras, ges befogenhet att anta delegerade akter enligt artikel 227 för att vidta de åtgärder som krävs för att ta itu med situationen på marknaden, samtidigt som alla åtaganden som följer av internationella avtal som ingåtts i enlighet med EUF-fördraget iakttas och förutsatt att andra tillgängliga åtgärder enligt denna förordning visar sig vara otillräckliga ***eller olämpliga***.	1. För att ändamålsenligt och effektivt reagera på hot om marknadsstörningar orsakade av kraftiga prisstegringar eller prisfall på interna eller externa marknader eller andra händelser och omständigheter som på ett markant sätt stör eller hotar att störa marknaden ska kommissionen, om situationen eller dess effekter på marknaden sannolikt kommer att fortsätta eller förvärras, ges befogenhet att anta delegerade akter enligt artikel 227 för att vidta de åtgärder som krävs för att ta itu med situationen på marknaden, samtidigt som alla åtaganden som följer av internationella avtal som ingåtts i enlighet med EUF-fördraget iakttas och förutsatt att andra tillgängliga åtgärder enligt denna förordning visar sig vara otillräckliga.
När det vid sådana hot om ***marknadstörningar*** som avses i första stycket i denna punkt föreligger tvingande skäl till skyndsamhet ska det förfarande som föreskrivs i artikel 228 tillämpas på delegerade akter som antas i enlighet med första stycket i denna punkt.	När det vid sådana hot om ***marknadsstörningar*** som avses i första stycket i denna punkt föreligger tvingande skäl till skyndsamhet ska det förfarande som föreskrivs i artikel 228 tillämpas på delegerade akter som antas i enlighet med första stycket i denna punkt.
Dessa tvingande skäl till skyndsamhet kan omfatta behovet av att vidta omedelbara åtgärder för att ta itu med eller förhindra marknadsstörningar, när hoten om marknadsstörningar uppkommer så snabbt eller oväntat att omedelbara åtgärder krävs för att det ändamålsenligt och effektivt ska gå att ta itu med situationen, eller när åtgärder skulle förhindra att sådana hot om marknadsstörningar materialiseras, fortgår eller utvecklas till allvarligare och mer långvariga störningar eller när en	Dessa tvingande skäl till skyndsamhet kan omfatta behovet av att vidta omedelbara åtgärder för att ta itu med eller förhindra marknadsstörningar, när hoten om marknadsstörningar uppkommer så snabbt eller oväntat att omedelbara åtgärder krävs för att det ändamålsenligt och effektivt ska gå att ta itu med situationen, eller när åtgärder skulle förhindra att sådana hot om marknadsstörningar materialiseras, fortgår eller utvecklas till allvarligare och mer långvariga störningar eller när en

fördröjning av omedelbara åtgärder skulle hota att orsaka eller förvärra störningarna eller öka omfattningen av de åtgärder som senare skulle krävas för att ta itu med hotet eller störningarna eller vara till skada för produktionen eller marknadsförhållandena.	fördröjning av omedelbara åtgärder skulle hota att orsaka eller förvärra störningarna eller öka omfattningen av de åtgärder som senare skulle krävas för att ta itu med hotet eller störningarna eller vara till skada för produktionen eller marknadsförhållandena.
Sådana åtgärder får i den omfattning och för den tid som krävs för att ta itu med marknadsstörningen eller hotet därom utvidga eller ändra tillämpningsområdet, varaktigheten eller andra aspekter av andra åtgärder som föreskrivs i denna förordning***,*** ***justera*** eller helt eller delvis tillfälligt upphäva importtullarna för vissa kvantiteter eller tidsperioder om så är nödvändigt***, eller utformas som ett tillfällig frivilligt system för produktionsminskning, särskilt vid överutbud***.	Sådana åtgärder får i den omfattning och för den tid som krävs för att ta itu med marknadsstörningen eller hotet därom utvidga eller ändra tillämpningsområdet, varaktigheten eller andra aspekter av andra åtgärder som föreskrivs i denna förordning ***eller införa exportbidrag*** eller helt eller delvis tillfälligt upphäva importtullarna för vissa kvantiteter eller tidsperioder om så är nödvändigt.

Or. en

Ändringsförslag 1385
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu, Paulo do Nascimento Cabral, Emmanouil Kefalogiannis, Carmen Crespo Díaz

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 219 – punkt 1a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	1a. Om minst två medlemsstater begär en bedömning av det potentiella behovet av att vidta åtgärder enligt artikel 213 ska kommissionen, inom en begränsad tidsperiod från dagen för den officiella begäran, bedöma situationen och anordna en diskussion med medlemsstaterna. Inom en begränsad period efter denna diskussion och bedömning ska kommissionen, när så är lämpligt, anta delegerade akter i enlighet med artikel 227 om beviljande av undantagsåtgärder enligt artikel 213 för de berörda

	produkterna.
	1b. Om det finns tecken på att allvarliga marknadsstörningar är nära förestående, med hänsyn till marknadsindikatorer, bland annat de reviderade priströsklarna, ska medlemsstaterna ha rätt att begära en diskussion mellan kommissionen och medlemsstaterna, vilken ska äga rum inom en begränsad tidsperiod från dagen för den officiella begäran. Inom en begränsad period efter denna diskussion och bedömning ska kommissionen, när så är lämpligt och som en förebyggande åtgärd, anta delegerade akter i enlighet med artikel 227 om beviljande av undantagsåtgärder enligt artikel 213 för de berörda produkterna, även om inga marknadsstörningar ännu har konstaterats vid den tidpunkten.

Or. en

Ändringsförslag 1386
Katarína Roth Neveďalová, Erik Kaliňák

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 219

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(30a) Artikel 219 ska ändras på följande sätt:
1. För att ändamålsenligt och effektivt reagera på hot om marknadsstörningar orsakade av kraftiga prisstegringar eller prisfall på interna eller externa marknader eller andra händelser och omständigheter som på ett markant sätt stör eller hotar att störa den berörda marknaden ska kommissionen, om situationen eller dess effekter på marknaden sannolikt kommer att fortsätta eller förvärras, ges befogenhet att anta delegerade akter enligt artikel 227	***”***1. För att ändamålsenligt och effektivt reagera på hot om marknadsstörningar orsakade av kraftiga prisstegringar eller prisfall på interna eller externa marknader eller andra händelser och omständigheter som på ett markant sätt stör eller hotar att störa den berörda marknaden ska kommissionen, om situationen eller dess effekter på marknaden sannolikt kommer att fortsätta eller förvärras, ges befogenhet att anta delegerade akter enligt artikel 227

för att vidta de åtgärder som krävs för att ta itu med situationen på marknaden, samtidigt som alla åtaganden som följer av internationella avtal som ingåtts i enlighet med EUF-fördraget iakttas och förutsatt att andra tillgängliga åtgärder enligt denna förordning visar sig vara otillräckliga eller olämpliga.

för att vidta de åtgärder som krävs för att ta itu med situationen på marknaden, samtidigt som alla åtaganden som följer av internationella avtal som ingåtts i enlighet med EUF-fördraget iakttas och förutsatt att andra tillgängliga åtgärder enligt denna förordning visar sig vara otillräckliga eller olämpliga ***för att reagera på ett effektivt sätt. Unionsstöd ska tillhandahållas från det gemensamma skyddsnät som avses i artikel 32 i förordning (EU) XXX/XXX om inrättande av EU-faciliteten***.

När det vid sådana hot om ***marknadstörningar*** som avses i första stycket i denna punkt föreligger tvingande skäl till skyndsamhet ska det förfarande som föreskrivs i artikel 228 tillämpas på delegerade akter som antas i enlighet med första stycket i denna punkt.

När det vid sådana hot om ***marknadsstörningar*** som avses i första stycket i denna punkt föreligger tvingande skäl till skyndsamhet ska det förfarande som föreskrivs i artikel 228 tillämpas på delegerade akter som antas i enlighet med första stycket i denna punkt.

Dessa tvingande skäl till skyndsamhet kan omfatta behovet av att vidta omedelbara åtgärder för att ta itu med eller förhindra marknadsstörningar, när hoten om marknadsstörningar uppkommer så snabbt eller oväntat att omedelbara åtgärder krävs för att det ändamålsenligt och effektivt ska gå att ta itu med situationen, eller när åtgärder skulle förhindra att sådana hot om marknadsstörningar materialiseras, fortgår eller utvecklas till allvarligare och mer långvariga störningar eller när en fördröjning av omedelbara åtgärder skulle hota att orsaka eller förvärra störningarna eller öka omfattningen av de åtgärder som senare skulle krävas för att ta itu med hotet eller störningarna eller vara till skada för produktionen eller marknadsförhållandena.

Dessa tvingande skäl till skyndsamhet kan omfatta behovet av att vidta omedelbara åtgärder för att ta itu med eller förhindra marknadsstörningar, när hoten om marknadsstörningar uppkommer så snabbt eller oväntat att omedelbara åtgärder krävs för att det ändamålsenligt och effektivt ska gå att ta itu med situationen, eller när åtgärder skulle förhindra att sådana hot om marknadsstörningar materialiseras, fortgår eller utvecklas till allvarligare och mer långvariga störningar eller när en fördröjning av omedelbara åtgärder skulle hota att orsaka eller förvärra störningarna eller öka omfattningen av de åtgärder som senare skulle krävas för att ta itu med hotet eller störningarna eller vara till skada för produktionen eller marknadsförhållandena.

Sådana åtgärder får i den omfattning och för den tid som krävs för att ta itu med marknadsstörningen eller hotet därom utvidga eller ändra tillämpningsområdet, varaktigheten eller andra aspekter av andra åtgärder som föreskrivs i denna förordning, justera eller helt eller delvis tillfälligt upphäva importtullarna för vissa kvantiteter eller tidsperioder om så är nödvändigt, eller utformas som ett tillfällig

Sådana åtgärder får i den omfattning och för den tid som krävs för att ta itu med marknadsstörningen eller hotet därom utvidga eller ändra tillämpningsområdet, varaktigheten eller andra aspekter av andra åtgärder som föreskrivs i denna förordning, justera eller helt eller delvis tillfälligt upphäva importtullarna för vissa kvantiteter eller tidsperioder om så är nödvändigt, eller utformas som ett tillfällig

frivilligt system för produktionsminskning, särskilt vid överutbud.	frivilligt system för produktionsminskning, särskilt vid överutbud. ***”***

Or. en

(Förordning (EU) nr 1308/2013, artikel 219)

Ändringsförslag 1387
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 12
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 219 – punkt 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	Artikel 219.1 ska ändras på följande sätt:
1. För att ändamålsenligt och effektivt reagera på hot om marknadsstörningar orsakade av kraftiga prisstegringar eller prisfall på interna eller externa marknader eller andra händelser och omständigheter som på ett markant sätt stör eller hotar att störa den berörda marknaden ska kommissionen, om situationen eller dess effekter på marknaden sannolikt kommer att fortsätta eller förvärras, ges befogenhet att anta delegerade akter enligt artikel 227 för att vidta de åtgärder som krävs för att ta itu med situationen på marknaden, samtidigt som alla åtaganden som följer av internationella avtal som ingåtts i enlighet med EUF-fördraget iakttas och förutsatt att andra tillgängliga åtgärder enligt denna förordning visar sig vara otillräckliga eller olämpliga.	***1.*** För att ändamålsenligt och effektivt reagera på hot om marknadsstörningar orsakade av kraftiga prisstegringar eller prisfall på interna eller externa marknader eller andra händelser och omständigheter som på ett markant sätt stör eller hotar att störa den berörda marknaden ska kommissionen, om situationen eller dess effekter på marknaden sannolikt kommer att fortsätta eller förvärras, ges befogenhet att anta delegerade akter enligt artikel 227 för att vidta de åtgärder som krävs för att ta itu med situationen på marknaden, samtidigt som alla åtaganden som följer av internationella avtal som ingåtts i enlighet med EUF-fördraget iakttas och förutsatt att andra tillgängliga åtgärder enligt denna förordning visar sig vara otillräckliga eller olämpliga. ***Unionsstödet tillhandahålls inom ramen för det gemensamma skyddsnät som avses i artikel 32 i förordning (EU) XXX/XXX om inrättande av EU-faciliteten. 29***

Or. it

Motivering

Vid allvarliga marknadsstörningar måste kommissionen kunna agera snabbt och effektivt. Ett krav på en förhandsbedömning av huruvida alla andra tillgängliga åtgärder enligt förordningen är ändamålsenliga bör inte fördröja ingripandet och skapa rättslig osäkerhet, särskilt i snabbt föränderliga marknadssituationer där snabba åtgärder är avgörande för att förhindra en ytterligare försämring.

Ändringsförslag 1388
Arash Saeidi

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 219 – punkt 1 – stycke 4

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30 a) I artikel 219.1 ska led d ersättas med följande:
	Sådana åtgärder får i den omfattning och för den tid som krävs för att avhjälpa marknadsstörningar eller hot om störningar, utvidga eller ändra tillämpningsområdet, varaktigheten eller andra aspekter av andra åtgärder som föreskrivs i denna förordning, föreskriva justeringar eller helt eller delvis tillfälligt upphäva importtullarna för vissa kvantiteter och/eller tidsperioder om så är nödvändigt. Dessa åtgärder kan också utformas som ett tillfälligt system för frivillig eller obligatorisk produktionsminskning för att hantera situationer med överproduktion, såsom ett stödprogram för minskad mjölkproduktion och ett program för permanent uppryckning av vinstockar. Åtgärder som syftar till att minska produktionsvolymerna bör i första hand inrikta sig mot de största producenterna och skydda de mindre jordbruksföretagen, i syfte att bevara så många jordbruksföretag som möjligt inom EU.
	När de prisfluktuationer som konstateras på en jordbruksmarknad inte kan

förklaras av utvecklingen av det fysiska utbudet och den fysiska efterfrågan kan antas bero på spekulativa positioner på derivatmarknaderna för jordbruksråvaror, ska kommissionen genom omedelbart tillämpliga genomförandeakter vidta åtgärder som syftar till att begränsa de positioner som innehas av icke-kommersiella finansiella aktörer på dessa marknader, i enlighet med de bestämmelser om positionsbegränsningar som föreskrivs i direktiv 2014/65/EU (Mifid II).

Or. fr

Motivering

Les crises liées à une surproduction structurelle ne peuvent pas toujours être résolues par des réductions volontaires de production. La Commission devrait pouvoir instaurer des réductions temporaires obligatoires en cas de crise, en répartissant l'effort prioritairement sur les plus grands producteurs afin de protéger les petites exploitations et de rétablir plus efficacement l'équilibre du marché. La volatilité excessive des prix agricoles est aggravée par la financiarisation des marchés de matières premières et la spéculation. Un pouvoir d'intervention explicite sur les positions spéculatives complète les outils de régulation déjà prévus par le présent règlement.

Ändringsförslag 1389
Carmen Crespo Díaz, Esther Herranz García, Susana Solís Pérez, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Antonio López-Istúriz White, Elena Nevado del Campo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 219 – punkt 1 – stycke 4a (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30a) I artikel 219.1 ska följande stycken läggas till:
	När det förekommer objektiva uppgifter om en överhängande allvarlig marknadsstörning, ska kommissionen kunna vidta förebyggande åtgärder utan att vänta på att marknadsstörningen materialiseras fullt ut.

När minst två medlemsstater formellt begär en bedömning, ska kommissionen analysera situationen och samråda med medlemsstaterna inom 15 dagar.

Innan man finansierar en frivillig produktionsminskning ska kommissionen fastställa om marknadsstörningen i första hand härrör från en importökning eller från handelsmedgivanden. Om så är fallet ska man prioritera handelsinriktade skyddsåtgärder.

Unionens stöd ska finansieras med det europeiska säkerhetsnätet avsett för jordbrukskriser.

Or. es

Ändringsförslag 1390
Christine Singer, Benoit Cassart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 219 – punkt 1a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30a) Om minst tio medlemsstater begär en bedömning av det potentiella behovet av åtgärder enligt denna artikel ska kommissionen, inom en begränsad tidsperiod efter den officiella begäran, bedöma situationen och anordna en diskussion med medlemsstaterna.

Or. en

Motivering

Genom detta ändringsförslag införs en strukturerad mekanism som gör att minst tio medlemsstater kan begära en bedömning av det potentiella behovet av åtgärder enligt denna artikel. Därigenom säkerställs att farhågor som delas av ett stort antal medlemsstater hanteras på unionsnivå, utan att isolerade nationella marknadssnedvridningar automatiskt utlöser europeiska marknadsinterventioner.

Ändringsförslag 1391
Céline Imart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 219 – punkt 1 – stycke 1

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
Artikel 219 Åtgärder mot störningar på marknaden	***(30 a)*** ***"***Artikel 219 Åtgärder mot störningar på marknaden
1. För att ändamålsenligt och effektivt reagera på hot om marknadsstörningar orsakade av kraftiga prisstegringar eller prisfall på interna eller externa marknader eller andra händelser och omständigheter som på ett markant sätt stör eller hotar marknaden ska kommissionen, om situationen eller dess effekter på marknaden sannolikt kommer att fortsätta eller förvärras, ges befogenhet att anta delegerade akter enligt artikel 227 för att vidta de åtgärder som krävs för att ta itu med situationen på marknaden, samtidigt som alla åtaganden som följer av internationella avtal som ingåtts i enlighet med EUF-fördraget iakttas ***och förutsatt att andra tillgängliga åtgärder enligt denna förordning visar sig vara otillräckliga***.	1. För att ändamålsenligt och effektivt reagera på hot om marknadsstörningar orsakade av kraftiga prisstegringar eller prisfall på interna eller externa marknader eller andra händelser och omständigheter som på ett markant sätt stör eller hotar marknaden ska kommissionen, om situationen eller dess effekter på marknaden sannolikt kommer att fortsätta eller förvärras, ges befogenhet att anta delegerade akter enligt artikel 227 för att vidta de åtgärder som krävs för att ta itu med situationen på marknaden, samtidigt som alla åtaganden som följer av internationella avtal som ingåtts i enlighet med EUF-fördraget iakttas. ***Unionens stöd tillhandahålls inom ramen för det gemensamma säkerhetsnätet som avses i artikel 32 i förordning (EU) XXX/XXX om inrättande av den europeiska mekanismen.***
När det vid sådana hot om marknadstörningar som avses i första stycket i denna punkt föreligger tvingande skäl till skyndsamhet ska det förfarande som föreskrivs i artikel 228 tillämpas på delegerade akter som antas i enlighet med första stycket i denna punkt. Dessa tvingande skäl till skyndsamhet kan omfatta behovet av att vidta omedelbara åtgärder för att ta itu med eller förhindra marknadsstörningar, när hoten om marknadsstörningar uppkommer så snabbt eller oväntat att omedelbara åtgärder krävs för att det ändamålsenligt och effektivt ska gå att ta itu med situationen, eller när	När det vid sådana hot om marknadstörningar som avses i första stycket i denna punkt föreligger tvingande skäl till skyndsamhet ska det förfarande som föreskrivs i artikel 228 tillämpas på delegerade akter som antas i enlighet med första stycket i denna punkt. Dessa tvingande skäl till skyndsamhet kan omfatta behovet av att vidta omedelbara åtgärder för att ta itu med eller förhindra marknadsstörningar, när hoten om marknadsstörningar uppkommer så snabbt eller oväntat att omedelbara åtgärder krävs för att det ändamålsenligt och effektivt ska gå att ta itu med situationen, eller när

åtgärder skulle förhindra att sådana hot om marknadsstörningar materialiseras, fortgår eller utvecklas till allvarligare och mer långvariga störningar eller när en fördröjning av omedelbara åtgärder skulle hota att orsaka eller förvärra störningarna eller öka omfattningen av de åtgärder som senare skulle krävas för att ta itu med hotet eller störningarna eller vara till skada för produktionen eller marknadsförhållandena.	åtgärder skulle förhindra att sådana hot om marknadsstörningar materialiseras, fortgår eller utvecklas till allvarligare och mer långvariga störningar eller när en fördröjning av omedelbara åtgärder skulle hota att orsaka eller förvärra störningarna eller öka omfattningen av de åtgärder som senare skulle krävas för att ta itu med hotet eller störningarna eller vara till skada för produktionen eller marknadsförhållandena.
Sådana åtgärder får i den omfattning och för den tid som krävs för att ta itu med marknadsstörningen eller hotet därom utvidga eller ändra tillämpningsområdet, varaktigheten eller andra aspekter av andra åtgärder som föreskrivs i denna förordning eller införa exportbidrag eller helt eller delvis tillfälligt upphäva importtullarna för vissa kvantiteter eller tidsperioder om så är nödvändigt.	Sådana åtgärder får i den omfattning och för den tid som krävs för att ta itu med marknadsstörningen eller hotet därom utvidga eller ändra tillämpningsområdet, varaktigheten eller andra aspekter av andra åtgärder som föreskrivs i denna förordning eller införa exportbidrag eller helt eller delvis tillfälligt upphäva importtullarna för vissa kvantiteter eller tidsperioder om så är nödvändigt.
	”

Or. fr

(Förordning (EU) nr 1308/2013)

Ändringsförslag 1392
Christine Singer

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 219 – punkt 1a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30b) Om det skulle uppstå allvarliga störningar på marknaden, med beaktande i första hand av de genomsnittliga marknadspriserna under de föregående fem åren, kan minst tio medlemsstater begära en diskussion mellan kommissionen och medlemsstaterna, vilken ska äga rum inom en begränsad tidsperiod efter den officiella begäran.

Or. en

Motivering

Genom detta ändringsförslag föreskrivs en strukturerad diskussion vid allvarliga störningar på marknaden. Genom att beakta de genomsnittliga marknadspriserna under de föregående fem åren går det att göra en mer objektiv bedömning av en exceptionell marknadsutveckling, och det hjälper även till att säkerställa att kortsiktiga fluktuationer inte ensamt utlöser mekanismen.

Ändringsförslag 1393
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 219 – punkt 2a (ny)

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(30a) I artikel 219 ***ska följande punkt läggas till som punkt 2a:***
Artikel 219	***”Två eller fler medlemsstater kan lämna in en officiell begäran till kommissionen om en bedömning av det potentiella behovet av att anta en delegerad akt enligt punkt 1 i den här artikeln. Efter att ha mottagit en sådan begäran ska kommissionen ha 15 dagar på sig att bedöma situationen och anordna en diskussion med medlemsstaterna om resultaten av sin bedömning. Om kommissionen, till följd av sin bedömning och diskussionen, anser att det föreligger skäl att anta en delegerad akt enligt punkt 1 ska den inom 15 arbetsdagar efter bedömningen och diskussionen anta en delegerad akt i detta avseende.***
	”

Or. en

(Förordning nr 1308/2013)

Ändringsförslag 1394
Krzysztof Hetman

Förslag till förordning
Artikel 1 – punkt 1 – led 30a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 219a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30a) I del V, kapitel I, avsnitt 1 ska följande artikel införas:
	Artikel 219a
	Riktlinjer för kontroller av sektorer och krishantering
	1. Kommissionen ska utföra regelbundna kontroller av tillståndet i enskilda jordbrukssektorer i syfte att tidigt upptäcka risker för marknadsstörningar.
	2. Kommissionen ska anta riktlinjer för krishantering minst vart tredje år och fastställa de förhållanden under vilka skyddsnätet, som upprättats genom förordningen om nationella planer, får aktiveras för de åtgärder som avses i artikel 219.

Or. pl

Ändringsförslag 1395
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu, Paulo do Nascimento Cabral, Emmanouil Kefalogiannis, Carmen Crespo Díaz

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 220 – punkt 1

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30b) I artikel 220 ska punkt 1 ersättas med följande:
Artikel 220	Artikel 220
Åtgärder i fråga om djursjukdomar***,*** ***växtskadegörare*** och förlorat konsumentförtroende på grund av risker för	Åtgärder i fråga om djursjukdomar och förlorat konsumentförtroende på grund av risker för folkhälsa, djurhälsa eller

folkhälsa, djurhälsa eller växtskydd	växtskydd
1. Kommissionen får anta genomförandeakter för att vidta undantagsåtgärder till stöd för berörd marknad för att ta hänsyn till	1. Kommissionen får anta genomförandeakter för att vidta undantagsåtgärder till stöd för berörd marknad för att ta hänsyn till
a) begränsningar av handeln inom unionen och med tredjeländer som kan bli följden av åtgärder för att förhindra spridning av djursjukdomar ***eller av växtskadegörare***, och	a) begränsningar av handeln inom unionen och med tredjeländer som kan bli följden av åtgärder för att förhindra spridning av djursjukdomar, och
b) allvarliga störningar på marknaden som direkt kan tillskrivas minskat konsumentförtroende till följd av risker för folkhälsa, djurhälsa eller växtskydd och sjukdomsrisker.	b) allvarliga störningar på marknaden som direkt kan tillskrivas minskat konsumentförtroende till följd av risker för folkhälsa, djurhälsa eller växtskydd och sjukdomsrisker.
Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 229.2.	Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 229.2.

Or. en

Ändringsförslag 1396
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu, Paulo do Nascimento Cabral, Emmanouil Kefalogiannis, Carmen Crespo Díaz

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 220 – punkt 1a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	1a. Om minst två medlemsstater begär en bedömning av det potentiella behovet av åtgärder enligt artikel 221 ska kommissionen, inom en begränsad period från dagen för den officiella begäran, bedöma situationen och anordna en diskussion med medlemsstaterna. Inom en begränsad period efter denna diskussion och bedömning ska kommissionen, när så är lämpligt, anta genomförandeakter i enlighet med artikel 223.3 för att möjliggöra genomförandet av nödåtgärder enligt artikel 221 för de

berörda produkterna.

1b. Om det finns tecken på att allvarliga marknadsstörningar är nära förestående, med hänsyn till marknadsindikatorer, bland annat de reviderade priströsklarna, ska medlemsstaterna ha rätt att begära en diskussion mellan kommissionen och medlemsstaterna, vilken ska äga rum inom en begränsad tidsperiod från dagen för den officiella begäran. Inom en begränsad period efter denna diskussion och bedömning ska kommissionen, när så är lämpligt och som en förebyggande åtgärd, anta genomförandeakter i enlighet med artikel 223.3 för att möjliggöra genomförandet av nödåtgärder enligt artikel 221 för de berörda produkterna, även om inga marknadsstörningar ännu har konstaterats vid den tidpunkten.

Or. en

Ändringsförslag 1397
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu, Paulo do Nascimento Cabral, Emmanouil Kefalogiannis, Carmen Crespo Díaz

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 220 – punkt 2

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30b) I artikel 220 ska punkt 2 ersättas med följande:
2. De åtgärder som föreskrivs i punkt 1 ska tillämpas inom följande sektorer:	2. De åtgärder som föreskrivs i punkt 1 ska tillämpas inom följande sektorer:
(-a) Frukt och grönsaker.	
a) Nöt- och kalvkött.	a) Nöt- och kalvkött.
b) Mjölk och mjölkprodukter.	b) Mjölk och mjölkprodukter.
c) Griskött.	c) Griskött.
d) Får- och getkött.	d) Får- och getkött.
e) Ägg.	e) Ägg.

f) Fjäderfäkött.	f) Fjäderfäkött.
De åtgärder som föreskrivs i punkt 1 första stycket b och som avser förlorat konsumentförtroende på grund av folkhälsorisker eller växtskyddsrisker ska också gälla för alla andra jordbruksprodukter, utom de som förtecknas i del XXIV avsnitt 2 i bilaga I. Kommissionen ska ges befogenhet att anta delegerade akter i enlighet med det skyndsamma förfarande som avses i artikel 228 för att utöka den förteckning över produkter som avses i de första två styckena i denna punkt.	De åtgärder som föreskrivs i punkt 1 första stycket b och som avser förlorat konsumentförtroende på grund av folkhälsorisker eller växtskyddsrisker ska också gälla för alla andra jordbruksprodukter, utom de som förtecknas i del XXIV avsnitt 2 i bilaga I. Kommissionen ska ges befogenhet att anta delegerade akter i enlighet med det skyndsamma förfarande som avses i artikel 228 för att utöka den förteckning över produkter som avses i de första två styckena i denna punkt.

Or. en

Ändringsförslag 1398
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu, Paulo do Nascimento Cabral, Emmanouil Kefalogiannis, Carmen Crespo Díaz

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 220 – punkt 4

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
4. De åtgärder som föreskrivs i punkt 1 första stycket a får endast vidtas om den berörda medlemsstaten snabbt har vidtagit åtgärder på ***veterinär-, hälso- eller växtskyddsområdet*** för att utrota sjukdomen ***eller för att övervaka, bekämpa och utrota eller begränsa skadegöraren*** endast i den omfattning och under den tid som är absolut nödvändig för att stödja marknaden i fråga.	4. De åtgärder som föreskrivs i punkt 1 första stycket a får endast vidtas om den berörda medlemsstaten snabbt har vidtagit åtgärder på ***hälso- och veterinärområdet*** för att utrota sjukdomen endast i den omfattning och under den tid som är absolut nödvändig för att stödja marknaden i fråga.

Or. en

Ändringsförslag 1399
Carmen Crespo Díaz, Esther Herranz García, Susana Solís Pérez, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Antonio López-Istúriz White, Elena Nevado del Campo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 220 – punkt 1 – led ba (nytt)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30b) ba) allvarliga handels- eller marknadsstörningar som direkt eller indirekt har sitt upphov i att en djursjukdom dyker upp, sprids eller riskerar att spridas, inklusive betydande förtroendeförlust hos köpare eller konsumenter.
	bb) allvarliga störningar som orsakats av en hälsovarning eller av en allmän förtroendeförlust kopplade till folk- och djurhälsan eller till växtskyddet, under förutsättning att dess ekonomiska konsekvenser är objektiva och verifierbara, oberoende av om den inledande risken senare kan bekräftas.

Or. es

Ändringsförslag 1400
Christine Singer, Benoit Cassart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30c (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 220 – punkt 1a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30c) Om minst tio medlemsstater begär en bedömning av det potentiella behovet av åtgärder enligt denna artikel ska kommissionen, inom en begränsad tidsperiod efter den officiella begäran, bedöma situationen och anordna en diskussion med medlemsstaterna.

Or. en

Motivering

Genom detta ändringsförslag införs en strukturerad mekanism som gör att minst tio medlemsstater kan begära en bedömning av det potentiella behovet av åtgärder enligt denna artikel. Därigenom säkerställs att farhågor som delas av ett stort antal medlemsstater hanteras på unionsnivå, utan att isolerade nationella marknadssnedvridningar automatiskt utlöser europeiska marknadsinterventioner.

Ändringsförslag 1401
Christine Singer

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30d (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 220 – punkt 1b (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30d) Om det skulle uppstå allvarliga störningar på marknaden, med beaktande i första hand av de genomsnittliga marknadspriserna under de föregående fem åren, kan minst tio medlemsstater begära en diskussion mellan kommissionen och medlemsstaterna, vilken ska äga rum inom en begränsad tidsperiod efter den officiella begäran.

Or. en

Motivering

Genom detta ändringsförslag föreskrivs en strukturerad diskussion vid allvarliga störningar på marknaden. Genom att beakta de genomsnittliga marknadspriserna under de föregående fem åren går det att göra en mer objektiv bedömning av en exceptionell marknadsutveckling, och det hjälper även till att säkerställa att kortsiktiga fluktuationer inte ensamt utlöser mekanismen.

Ändringsförslag 1402
Stefan Köhler, Lena Düpont, Norbert Lins, Marion Walsmann, Alexandra Mehnert

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 220 – punkt 2

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	Artikel 220 ska ändras på följande sätt:
2. De åtgärder som föreskrivs i punkt 1 ska tillämpas inom följande sektorer:	2. De åtgärder som föreskrivs i punkt 1 ska tillämpas inom följande sektorer:
a) Nöt- och kalvkött.	a) Nöt- och kalvkött.
b) Mjölk och mjölkprodukter.	***aa) Frukt och grönsaker.***
c) Griskött.	b) Mjölk och mjölkprodukter.
d) Får- och getkött.	c) Griskött.
e) Ägg.	d) Får- och getkött.
f) Fjäderfäkött.	e) Ägg.
	f) Fjäderfäkött.
	fa) Potatis.
	fb) Sockerbetor.

Or. en

(1308/2013)

Ändringsförslag 1403
Stefan Köhler, Lena Düpont, Norbert Lins, Marion Walsmann, Alexandra Mehnert

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1c (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 220 – punkt 1a (ny)

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	1a. Om minst tio medlemsstater begär en bedömning av det potentiella behovet av åtgärder enligt artikel 220 är kommissionen skyldig att, inom en begränsad tidsperiod efter den officiella begäran, bedöma situationen och anordna en diskussion med medlemsstaterna.

Or. en

(1308/2013)

Ändringsförslag 1404
Stefan Köhler, Lena Düpont, Norbert Lins, Marion Walsmann, Alexandra Mehnert

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1c (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 220 – punkt 1b (ny)

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	1b. Om det skulle uppstå allvarliga störningar på marknaden, med beaktande i första hand av de genomsnittliga marknadspriserna under de senaste fem åren, kan minst tio medlemsstater tillsammans ha rätt att begära en diskussion mellan kommissionen och medlemsstaterna som måste äga rum inom en begränsad tidsperiod efter den officiella begäran.

Or. en

(1308/2013)

Ändringsförslag 1405
Mireia Borrás Pabón

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 29a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 220a (ny)

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(29a) Artikel 220a Åtgärder i fråga om växtskyddsrisker och akuta växtskyddskriser
Artikel 220a	”***1. Kommissionen får anta genomförandeakter för att vidta undantagsåtgärder till stöd för den berörda sektorn för att ta hänsyn till allvarliga skador på grund av svårigheter att bekämpa växtskadegörare som i hög grad påverkar grödan. Dessa genomförandeakter ska medge skadestånd till jordbrukare.***

2. De åtgärder som föreskrivs i punkt 1 får tillämpas inom alla sektorer för jordbruksgrödor. Unionsstöd ska tillhandahållas i enlighet med förordning (EU) XXX/XXX om inrättande av Europeiska konkurrensfonden för att stödja de sektorer som arbetar med att bekämpa sådana kriser och undvika att de upprepas.

”

Or. en

(Förordning (EU) nr 1308/2013)

Ändringsförslag 1406
Katarína Roth Neveďalová, Erik Kaliňák

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 220a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30b) I del V kapitel I avsnitt 2 ska följande artikel läggas till som artikel 220a:
	Åtgärder i fråga om växtskyddsrisker och akuta växtskyddskriser
	1. Kommissionen får anta genomförandeakter för att vidta undantagsåtgärder till stöd för den berörda sektorn för att ta hänsyn till allvarliga skador på grund av svårigheter att bekämpa växtskadegörare som i hög grad påverkar grödan. Dessa genomförandeakter ska medge skadestånd till jordbrukare.
	***2. De åtgärder som föreskrivs i punkt 1 får tillämpas inom alla sektorer för jordbruksgrödor. Unionsstöd ska tillhandahållas i enlighet med förordning (EU) XXX/XXX om inrättande av Europeiska konkurrensfonden för att stödja de sektorer som arbetar med att**

bekämpa sådana kriser och undvika att de upprepas.

Or. en

Ändringsförslag 1407
Christine Singer, Benoit Cassart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 2e (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 221 – punkt 2a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30e) Om minst tio medlemsstater begär en bedömning av det potentiella behovet av åtgärder enligt denna artikel ska kommissionen, inom en begränsad tidsperiod efter den officiella begäran, bedöma situationen och anordna en diskussion med medlemsstaterna.

Or. en

Motivering

Genom detta ändringsförslag införs en strukturerad mekanism som gör att minst tio medlemsstater kan begära en bedömning av det potentiella behovet av åtgärder enligt denna artikel. Därigenom säkerställs att farhågor som delas av ett stort antal medlemsstater hanteras på unionsnivå, utan att isolerade nationella marknadssnedvridningar automatiskt utlöser europeiska marknadsinterventioner.

Ändringsförslag 1408
Christine Singer

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30f (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 221 – punkt 2b (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30f) Om det skulle uppstå allvarliga störningar på marknaden, med beaktande

i första hand av de genomsnittliga marknadspriserna under de föregående fem åren, kan minst tio medlemsstater begära en diskussion mellan kommissionen och medlemsstaterna, vilken ska äga rum inom en begränsad tidsperiod efter den officiella begäran.

Or. en

Motivering

Genom detta ändringsförslag föreskrivs en strukturerad diskussion vid allvarliga störningar på marknaden. Genom att beakta de genomsnittliga marknadspriserna under de föregående fem åren går det att göra en mer objektiv bedömning av en exceptionell marknadsutveckling, och det hjälper även till att säkerställa att kortsiktiga fluktuationer inte ensamt utlöser mekanismen.

Ändringsförslag 1409
Stefan Köhler, Lena Düpont, Norbert Lins, Marion Walsmann, Alexandra Mehnert

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1d (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 221 – punkt 2a (ny)

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	2a. Om minst tio medlemsstater begär en bedömning av det potentiella behovet av åtgärder enligt artikel 221 är kommissionen skyldig att, inom en begränsad tidsperiod efter den officiella begäran, bedöma situationen och anordna en diskussion med medlemsstaterna.

Or. en

(1308/2013)

Ändringsförslag 1410
Stefan Köhler, Lena Düpont, Norbert Lins, Marion Walsmann, Alexandra Mehnert

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1d (nytt)

Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 221 – punkt 2b (ny)

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	2b. Om det skulle uppstå allvarliga störningar på marknaden, med beaktande i första hand av de genomsnittliga marknadspriserna under de senaste fem åren, kan minst tio medlemsstater tillsammans ha rätt att begära en diskussion mellan kommissionen och medlemsstaterna som måste äga rum inom en begränsad tidsperiod efter den officiella begäran.

Or. en

(1308/2013)

Ändringsförslag 1411
Céline Imart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 31a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 222

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(31a) Artikel 222 ska ersättas med följande:
1. Under perioder ***av*** allvarlig obalans på marknaderna får kommissionen anta genomförandeakter som innebär att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte ska tillämpas på avtal mellan och beslut av jordbrukare, sammanslutningar av jordbrukare, eller sammanslutningar av sådana sammanslutningar, eller erkända producentorganisationer, sammanslutningar av erkända producentorganisationer samt erkända branschorganisationer ***inom någon av*** de sektorer som avses i artikel 1.2 i denna förordning, förutsatt att dessa avtal och beslut inte undergräver den inre	1. Under perioder ***då det föreligger hot om*** allvarlig obalans på marknaderna får kommissionen anta genomförandeakter som innebär att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte ska tillämpas på avtal och beslut av jordbrukare ***eller företag som utför första bearbetningssteget***, ***av*** sammanslutningar av jordbrukare eller sammanslutningar av sådana sammanslutningar, eller ***av*** erkända producentorganisationer, sammanslutningar av erkända producentorganisationer samt erkända branschorganisationer ***samt av sammanslutningar av företag som utför***

marknadens funktion, enbart syftar till att stabilisera den berörda sektorn och ***faller under en eller*** flera av följande kategorier:

första bearbetningssteget inom någon av de sektorer som avses i artikel 1.2 i denna förordning, förutsatt att sådana avtal och beslut inte undergräver den inre marknadens funktion, enbart syftar till att stabilisera den berörda sektorn och ***omfattas av en eller*** flera av följande kategorier:

a) Återtag från marknaden eller gratisutdelning av produkter.

a) Återtag från marknaden eller gratisutdelning av produkter.

b) Förädling och bearbetning.

b) Bearbetning ***och genomförandet***.

c) Lagring av privata aktörer.

c) Lagring hos privata aktörer.

d) Gemensam marknadsföring.

d) Gemensam marknadsföring.

e) Överenskommelser om kvalitetskrav.

e) Överenskommelser om kvalitetskrav.

f) Gemensamma inköp av ***sådana insatsvaror som är nödvändiga för att förhindra spridning*** av skadedjur och växt- och djursjukdomar i unionen eller av ***sådana produktionselement som är nödvändiga för att bemöta effekterna av naturkatastrofer i unionen***.

f) Gemensamt inköp av ***produktionsmedel som är nödvändiga för att bekämpa spridningen*** av skadedjur och växt- och djursjukdomar i unionen, eller av ***produktionsmedel***.

g) som krävs för att hantera följderna av naturkatastrofer i unionen.

g) Tillfällig produktionsplanering med beaktande av produktionscykelns specifika art.

h) Tillfällig produktionsplanering med beaktande av produktionscykelns specifika art.

Kommissionen ska i genomförandeakter närmare ange ***den materiella och geografiska räckvidden för detta undantag och,*** med förbehåll för punkt 3, den period för vilken undantaget gäller. Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 229.2.

Om kommissionen antar genomförandeakter i enlighet med första stycket i denna artikel och den nya artikeln 127 i denna förordning, får den besluta att ställa det unionsstöd som avses i artikel xx i förordning (EU) XXX/XXX om inrättande av Europeiska fonden till de berörda medlemsstaternas förfogande. Sådant ekonomiskt stöd ska göra det möjligt för de berörda aktörerna att omedelbart genomföra dessa avtal och beslut. Kommissionen ska i genomförandeakter närmare ange ***tillämpningsområdet för undantaget i första stycket och,*** med förbehåll för punkt 3 i denna artikel, den period för vilken undantaget gäller***, samt i tillämpliga fall det belopp från jordbruksreserven som tilldelas den berörda medlemsstaten enligt***

andra stycket. Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 19.2.

Or. fr

Ändringsförslag 1412
Carlo Fidanza

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 12
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 222

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
Under perioder ***av*** allvarlig obalans på marknaderna får kommissionen anta genomförandeakter som innebär att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte ska tillämpas på avtal mellan och beslut av jordbrukare, sammanslutningar av jordbrukare, eller sammanslutningar av sådana sammanslutningar, eller erkända producentorganisationer, sammanslutningar av erkända producentorganisationer samt erkända branschorganisationer inom någon av de sektorer som avses i artikel 1.2 i denna förordning, förutsatt att dessa avtal och beslut inte undergräver den inre marknadens funktion, enbart syftar till att stabilisera den berörda sektorn och faller under en eller flera av följande kategorier:	***Artikel 222 ska ändras på följande sätt: 1.*** Under perioder ***som innebär en risk för*** allvarlig obalans på marknaderna får kommissionen anta genomförandeakter som innebär att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte ska tillämpas på avtal mellan och beslut av jordbrukare, sammanslutningar av jordbrukare, eller sammanslutningar av sådana sammanslutningar, eller erkända producentorganisationer, sammanslutningar av erkända producentorganisationer samt erkända branschorganisationer inom någon av de sektorer som avses i artikel 1.2 i denna förordning, förutsatt att dessa avtal och beslut inte undergräver den inre marknadens funktion, enbart syftar till att stabilisera den berörda sektorn och faller under en eller flera av följande kategorier:
a) Återtag från marknaden eller gratisutdelning av produkter.	a) Återtag från marknaden eller gratisutdelning av produkter.
b) Förädling och bearbetning.	b) Förädling och bearbetning.
c) Lagring av privata aktörer.	***c)*** Lagring av privata aktörer.
d) Gemensam marknadsföring.	d) Gemensam marknadsföring.
e) Överenskommelser om kvalitetskrav.	e) Överenskommelser om kvalitetskrav.
f) Gemensamma inköp av sådana insatsvaror som är nödvändiga för att förhindra spridning av skadedjur och växt-	f) Gemensamma inköp av sådana insatsvaror som är nödvändiga för att

och djursjukdomar i unionen eller av sådana ***produktionselement som är nödvändiga för att bemöta effekterna av naturkatastrofer i unionen***. ***g)*** Tillfällig produktionsplanering med beaktande av produktionscykelns specifika art.	förhindra spridning av skadedjur och växt- och djursjukdomar i unionen eller av sådana ***insatsvaror*** ***g) som behövs för att hantera följderna av naturkatastrofer i unionen***. ***h)*** Tillfällig produktionsplanering med beaktande av produktionscykelns specifika art. ***Vid tillämpningen av led c i punkt 1 ska jordbrukaren beviljas ett stöd motsvarande 80 % av kostnaden för lagringen samt ett ekonomiskt incitament för att täcka kostnaderna för hanteringen av lagringen. När kommissionen antar genomförandeakter i enlighet med första stycket i denna artikel och med den nya artikel 127 i denna förordning, får den besluta att göra unionsstöd från den jordbruksreserv som avses i artikel xx i förordning (EU) XXX/XXX om inrättande av den europeiska fonden för jordbrukssäkerhet enligt artikel 16 i förordning (EU) 2021/2116 tillgängligt för de berörda medlemsstaterna. Sådant ekonomiskt stöd ska utan dröjsmål göra det möjligt för de berörda aktörerna att genomföra dessa avtal och beslut.***
Kommissionen ska ***i*** genomförandeakter närmare ange ***den materiella och geografiska räckvidden*** för ***detta undantag*** och, med förbehåll för punkt 3, den period för vilken undantaget gäller. Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 229.2.	Kommissionen ska ***genom*** genomförandeakter närmare ange ***tillämpningsområdet*** för ***undantaget i första stycket*** och, med förbehåll för punkt 3 ***i denna artikel***, den period för vilken undantaget gäller***, samt i tillämpliga fall det belopp från jordbruksreserven som tilldelas den berörda medlemsstaten enligt andra stycket***. Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 229.2.

Or. it

Motivering

EU:s sockermarknad kännetecknas av stor volatilitet, särskilt sedan kvotsystemet avskaffades 2017. För att stabilisera marknaden bör ett marknadsinstrument i form av offentlig intervention införas. Stödet till privat lagring har nämligen visat sig vara svårt att genomföra,

framför allt på grund av den säsongsbundna produktionen av betsocker. Socker bör därför omfattas av offentlig intervention.

Ändringsförslag 1413
Krzysztof Hetman

Förslag till förordning
Artikel 1 – punkt 1 – led 28a (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 222

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
Tillämpning av artikel 101.1 i EUF-fördraget	***(28a)*** ***"***Tillämpning av artikel 101.1 i EUF-fördraget
Under perioder av allvarlig obalans på marknaderna får kommissionen anta genomförandeakter som innebär att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte tillämpas på avtal mellan och beslut av erkända producentorganisationer, sammanslutningar av sådana producentorganisationer och erkända branschorganisationer inom någon av de sektorer som avses i artikel 1.2 i denna förordning, förutsatt att dessa avtal och beslut inte undergräver den inre marknadens funktion, enbart syftar till att stabilisera den berörda sektorn och faller under en eller flera av följande kategorier:	Under perioder av allvarlig obalans på marknaderna***, eller om det finns risk för sådana obalanser,*** får kommissionen anta genomförandeakter som innebär att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte ***ska*** tillämpas på avtal mellan och beslut av erkända producentorganisationer, sammanslutningar av sådana producentorganisationer och erkända branschorganisationer***, och företag för primär bearbetning samt deras organisationer som är verksamma*** inom någon av de sektorer som avses i artikel 1.2 i denna förordning, förutsatt att dessa avtal och beslut inte undergräver den inre marknadens funktion, enbart syftar till att stabilisera den berörda sektorn och faller under en eller flera av följande kategorier:
a) Återtag från marknaden eller gratisutdelning av produkter.	a) Återtag från marknaden eller gratisutdelning av produkter.
b) Förädling och bearbetning.	b) Förädling och bearbetning.
c) Lagring av privata aktörer.	c) Lagring av privata aktörer.
d) Gemensam marknadsföring.	d) Gemensam marknadsföring.
e) Överenskommelser om kvalitetskrav.	e) Överenskommelser om kvalitetskrav.
f) Gemensamma inköp av sådana insatsvaror som är nödvändiga för att förhindra spridning av skadedjur och växt- och djursjukdomar i unionen eller av sådana produktionselement som är	f) Gemensamma inköp av sådana insatsvaror som är nödvändiga för att förhindra spridning av skadedjur och växt- och djursjukdomar i unionen eller av sådana produktionselement som är

nödvändiga för att bemöta effekterna av naturkatastrofer i unionen.

g) Tillfällig produktionsplanering med beaktande av produktionscykelns specifika art.

Kommissionen ska i genomförandeakter närmare ange den materiella och geografiska räckvidden för detta undantag och, med förbehåll för punkt 3, den period för vilken undantaget gäller.

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 229.2.

2. Punkt 1 ska endast tillämpas, om kommissionen redan har antagit en av de åtgärder som avses i detta kapitel, om produkter har köpts upp genom offentlig intervention eller om stöd till privat lagring enligt del II avdelning I kapitel I har beviljats.

3. De avtal och beslut som avses i punkt 1 ska endast gälla för en period av högst sex månader.

Kommissionen får emellertid anta genomförandeakter för att godkänna sådana avtal och beslut för en ytterligare period av högst sex månader. Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 229.2.

nödvändiga för att bemöta effekterna av naturkatastrofer i unionen.

g) Tillfällig produktionsplanering med beaktande av produktionscykelns specifika art.

Åtgärder som genomförs i enlighet med denna artikel kan dra nytta av finansiering från jordbruksreserven eller från skyddsnätet som upprättats genom förordningen om nationella planer.

Kommissionen ska i genomförandeakter närmare ange den materiella och geografiska räckvidden för detta undantag och, med förbehåll för punkt 3, den period för vilken undantaget gäller.

Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 229.2.

2. Punkt 1 ska endast tillämpas, om kommissionen redan har antagit en av de åtgärder som avses i detta kapitel, om produkter har köpts upp genom offentlig intervention eller om stöd till privat lagring enligt del II avdelning I kapitel I har beviljats.

3. De avtal och beslut som avses i punkt 1 ska endast gälla för en period av högst sex månader.

Kommissionen får emellertid anta genomförandeakter för att godkänna sådana avtal och beslut för en ytterligare period av högst sex månader. Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 229.2.

Om två eller flera medlemsstater så begär ska kommissionen genomföra en

bedömning av marknadssituation inom 15 arbetsdagar från mottagandet av begäran.

”

Or. pl

(32013R1308)

Ändringsförslag 1414
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu, Paulo do Nascimento Cabral, Emmanouil Kefalogiannis, Carmen Crespo Díaz

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30c (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 222 – punkt 1

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(30c) I artikel 222 ska punkt 1 ersättas med följande:
Artikel 222	Artikel 222
Tillämpning av artikel 101.1 i EUF-fördraget	Tillämpning av artikel 101.1 i EUF-fördraget
1. Under perioder av allvarlig obalans på marknaderna får kommissionen anta genomförandeakter som innebär att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte ska tillämpas på avtal mellan och beslut av ***jordbrukare, sammanslutningar av jordbrukare, eller sammanslutningar av sådana sammanslutningar, eller erkända producentorganisationer, sammanslutningar av*** erkända producentorganisationer samt erkända branschorganisationer inom någon av de sektorer som avses i artikel 1.2 i denna förordning, förutsatt att dessa avtal och beslut inte undergräver den inre marknadens funktion, enbart syftar till att stabilisera den berörda sektorn och faller under en eller flera av följande kategorier:	1. Under perioder av allvarlig obalans på marknaderna***, eller om det finns risk för en sådan obalans,*** får kommissionen anta genomförandeakter som innebär att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte ska tillämpas på avtal mellan och beslut av erkända producentorganisationer***, företag för primär bearbetning, sammanslutningar av dessa*** samt erkända branschorganisationer inom någon av de sektorer som avses i artikel 1.2 i denna förordning, förutsatt att dessa avtal och beslut inte undergräver den inre marknadens funktion, enbart syftar till att stabilisera den berörda sektorn och faller under en eller flera av följande kategorier:
a) Återtag från marknaden eller gratisutdelning av produkter.	a) Återtag från marknaden eller gratisutdelning av produkter.

b) Förädling och bearbetning.	b) Förädling och bearbetning.
c) Lagring av privata aktörer.	c) Lagring av privata aktörer.
d) Gemensam marknadsföring.	d) Gemensam marknadsföring.
e) Överenskommelser om kvalitetskrav.	e) Överenskommelser om kvalitetskrav.
f) Gemensamma inköp av sådana insatsvaror som är nödvändiga för att förhindra spridning av skadedjur och växt- och djursjukdomar i unionen eller av sådana produktionselement som är nödvändiga för att bemöta effekterna av naturkatastrofer i unionen.	f) Gemensamma inköp av sådana insatsvaror som är nödvändiga för att förhindra spridning av skadedjur och växt- och djursjukdomar i unionen eller av sådana produktionselement som är nödvändiga för att bemöta effekterna av naturkatastrofer i unionen.
g) Tillfällig produktionsplanering med beaktande av produktionscykelns specifika art. Kommissionen ska i genomförandeakter närmare ange den materiella och geografiska räckvidden för detta undantag och, med förbehåll för punkt 3, den period för vilken undantaget gäller. Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 229.2.	g) Tillfällig produktionsplanering med beaktande av produktionscykelns specifika art. Kommissionen ska i genomförandeakter närmare ange den materiella och geografiska räckvidden för detta undantag och, med förbehåll för punkt 3, den period för vilken undantaget gäller. Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 229.2.

Or. en

Ändringsförslag 1415
Cristina Guarda
för Verts/ALE-gruppen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30b (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 222 – punkt 1

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(30b) I artikel 222 ska punkt 1 ersättas med följande:
1. Under perioder av allvarlig obalans på marknaderna får kommissionen anta genomförandeakter som innebär att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte ska tillämpas på avtal mellan och beslut av jordbrukare, sammanslutningar av jordbrukare, eller	***”***1. Under perioder av allvarlig obalans på marknaderna får kommissionen anta genomförandeakter som innebär att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte ska tillämpas på avtal mellan och beslut av jordbrukare, sammanslutningar av jordbrukare, eller

sammanslutningar av sådana sammanslutningar, eller erkända producentorganisationer, sammanslutningar av erkända producentorganisationer samt erkända branschorganisationer inom någon av de sektorer som avses i artikel 1.2 i denna förordning, förutsatt att dessa avtal och beslut inte undergräver den inre marknadens funktion, enbart syftar till att stabilisera den berörda sektorn och faller under en eller flera av följande kategorier:	sammanslutningar av sådana sammanslutningar, eller erkända producentorganisationer, sammanslutningar av erkända producentorganisationer samt erkända branschorganisationer inom någon av de sektorer som avses i artikel 1.2 i denna förordning, förutsatt att dessa avtal och beslut inte undergräver den inre marknadens funktion, enbart syftar till att stabilisera den berörda sektorn och faller under en eller flera av följande kategorier:
a) Återtag från marknaden eller gratisutdelning av produkter.	a) Återtag från marknaden eller gratisutdelning av produkter.
b) Förädling och bearbetning.	***aa) Omklassning av överskott av ekologiska produkter för försäljning på konventionella marknader.***
c) Lagring av privata aktörer.	b) Förädling och bearbetning.
d) Gemensam marknadsföring.	c) Lagring av privata aktörer.
e) Överenskommelser om kvalitetskrav.	d) Gemensam marknadsföring.
f) Gemensamma inköp av sådana insatsvaror som är nödvändiga för att förhindra spridning av skadedjur och växt- och djursjukdomar i unionen eller av sådana produktionselement som är nödvändiga för att bemöta effekterna av naturkatastrofer i unionen.	e) Överenskommelser om kvalitetskrav.
g) Tillfällig produktionsplanering med beaktande av produktionscykelns specifika art.	f) Gemensamma inköp av sådana insatsvaror som är nödvändiga för att förhindra spridning av skadedjur och växt- och djursjukdomar i unionen eller av sådana produktionselement som är nödvändiga för att bemöta effekterna av naturkatastrofer i unionen. ***g) Tillfällig produktionsplanering med beaktande av produktionscykelns specifika art.*** ***”***

Or. en

(Förordning nr 1308/2013)

Ändringsförslag 1416
Carmen Crespo Díaz, Esther Herranz García, Susana Solís Pérez, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Antonio López-Istúriz White, Elena Nevado del Campo

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30c (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 222 – punkt 1

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
Under perioder av allvarlig obalans ***på marknaderna*** får kommissionen anta genomförandeakter ***som innebär*** att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte ska tillämpas på avtal ***mellan*** och beslut av jordbrukare, ***sammanslutningar av jordbrukare, eller sammanslutningar av sådana sammanslutningar, eller erkända*** producentorganisationer, sammanslutningar av ***erkända*** producentorganisationer ***samt erkända*** branschorganisationer ***inom någon av de sektorer som avses i artikel 1.2 i denna förordning, förutsatt att dessa avtal och beslut inte undergräver den inre marknadens funktion, enbart syftar till att stabilisera den berörda sektorn och faller under en eller flera av följande kategorier:***	***(30c)*** 1. Under perioder av allvarlig obalans ***eller när det föreligger ett bevisat hot om allvarlig obalans***, får kommissionen anta genomförandeakter ***där man förklarar*** att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte ska tillämpas på ***tillfälliga*** avtal och beslut av jordbrukare, ***första beredare, sammanslutningar, kooperativ,*** producentorganisationer, sammanslutningar av producentorganisationer ***och*** branschorganisationer.
	Åtgärderna kan tillämpas på alla jordbrukssektorer och ska enbart syfta till att stabilisera marknaden, förhindra allvarliga förluster eller till att samordna proportionerliga kollektiva åtgärder.
	Kommissionen ska först samråda med producenterna och fastställa varaktighet, kontroller och utträdesvillkor.

Or. es

Ändringsförslag 1417
Jérémy Decerle, Asger Christensen

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30a (nytt)

Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 222 – punkt 1a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	1a. Två eller fler medlemsstater kan lämna in en officiell begäran till kommissionen om en bedömning av det potentiella behovet av att anta en genomförandeakt enligt punkt 1 i den här artikeln. Efter att ha mottagit en sådan begäran ska kommissionen ha 15 dagar på sig att bedöma situationen och anordna en diskussion med medlemsstaterna om resultaten av sin bedömning. Om kommissionen, till följd av sin bedömning och diskussionen, anser att det föreligger skäl att anta en genomförandeakt enligt punkt 1 ska den inom 15 arbetsdagar efter bedömningen och diskussionen anta en genomförandeakt i detta avseende.

Or. en

Ändringsförslag 1418
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu, Paulo do Nascimento Cabral, Emmanouil Kefalogiannis, Carmen Crespo Díaz

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30c (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 222 – punkt 2a (ny)

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	(30c) I artikel 222 ska följande text läggas till:
	2a. Om minst två medlemsstater begär en bedömning av det potentiella behovet av åtgärder enligt artikel 222 ska kommissionen, inom en begränsad tidsperiod från dagen för den officiella begäran, bedöma situationen och anordna en diskussion med medlemsstaterna. Inom en begränsad period efter denna

diskussion och bedömning ska kommissionen, när så är lämpligt, anta genomförandeakter i enlighet med artikel 223.2, under förutsättning att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte ska tillämpas på de avtal och beslut som avses i artikel 222 för de berörda produkterna.

2b. Om det finns tecken på att allvarliga marknadsstörningar kan komma att uppstå i framtiden, med hänsyn till marknadsindikatorer, bland annat de reviderade priströsklarna, ska medlemsstaterna ha rätt att begära en diskussion mellan kommissionen och medlemsstaterna, vilken ska äga rum inom en begränsad tidsperiod från dagen för den officiella begäran. Inom en begränsad period efter denna diskussion och bedömning ska kommissionen, när så är lämpligt, anta genomförandeakter i enlighet med artikel 223.2, under förutsättning att artikel 101.1 i EUF-fördraget inte ska tillämpas på de avtal och beslut som avses i artikel 222 för de berörda produkterna, även om inga marknadsstörningar ännu har konstaterats vid den tidpunkten.

Or. en

Ändringsförslag 1419
Christine Singer, Benoit Cassart

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30g (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 222 – punkt 2a (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30g) Om minst tio medlemsstater begär en bedömning av det potentiella behovet av åtgärder enligt denna artikel ska kommissionen, inom en begränsad tidsperiod efter den officiella begäran, bedöma situationen och anordna en

diskussion med medlemsstaterna.

Or. en

Motivering

Genom detta ändringsförslag införs en strukturerad mekanism som gör att minst tio medlemsstater kan begära en bedömning av det potentiella behovet av åtgärder enligt denna artikel. Därigenom säkerställs att farhågor som delas av ett stort antal medlemsstater hanteras på unionsnivå, utan att isolerade nationella marknadssnedvridningar automatiskt utlöser europeiska marknadsinterventioner.

Ändringsförslag 1420
Christine Singer

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1 – led 30h (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 222 – punkt 2b (ny)

Kommissionens förslag	*Ändringsförslag*
	(30h) Om det skulle uppstå allvarliga störningar på marknaden, med beaktande i första hand av de genomsnittliga marknadspriserna under de föregående fem åren, kan minst tio medlemsstater begära en diskussion mellan kommissionen och medlemsstaterna, vilken ska äga rum inom en begränsad tidsperiod efter den officiella begäran.

Or. en

Motivering

Genom detta ändringsförslag föreskrivs en strukturerad diskussion vid allvarliga störningar på marknaden. Genom att beakta de genomsnittliga marknadspriserna under de föregående fem åren går det att göra en mer objektiv bedömning av en exceptionell marknadsutveckling, och det hjälper även till att säkerställa att kortsiktiga fluktuationer inte ensamt utlöser mekanismen.

Ändringsförslag 1421
Stefan Köhler, Lena Düpont, Norbert Lins, Marion Walsmann, Alexandra Mehnert

Förslag till förordning
Artikel 1 – stycke 1e (nytt)
Förordning (EU) nr 1308/2013
Artikel 222 – punkt 2a (ny)

Nuvarande lydelse	*Ändringsförslag*
	2a. Om minst tio medlemsstater begär en bedömning av det potentiella behovet av åtgärder enligt artikel 222 är kommissionen skyldig att, inom en begränsad tidsperiod efter den officiella begäran, bedöma situationen och anordna en diskussion med medlemsstaterna.

Or. en

(1308/2013)